

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 110 (1992)
Heft: 49

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 110. Jahrgang

Donnerstag

12. März 1992

Verlag und Redaktion: Efingerstrasse 3, Postfach, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21.
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 91.– jährlich; Ausland Fr. 134.– jährlich.
Inschriftenannahme: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 83 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen

Edition et rédaction: Efingerstrasse 3, case postale, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21.
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 91.–, étranger fr. 134.–.
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 83 cts.
Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés

Berne, 110e année

Jeudi

12 mars 1992

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

3. Februar 1992

Ferag AG, in Hinwil, Herstellung und Vertrieb industrieller Erzeugnisse, insbesondere für das graphische Gewerbe usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 20. 1. 1992, S. 244). Prokura von Kuske Hansruedi erloschen.

27. Februar 1992

Elco Energiesysteme AG Zweigniederlassung Zürich, in Zürich, Thurgauerstrasse 23, Zürich 11, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma des Hauptsitzes: Elco Energiesysteme AG (Elco Systèmes d'Énergie SA) (Elco Energy Systems Ltd), mit Hauptsitz in Vilters, eingetragen im Handelsregister von St. Gallen (SHAB Nr. 190 vom 2. 10. 1991, S. 4250). Zweck: Entwicklung, Fertigung und Vertrieb von Produkten der Wärmeerzeugung, insbesondere von Öl- und Gasbrennern, Elektroheizungen, Wärmepumpen und alternativen Energieerzeugungssystemen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und diese finanzieren sowie Liegenschaften erwerben, veräußern, überbauen, vermieten und verwalten. Mitglieder des Verwaltungsrates: Tissi Enrico A., von Thayngen, in Wiesen-dangen, Präsident; Weber Rudolf, von Zürich, in Steinmauer, Delegierter; Looser Leo, von Alt St. Johann, in Uster, Direktor; Looser Markus, von Alt St. Johann und Vilters, in Vilters, Direktor; und Schnell David J., von Berg SG, in Uster, alle fünf mit Kollektivunter-schrift zu zweien. Übrige Vertreter der Zweigniederlassung mit Kollektivunterschrift zu zweien: Baumann Christen, von Grindelwald, in Elsau, Direktor; Hämmerli Kaspar, von Weesen und Gams, in Buchberg, Direktor; Maurer Rolf, von Schmiedrued, in Obereinfelden, Direktor; Esterer Hubert, von St. Gallen, in Zürich, Vizedirektor; Gemperle Norbert, von Oberuzwil, in Zürich, Vizedirektor; Lambelet Michel, von Grandvaux, in Poliez-le-Grand, Vizedirektor; und Wegmann Reto, von Dübendorf, in Fehraltorf, Vizedirektor, sowie mit Kollektivprokura zu zweien: Bachmann Alex, von Bäretswil, in Mels; Bigger Peter, von Vilters, in Mels; Blaser Alfred, von Langnau im Emmental, in Schaffhausen; Bruggmann Hansruedi, von Münch-wilen TG, in Bad Ragaz; Bundeli Markus, von und in Port; Buser Leo, von Zuzgen, in Füllinsdorf; Castelberg Alfred, von Walen-stadt, in Sargans; Feistl René, deutscher Staatsangehöriger, in Eschen (FL); Gaillard René, von Orsères, in Brig-Glis; Galli Martin, von und in Deitingen; Gauer Christian, von und in Wartau; Gnesser Kurt, von Zürich, in Dinhard; Häfeli Hans Peter, von Egliwil, in Seon; Harlacher Walter, von Schöfflisdorf, in Wettingen; Leber Paul, von Etzgen, in Cham; Loose Dieter, deutscher Staatsangehöriger, in Sargans; Müller Peter, von Vorderwald, in Mühlehorn; Müller René, von Teufen AR, in Mühledorf BE; Naeef Daniel, von Brunn-adern, in Zürich; Oberholzer René, von Wald ZH, in Zürich; Oppli-ger Heinz, von Sumiswald, in Uster; Reiner Eugen, von und in Vil-ters; Rossier Roger, von Lovens, in Marly; Roth Werner, von Mur-genenthal, in Canobbio; Schaufelberger Peter, von Wald ZH, in Vilters; Schmassmann René, von Basel, in Zürich; Schnyder Jörg, von Oen-singen, in Niederhasli; Sidler Ettore, von und in Zollikon; Strelb Markus, von Mägenwil, in Nürensdorf; Tschanz Urs, von Sigriswil, in Thun; Volonté Giovanni, von Zürich, in Kloten; Vuillamoz Roger-Marcel, von Nendaz, in Neuenburg; Wechner Walter, von und in Zürich; Wildhaber Eugen, von Flums, in Vilters, und Wildhaber Paul, von Flums, in Balzers (FL).

2. März 1992

A. Eberhard AG Maschinen und Werkzeuge, in Zürich (SHAB Nr. 24 vom 5. 2. 1990, S. 437). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Städler Urs, von Altstätten, in Würenlos, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmit-glieder neu oder mutierend: Schläpfer-Hans Herbert, von Rehobel, in Unterengringen, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäfts-führer, mit Einzelunterschrift (bisher: Schläpfer-Hans Herbert, von Rehobel, in Unterengringen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutie-rend: Widmer Ulrich, von Spreitenbach, in Oberlunkhofen, mit Kollektivprokura zu zweien; Deicher Mario, von Luzern, in Zug, mit Kollektivprokura zu zweien; Rippstein Martin, von Kienberg, in Nussbaumen, mit Kollektivprokura zu zweien.

2. März 1992

Sondererger AG Ingenieurbüro, in Oberembrach (SHAB Nr. 13 vom 21. 1. 1991, S. 258). Ausgeschieden aus VR (Verwal-tungsrat): Geiges Ernst Erwin, einziges Mitglied; Unterschrift erloschen. Neu im VR: Larcher Romano, von Hochfelden, in Lufingen, Präsident, mit Einzelunterschrift, und Larcher Herbert, von Hoch-felden, in Oberembrach, mit Einzelunterschrift. An Buchmeier Silvia, von Illnau-Effretikon, in Zürich, wurde Einzelpokura erteilt.

2. März 1992

ACS-Partner AG, in Zürich, Übernahme und Ausführung von Inge-nieur- und Planungsaufträgen (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1991, S. 714). An Vogt Rudolf, Dr., von Zürich und Messen, in Zürich; Günter Armin, von Schaffhausen, in Zürich, und Meier Adelheid, von Altstät-ten, in Wallisellen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

2. März 1992

AG für Seidengaze-Weberei, in Zürich (SHAB Nr. 18 vom 28. 1. 1991, S. 369). An Schoch Peter, von Winterthur und Herisau, in Ottenbach, und Wiggli Felix, von Seewen, in Pfyn, wurde Kollektiv-prokura zu zweien erteilt.

2. März 1992

Aktiengesellschaft Ulmer & Knecht, in Zürich, Import von aus-ländischen und Handel mit in- und ausländischen Bieren, Weinen, Spirituosen, Likören, Mineralwassern, Kaffee, Tee sowie Lebens- und Genussmitteln aller Art usw. (SHAB Nr. 109 vom 10. 6. 1991, S. 2495). Statuten geändert am: 24. 1. 1992; die publikationspflichti-gen Tatsachen haben keine Änderung erfahren.

2. März 1992

Bellssys Consulting AG, in Rüschlikon, Beratungstätigkeit, Einkauf, Verkauf und Export von industriellen, qualifizierten Pro-dukten (SHAB Nr. 165 vom 27. 8. 1990, S. 3438). Domizil neu: Im Loorain 3. Ausgeschieden aus VR (Verwaltungsrat): Wegmann Wer-ner Ernst; Unterschrift erloschen. Smith Donald Randolph, Präsi-dent des VR, führt nun Einzelunterschrift; Kollektivunterschrift erloschen.

2. März 1992

Bel-Tex AG, in Zürich (SHAB Nr. 22 vom 4. 2. 1992, S. 500). Ausgeschieden aus VR (Verwaltungsrat): Martinoli Sylvia; Unter-schrift erloschen. Wehrle Urs ist nun einziges Mitglied des VR; wei-terhin mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

Debag Zürich, in Zürich, Betrieb von Umschlagplätzen, insbe-sondere für Aushub, Bauschutt und anderen Materialien, Aktien-gesellschaft (SHAB Nr. 107 vom 6. 6. 1991, S. 2448). An William Reto, von Adliswil, in Pfäffikon, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

2. März 1992

Geilinger AG, in Winterthur, Ingenieur- und Metallbau-Unternehmung (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 341). Ausgeschie-dene Personen und erloschene Unterschriften: Geilinger Ulrich, Dr., von Winterthur, in Küsnacht, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Weizikon, Präsident des Verwal-tungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Schmid Ernst, von Teger-felden, in Weizikon, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzel-unterschrift); Geilinger Diethelm, von Winterthur, in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunter-schrift (bisher: Geilinger Diethelm, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Schiller Kaspar, Dr., von Zürich, in Winterthur, Mitglied des Ver-waltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

2. März 1992

Inpro Engineering AG, in Geroldswil (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1987, S. 1437). Statuten geändert am: 21. 8. 1990. Zweck neu: elektrotechnische Planungen, Ingenieurarbeiten und Konstruktions-plannungen für Kraftwerke und Hausinstallationen im In- und Aus-land; betreibt ebenfalls Handel mit Artikeln aller Art; kann Liegen-schaften kaufen, verwalten und verkaufen. Liberierung neu: voll (bei Fr. 50 000 Aktienkapital).

2. März 1992

P & S Audiovision AG, bisher in Bachenbülach, Erbringung von Dienstleistungen auf dem Werbe-, Multimedia- und Multivi-sions-Sektor. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 3. 8. 1987, S. 3103). Statuten geändert am: 5. 2. 1992. Firma neu: P & S Wer-bung AG. Sitz neu: Bülach. Domizil neu: Feldstrasse 66.

2. März 1992

Parkomatic AG, in Zürich, Systeme zur Parkraumbewirtschaftung sowie Verkehrsleit- und Zählsysteme (SHAB Nr. 22 vom 1. 2. 1991, S. 453). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutie-rend: Schläpfer Herbert ist nun Direktor, weiterhin mit Einzelunter-schrift. An Widmer Ulrich, von Spreitenbach, in Oberlunkhofen, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

2. März 1992

Siemens Nixdorf Informationssysteme AG, in Kloten (SHAB Nr. 153 vom 12. 8. 1991, S. 3495). Die Unterschriften von Hareter Franz, Vizedirektor, und die Prokuren von Dellagiacoma Ivo, Gmeiner Robert und Seggiger Pierre sind erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Faistauer Rainer, österreichischer Staatsan-gehöriger, in Kilchberg ZH; Grisiger Thomas, von Sachseln, in Tägerschi; Lindt Marc, von Küsnacht ZH, in Zürich; Lüscher Wer-ner, von Muenen, in Agriswil, und Schwinzer Wolfgang, deutscher Staatsangehöriger, in Lössach (D), mit Kollektivprokura zu zweien.

2. März 1992

Zullino & Sinisi AG, in Zürich, Betrieb eines Gipsergeschäftes, usw. (SHAB Nr. 17 vom 25. 1. 1991, S. 345). Die Unterschrift von Zullino Rocco, Geschäftsführer, ist erloschen.

2. März 1992

Modair Fassadenreinigungs AG, in Zürich (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 388). Firma neu: Modair Fassadenreinigungs AG in Liquidation. Die Gesellschaft hat ihr Domizil eingebüsst. Die Gesell-

schaft wird in analoger Anwendung von Art. 736 Ziff. 3 OR von Amtes wegen als aufgelöst erklärt.

2. März 1992

Eidgenössische Versicherungs-Aktien-Gesellschaft, in Zürich (SHAB Nr. 153 vom 12. 8. 1991, S. 3495). Die Unterschrift von Sau-dan Léo, Vizedirektor, und die Prokura von Scherer Albert sind erloschen.

2. März 1992

Fertigbeton AG Zürich, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 211 vom 11. 9. 1985, S. 3478). An Willmann Reto, von Adliswil, in Pfäffikon, wurde Kollektivunterschrift zu zweien erteilt.

2. März 1992

Georg Schelling Metallbau AG, in Dällikon, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1980, S. 2207). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schelling Georg, von Siblingen, in Spreitenbach, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Schelling Georg, von Siblingen, in Spreitenbach, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Kaspar Hans-Rudolf, von Hochdorf, in Boppelsen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Kaspar Erika, von Hochdorf, in Boppelsen, Mit-glied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

GNZ Fleisch + Wurst AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1989, S. 1166). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Fischer Matthias, von Basel und Aarau, in Unter-engstringen, mit Kollektivprokura zu zweien.

2. März 1992

H. Schmidt AG, in Zürich, elektrotechnische Bedarfsartikel, Radiozubehör, elektrische Autozubehörteile und Industriebedarfs-artikel (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1989, S. 2754). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Littau (SHAB Nr. 37 vom 25. 2. 1992, S. 859) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

Inhalt – Sommaire – Sommario

AMTLICHER TEIL – PARTIE OFFICIELLE – PARTE UFFICIALE

1127 Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

1139 Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti

1140 Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung – Autorisation d'exploiter l'assurance – Autorizzazione d'esercitare l'assicura-zione.

Schiffsregister: Eintragungen/Lösungen.

Geschäftseröffnungsverbot – Interdiction de rouvrir un com-merce après liquidation.

Erbenruf – Erbschaftsverwaltung.

Aufforderung gemäss Art. 90 lit. h bzw. Art. 89 HRegV.

Somation selon l'art. 100 ORC.

Schuldenruf infolge Fusion.

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

1143 Marken – Marques – Marchi

Geistiges Eigentum – Propriété intellectuelle – Proprietà intel-lettuale
389516–389533

1145 Bilanzen – Bilans – Bilanci

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

1145 Schweizerische Nationalbank (Ausweis vom 10. März 1992).

Banque nationale suisse (Situation au 10 mars 1992).

EW: Kurzer historischer Ablauf.

EE: Bref survol historique.

GATT Code des normes: Notifications.

Umschuldungsabkommen mit Ägypten.

Accord de consolidation de dettes avec l'Égypte.

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen.

Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics.

Diplomatische Vertretungen.

Représentations diplomatiques.

Bauausschreibung.

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI

2. März 1992

Humeg AG, in Eglisau, Baumaterialien und Halbfabrikate für die Baubindustrie (SHAB Nr. 152 vom 4. 7. 1983, S. 2313). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maag Esther, Präsidentin und Maag Ulrich; Unterschriften erloschen. Hunziker Robert ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift. Hunziker Myrtha, Mitglied des VR, führt nun Einzelunterschrift (bisher ohne Zeichnungsberechtigung).

2. März 1992

Musikverlag und Bühnenvertrieb Zürich AG, in Zürich (SHAB Nr. 58 vom 9. 3. 1984, S. 850). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Corradi Rolf, Dr., von Zürich, in Küsnacht ZH, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Iffrig Lili, von Lüttschental BE, in Wollerau, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Iffrig Lili, von Lüttschental BE, in Wollerau, Mitglied des Verwaltungsrates und Vizedirektor, mit Einzelunterschrift).

2. März 1992

Rotbuch Immobilien AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 76 vom 1. 4. 1985, S. 1254). Die Unterschrift von Zurmühle Erwin ist erloschen.

2. März 1992

Rudolf Volland, Ing., AG, in Rümlang, Fabrikation von und Handel mit elektrotechnischen Produkten, usw. (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1989, S. 133). Die Unterschrift von Mettler Hans-Ulrich ist erloschen.

2. März 1992

Sanomedia Trading AG, in Dübendorf, Pharmazeutika, Diätetika, Kosmetika und chemische Produkte (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4384). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lugano (SHAB Nr. 36 vom 24. 2. 1992, S. 839) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

2. März 1992

Siegner Gravuren AG, in Zürich (SHAB Nr. 117 vom 24. 5. 1982, S. 1666). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Siegner Harald, von Zürich, in Wettwil am Albis, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Siegner Adelheid, von Zürich, in Wettwil am Albis, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Steinmann Urs, von Wohlen AG, in Wangen-Brüttisellen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

Stapa Elektro-Rohr AG, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Elektro-Rohren und verwandten Produkten (SHAB Nr. 126 vom 3. 7. 1989, S. 2754). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Littau (SHAB Nr. 37 vom 25. 2. 1992, S. 859) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

2. März 1992

Starkfried AG, in Zürich, Handel mit Lebensmitteln und damit verwandten Produkten (SHAB Nr. 54 vom 5. 3. 1968, S. 478). Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20. Februar 1992 aufgelöst. Firma neu: **Starkfried AG in Liquidation**. Liquidationsadresse: Fraumünsterstrasse 9, Zürich 1 c/o Dr. Anton Reichmuth. Liquidator: Reichmuth Anton, Dr., nun in Zollikon, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

TT-Technotransfer System Search AG, in Zürich, Unternehmensberatung (SHAB Nr. 240 vom 11. 12. 1991, S. 5303). Domizil neu: Hardturmstrasse 101.

2. März 1992

Renold (Schweiz) GmbH, in Dübendorf, Handel auf dem schweizerischen Markt mit Produkten aller Art der Renold-Gruppe usw. (SHAB Nr. 209 vom 8. 9. 1988, S. 3692). Der Prokurist Belet Marcel wohnt nun in Schwerzenbach.

2. März 1992

Gilgen AG, Zweigniederlassung in Geroldswil, Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von Erzeugnissen, Anlagen, Steuerungen, Systemen und Komponenten in den Bereichen Tür- und Tor-Antriebstechnik usw. (SHAB Nr. 26 vom 10. 2. 1992, S. 597). mit Hauptsitz in Wahlern. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Gilgen Jakob, von Rüeggisberg, in Wahlern, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Gilgen Jakob, von Rüeggisberg, in Wahlern, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Gilgen Niklaus, von Rüeggisberg, in Wahlern, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Gilgen Niklaus, von Rüeggisberg, in Wahlern, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Gilgen jun. Jakob, von Rüeggisberg, in Wahlern, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Gilgen jun. Jakob, von Rüeggisberg, in Wahlern, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift). Übrige Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Nyffenegger Jürg, von Wyssachen, in Wahlern, Vizedirektor, mit Einzelunterschrift (bisher: Nyffenegger Jürg, von Wyssachen, in Wahlern, Direktor, mit Einzelunterschrift); Rüeggiger Andreas, von Hubersdorf, in Köniz, mit Kollektivprokura zu zweien; Heinz Robert, von und in Schneisingen, mit Kollektivprokura zu zweien.

2. März 1992

ISS Servisystem SA, Zweigniederlassung in Zürich, Dienstleistungen auf dem Gebiet des Unterhalts und des Umweltschutzes; insbesondere Industriehygiene usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4693), mit Hauptsitz in Genf. Die Unterschriften von Comte Jean Claude, Vizedirektor, und Marclilly Régis, Vizedirektor, sind erloschen.

2. März 1992

Geilinger AG, Zweigniederlassung in Bülach, Ingenieur- und Metallbau-Unternehmung (SHAB Nr. 194 vom 8. 10. 1991, S. 4331), mit Hauptsitz in Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geilinger Ulrich, Dr., von Winterthur, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Wetzikon, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Wetzikon, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Geilinger Diethelm, von und in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Geilinger Diethelm, von und in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift).

2. März 1992

Geilinger AG, Zweigniederlassung in Zürich, Ingenieur- und Metallbau-Unternehmung (SHAB Nr. 194 vom 8. 10. 1991, S. 4331), mit Hauptsitz in Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geilinger Ulrich, Dr., von Winterthur und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Mitglieder der Verwaltung neu

oder mutierend: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Wetzikon, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Wetzikon, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Geilinger Diethelm, von und in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Geilinger Diethelm, von und in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift).

2. März 1992

Geilinger AG, Zweigniederlassung in Elgg, Ingenieur- und Metallbau-Unternehmung (SHAB Nr. 214 vom 5. 11. 1991, S. 4736), mit Hauptsitz in Winterthur. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Geilinger Ulrich, Dr., von Winterthur und Küsnacht ZH, in Küsnacht ZH, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Wetzikon, Präsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Schmid Ernst, von Tegerfelden, in Wetzikon, Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Geilinger Diethelm, von und in Winterthur, Vizepräsident des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift (bisher: Geilinger Diethelm, von und in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift); Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Albrecht Franz Josef, Dr., von Sursee und Knutwil, in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, mit Einzelunterschrift).

2. März 1992

Bratimir Vućević, in Winterthur, Schützenstrasse 34, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Möbelhandel. Inhaber: Vućević Bratimir, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Winterthur I.

2. März 1992

Bruno Müller, Bruno's Weinkeller Down-Under, in Bonstetten, Schachenhof 35A, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Import von sowie Handel mit Weinen. Inhaber: Müller Bruno André, von Amriswil, in Rüschlikon.

2. März 1992

Fotolitho 11, Daniel Strack, in Zürich, Greifenseestrasse 38, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Herstellung von Fotolithos als Druckunterlagen für den Offsetdruck. Inhaber: Strack Daniel, von Lengnau BE, in Oberglatt.

2. März 1992

Jean's Weinladen, Hans-J. Trulley, in Oberengstringen, Dorfstrasse 45, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit in- und ausländischen Flaschenweinen. Inhaber: Trulley Hans-Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Oberengstringen. An Stifani Elisabeth, deutsche Staatsangehörige, in Schlieren, wurde Einzelprokura erteilt.

2. März 1992

Neang Siep Computer-Systems, in Grüningen, Frobbühlstrasse 4, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Computern, Ersatzteilen und Software; Erbringung von Serviceleistungen im Bereich der EDV. Inhaber: Siep Neang, kambodschanische Staatsangehörige, in Grüningen. An Siep Saran, kambodschanischer Staatsangehöriger, in Grüningen, wurde Einzelunterschrift erteilt.

2. März 1992

R. Gossweiler, Reparaturservice an graphischen Maschinen, in Urdorf, Grubenstrasse 3, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Reparaturen und Servicearbeiten an graphischen Maschinen sowie Handel mit Neu- und Occasionsmaschinen. Inhaber: Gossweiler René, von Zürich, in Urdorf. An Gossweiler Marianna, von Zürich, in Urdorf wurde Einzelunterschrift erteilt.

2. März 1992

Satz Atelier Stäfa, Peter Limacher, Stäfa, Industriestrasse 16, Einzel-firma (Neueintragung). Zweck: Herstellung und Vertrieb von Fotosatz sowie Beratung und Erbringung von Dienstleistungen in diesem Bereich. Inhaber: Limacher Peter, von Romoos, in Rapperswil SG.

2. März 1992

«Discotheca», Manfred Froschmayer, in Thalwil, Handel mit Schallplatten, Einzel-firma (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1975, S. 3327). Firma neu: **Froschmayer Thalwil**. Domizil neu: Gotthardstrasse 55. Zweck neu: Handel mit Compact-Disc, Music-Cassetten und Video.

2. März 1992

Optik Götti, in Zürich, Einzel-firma (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1982, S. 677). Domizil neu: Limmattalstrasse 204.

2. März 1992

Wirtschaft Obstgarten, Anton Willi, in Thalwil, Einzel-firma (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1979, S. 3981). Der Inhaber wohnt nun in Rüschlikon.

2. März 1992

Josef Staub, Vinothèque, in Zürich, Weinhandel (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1987, S. 4666). Diese Firma ist infolge Geschäftsüberganges erloschen.

2. März 1992

Kai-Tong Chiu's China-Haus, in Zürich, Handel mit Waren aller Art aus China, Hong Kong und Thailand. Einzel-firma (SHAB Nr. 86 vom 6. 5. 1991, S. 1916). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit allen Aktiven nicht aber den Passiven an die neue Kollektivgesellschaft «China Haus Mariya & Ziörjen», in Zürich, erloschen.

2. März 1992

China Haus Mariya & Ziörjen, in Zürich, Anwandstrasse 25, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. Januar 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art aus China, Hong Kong und Thailand. Übernimmt das Geschäft mit allen Aktiven nicht aber den Passiven der erloschenen Einzel-firma «Kai-Tong Chiu's China-Haus», in Zürich. Gesellschafter: Mariya Sureerat, von Arisdorf, in Regensdorf, und Ziörjen Peter, von Zweisimmen, in Regensdorf. Die beiden Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

2. März 1992

M. Locher, in Zürich, Vermittlung von Spitalpersonal (SHAB Nr. 117 vom 20. 6. 1990, S. 2470). Firma neu: **Locher Personalberatung**.

2. März 1992

Mario Ällig, in Uster, Eisenwarenhandlung (SHAB Nr. 70 vom 12. 4. 1989, S. 1458). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. März 1992

Elektro Team, Peterreis + Partner, in Dübendorf, Grünzstrasse 56, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 3. 2. 1992. Zweck: Übernahme von elektrischen Installationen. Gesellschafter: Peterreis Patrick, von Luzern, in Dübendorf; Nesic Riko, von Oberrohrdorf, in Uster, und Faucher Patrick, von Moudon, in Wangen-Brüttisellen. Die Gesellschafter führen Kollektivunterschrift zu zweien.

2. März 1992

Skulptura Egli u. Co, in Winterthur, Guggenbühlstrasse 48, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 3. März 1992. Handel mit und Erstellen von Wintergärten sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Natursteinen. Gesellschafter: Egli Rita M., von Zürich und Dachsen, in Zürich, und Egli Karel H., von Zürich und Dachsen, in Zürich.

2. März 1992

Tresemme, Beltrame und Sica, in Winterthur, Wartstrasse 34, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 7. 1. 1992. Zweck: Verkauf von Coiffeurprodukten, insbesondere von Haarpflegemitteln. Gesellschafter: Beltrame Tranquillo, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, und Sica Enzo, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur, dieser führt Kollektivunterschrift zu zweien.

2. März 1992

Andreas Baumann & Co. Treuhandgesellschaft, in Allschwil, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1991, S. 5100). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Burkard Thomas, von Waltenschwil, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brang Elisabeth, von Maur, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

2. März 1992

Radloff & Radloff, in Hombrechtikon, Weinhandlung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 2. 1991, S. 734). Gesellschaft aufgelöst; Liquidation durchgeführt, Firma erloschen.

2. März 1992

Transit Shops, Christen & Schatzmann, in Kloten, Betrieb der Transit Kioske im Flughafen Kloten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1984, S. 640). Diese Gesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Christen Edmund aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom Gesellschafter Schatzmann Dieter, als Einzelkaufmann im Sinne von Art. 579 OR unter der Firma «Transit Shops, Schatzmann», in Kloten, fortgesetzt.

2. März 1992

C. & H. Tobler & Cie, in Kilchberg, Textilien en gros, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1990, S. 206). Tobler Hans-Peter, ist als Gesellschafter ausgeschieden.

2. März 1992

Hermann Lange & Co, in Zürich, Fabrikation von und Handel mit Armaturen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 169 vom 23. 7. 1973, S. 2066). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

2. März 1992

Cybercam AG (Cybercam SA) (Cybercam Ltd), in Höri, Fuhrstrasse 37, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 30. 1. 1992, 21. 2. 1992. Zweck: Entwicklung, Herstellung, Verkauf und Handel mit Messgeräten und Systemen aller Art, insbesondere 3D Messsysteme für industrielle Anwendung; kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum an- und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 600 000. Liberierung: voll; 6000 Namenaktien zu Fr. 100. Übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzel-firma Rolf Diefenbacher, Engineering & Verkauf, in Embrach, gemäss Übernahmebilanz per 31. 12. 1991, mit Aktiven von Fr. 602 171.14 und Passiven von Fr. 502 171.14 zum Preise von Fr. 100 000, welche noch auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Diefenbacher Rolf, von Gossau ZH und Freienstein-Teufen, in Freienstein-Teufen, ist einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

Schweizer & Schweizer AG, in Glattfelden, Planung, Organisation und Durchführung von Geschäftsreisen (SHAB Nr. 243 vom 16. 12. 1991, S. 5384). Statuten geändert am: 17. 2. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 220 000 (bisher: Fr. 110 000). Liberierung: voll; 2200 Namenaktien zu F. 100 (bisher: 1100 Inhaberaktien zu Fr. 100). Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen heute durch eingeschriebenen Brief.

2. März 1992

Wäscherei Frei AG, in Wallisellen (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992, S. 22). Statuten geändert am: 12. 12. 1991, 26. 2. 1992. Zweck neu: Reinigen und Verlesen von Textilien; kann Liegenschaften erwerben und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital neu: Fr. 500 000 (bisher: Fr. 100 000). Liberierung: voll; 500 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei Karl, von Hedingen, in Wallisellen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Bernet Pius U., von Ufhusen, in Zug, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Bernet Pius U., von Ufhusen, in Zug, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

2. März 1992

Linos Finanz AG, in Zürich (SHAB Nr. 245 vom 18. 12. 1991, S. 5432). Statuten geändert am: 26. 2. 1992. Aktienkapital neu: Fr. 150 000 (bisher: Fr. 50 000). Liberierung: voll; 300 Inhaberaktien zu Fr. 500 (bisher: 100 Inhaberaktien zu Fr. 500).

2. März 1992

W. Käser, Gastroplaning, Team-Design, Geka-Collection, in Zürich, Planung und Beratung von gastgewerblichen Betrieben, Betrieb eines Innenarchitekturbüros usw. (SHAB Nr. 187 vom 13. 8. 1984, S. 2898). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. März 1992

Nissan Autohandels AG, in Urdorf (SHAB Nr. 31 vom 17. 2. 1992, S. 717). Die Prokura von Maag Walter, ist erloschen.

2. März 1992

Nordwest AG, in Zürich, Import, Export, Handel- und Transitgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 29 vom 13. 2. 1992, S. 664). Statuten geändert am: 27. 2. 1992. Firma nun: **NW Nordwest AG**.

3. März 1992

Fit Form Corporation Zürich AG, in Zürich, Hofwiesenstrasse 94, Zürich 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 1. 1992. Zweck: Import und Export von Produkten aus den Bereichen Gesundheit, Schönheit, Fitness usw., insbesondere Produkte der Marke Fit Form; Verkaufstätigkeiten und Vermittlungsgeschäfte mit gleichen oder ähnlichen Produkten, Erwerb von Aktien und Beteiligungen aller Art von Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Zweck. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll. 100 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern. Röthlin Ursula Maria, von Mendrisio, in Zürich, einziges Mitglied, mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

Albrecht-Schläpfer AG, in Zürich, Handel mit Bettwaren, Wäscheausstattungen, Vorhängen und Kinderausstattungen (SHAB Nr. 7 vom 11. 1. 1990, S. 105). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Albrecht Lucie, von und in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

3. März 1992

Probaby AG, in Meilen, Raingässli 14, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 7. 2. 1992. Zweck: Handel mit Kinderartikeln sowie Handel mit Waren aller Art; kann Vertretungen übernehmen, sich an Unternehmungen beteiligen und Grundstücke erwerben, belasten oder veräußern. Aktienkapital: Fr. 50.000. Libération: voll. 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch aufgeführten Adressen. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern. Martz Tobias, von Münchenstein, in Meilen, Präsident mit Einzelunterschrift, und Martz Daniel, von Münchenstein, in Arlesheim, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

ABN Amro Bank (Schweiz), in Zürich (SHAB Nr. 31 vom 17. 2. 1992, S. 715). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Schwab René, von und in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Hauptsitz.

3. März 1992

Aluminiumschweißwerk AG (Chaudronnerie d'Aluminium SA) (Caldarero in Alluminio SA) (Aluminium Welding Works Ltd), bisher in Schlieren (SHAB Nr. 210 vom 30. 10. 1991, S. 4643). Statuten geändert am: 14. 2. 1992. Firma neu: Meprotec AG (Meprotec SA) (Meprotec Ltd). Sitz neu: Bachenbühlach. Domizil: Weieracherstrasse 10. Zweck neu: Entwicklung und Herstellung von und Handel mit Maschinen und Apparaten aller Art sowie Erbringung von Dienstleistungen in der Verfahren- und Prozesstechnik; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder die Vertretung anderer Unternehmen übernehmen. Aktien neu: 1600 Namenaktien zu Fr. 500 (bisher: 1600 Inhaberaktien zu Fr. 500). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Gautschi Samuel, von Reinach AG, in Menziken, Präsident des VR (Verwaltungsrates), mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Gautschi Samuel, von Reinach AG, in Menziken, Präsident und Delegierter des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Gautschi Hans-Ulrich, von Reinach AG, in Menziken, Vizepräsident des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Gautschi Hans-Ulrich, von Reinach AG, in Menziken, Mitglied des VR, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Bieri Hans, von Schangnau, in Winterthur, mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Archipelago AG, in Zürich, Ausführung oder Vermittlung von Architektur- und Gestaltungsaufträgen (SHAB Nr. 24 vom 3. 2. 1989, S. 466). Statuten geändert am: 4. 2. 1992. Zweck neu: Ausführung oder Vermittlung von Architektur- und Gestaltungsaufträgen in eigener Regie; Erstellen und Weiterverkauf von Projekten; Handel mit den aus Planung und Gestaltung resultierenden Gebäuden und Produkten und allen damit zusammenhängenden Waren und Geräten, ferner Handel, Export und Import von Waren aller Art, Erwerb, Verwertung und Verkauf von Lizenzen, Patenten und sonstigen immateriellen Gütern, Gründung von oder Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen; kann Immobilien und Grundstücke erwerben, vermitteln, und veräußern, Liegenschaftsverwaltungen übernehmen und Finanzgeschäfte tätigen. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Krauer-Falzon Josephine, Mitglied des Verwaltungsrates, führt nun Einzelunterschrift, Kollektivunterschrift erloschen.

3. März 1992

Bank Leumi Le-Israel (Schweiz), in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4883). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bretscher Harry, von Winterthur, in Rüschlikon, Vizedirektor; mit Kollektivunterschrift zu zweien; Pfister Markus, von und in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Villiger Hans, von Auw, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Imfeld Ernst, von Lungern, in Birmensdorf ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Imfeld Ernst, von Lungern, in Birmensdorf ZH, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Wechselbaum René Paul, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Wechselbaum René Paul, französischer Staatsangehöriger, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz).

3. März 1992

BMI Holding AG, in Dietikon (SHAB Nr. 140 vom 23. 7. 1991, S. 3194). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller Arthur, von und in Winterthur, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Müller Max, von Zürich und Löhningen, in Uitikon, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Müller Max, von Zürich und Löhningen, in Zürich, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

3. März 1992

Dürst + Jansky AG, bisher in Wetzikon, Verkauf von Milchsammlern und anderen Produkten (SHAB Nr. 78 vom 3. 4. 1985, S. 1292). Statuten geändert am: 30. 1. 1992. Firma neu: Jansky + Partner AG. Sitz neu: Gossau. Domizil: Grütstrasse, Grüt. Zweck neu: Verkauf von Milchsammlern und deren Produkten, vorwiegend der Firma Jansky GmbH, Fahrzeug- und Apparatebau, Emsdetten (D), sowie Sicherstellung von Serviceleistungen und Ersatzteillieferungen an diesen Objekten im Gebiet der ganzen Schweiz; kann Immobilien erwerben und veräußern. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dürst Heinz, von Mühlehorn, in Wetzikon ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Imper Adrian, von St. Gallenkappel, in Rüti ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Einkaufszentrale Gruppe Jelmoli AG, in Zürich, Engros- und Detailhandel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1991, S. 1803). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Benkert Patrick, von Basel, in Urdorf, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Benkert Patrick, von Basel, in Urdorf, mit Kollektivprokura zu zweien).

3. März 1992

GMO Midrange Systems AG, in Zürich, Beratung von Unternehmen in Belangen der elektronischen Datenverarbeitung und Betriebswirtschaft (SHAB Nr. 21 vom 3. 2. 1992, S. 476). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schliesser Roland, von Teuffenthal BE, in Eggensriet, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

Grosfo AG, in Dübendorf, Herstellung von fotografischen Gross-Vergrößerungen (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1988, S. 4303). Statuten geändert am: 13. 12. 1991. Aktienkapital neu: Fr. 300.000 (bisher: Fr. 100.000). Libération neu: voll. Aktien neu: 300 Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 100 Namenaktien zu Fr. 1000). Fr. 200.000 wurden bei der Kapitalerhöhung vom 13. 12. 1991 durch Verrechnung liberriert.

3. März 1992

Holpac AG, in Zürich, Handel mit sowie Import und Export von Waren aller Art (SHAB Nr. 151 vom 8. 8. 1991, S. 3449). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Winistoffer Georg, von Oensingen, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Hottiger Treuhand AG, in Zürich (SHAB Nr. 153 vom 12. 8. 1991, S. 3494). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Hottinger François, von und in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Hottinger François, von und in Zürich, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Hottinger Paul, von und in Zürich, Delegierter des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Imic Microcomputer AG, bisher in Wallisellen, Handel mit Produkten der Elektronik, Informatik und Telekommunikation (SHAB Nr. 134 vom 15. 7. 1991, S. 3051). Statuten geändert am: 13. 2. 1992. Sitz neu: Wink. Domizil: Wisentalstrasse 4, Rüti. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Von Sury d'Aspremont Adrian, von Luzern und Schwyz, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Latelín AG, in Zürich, Handel in Weinen und Fabrikation von und Handel in Vermouthweinen und Spirituosen (SHAB Nr. 103 vom 31. 5. 1991, S. 2352). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Pluznik-Dayan Denis, von Günsbrunn, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Cotting Willi, von Tentlingen und St. Ursen, in Schönenberg ZH, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Cotting Willi, von Tentlingen und St. Ursen, in Wädenswil, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

3. März 1992

Maag-Zahnrad- & -Maschinen Aktiengesellschaft, in Zürich, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen aller Art an Industrie-, Handels- und Finanzunternehmen, insbesondere an Gesellschaften der Maschinenbranche (SHAB Nr. 125 vom 2. 7. 1991, S. 2852). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Turretini Jacques, von und in Genf, Mitglied des Verwaltungsrates, ohne Zeichnungsberechtigung.

3. März 1992

Mietel AG, in Zürich, Import und Export von sowie Grosshandel und Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Geräten der elektronischen Bauweise (SHAB Nr. 212 vom 10. 9. 1980, S. 2997). Domizil neu: Nordstrasse 88, Zürich 10.

3. März 1992

Neuco AG, in Zürich, Beleuchtungskörper (SHAB Nr. 185 vom 25. 9. 1991, S. 4149). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schmutz Jean-Pierre, von Kehrstatz, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Fischbacher Alfred, von Brunnadern, in Neuenhof, mit Kollektivprokura zu zweien; Rieu Jean-Louis, französischer Staatsangehöriger, in Thonon (F), mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Revisuisse Price Waterhouse AG, in Zürich, Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten usw. (SHAB Nr. 17 vom 28. 1. 1992, S. 389). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Haag Heinrich, von und in Zürich, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Meister Daniel, von Merischausen, in Stallikon, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz.

3. März 1992

Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Meyer Friedrich, von Bünzen, in Dietikon, stellvertretender Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gänger Marie-Luise, von Wettingen, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Regli Jürg, Dr., von Hospental, in Langenthal, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz, sowie mit Kollektivprokura, beschränkt auf den Hauptsitz: Adam Marc, von Zürich und Strengelbach, in Zürich; Gygas Johann Ulrich, von Thunstein in Nürensdorf; James Martin, britischer Staatsangehöriger, in Zollikon; Norman Melanie, Bürgerin der USA, in Zürich; Radovanovic Rolf, von Zürich, in Maur, und Wirth Jürg, von Kirchberg SG, in Zürich.

3. März 1992

Soudronic Neftenbach AG, in Neftenbach, Maschinen aller Art (SHAB Nr. 153 vom 12. 8. 1991, S. 3494). Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Brögli Heinz, Dr., von Zürich, in Wollerau, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Brögli Heinz, Dr., von und in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

3. März 1992

Swip AG, in Rüti, Import, Export, Herstellung, Vertrieb und Service von Spielsachen Freizeitprodukten, elektronischen und mechanischen Industrieprodukten und -geräten (SHAB Nr. 21 vom 31. 1. 1991, S. 433). Statuten geändert am: 9. 10. 1991. Firma neu: Inrel AG. Domizil neu: Steinacherstrasse 13. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jokes Ivan, von Rüti ZH, in Rüti ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

Thomas Holzer AG, in Zürich, in erster Linie Import und Export von Handelswaren (SHAB Nr. 8 vom 15. 1. 1992, S. 180). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Bertschinger Andreas, von Fischenthal, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Veterinaria AG, in Zürich, Vertrieb von biologischen, immunbiologischen, pharmazeutischen und diagnostischen Präparaten, Chemikalien, Instrumenten usw. (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1991, S. 1832). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Ouwerkerk Matthijs, Dr., von Basel, in Stallikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Schorpp Laura, von Basel, in Richterswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Glanzmann & Müller AG, bisher in Luzern, Handel mit Immobilien und Führung von damit verbundenen Dienstleistungsbetrieben, im besonderen Hotel- und Restaurationsbetrieben (SHAB Nr. 28 vom 11. 2. 1991, S. 585). Ursprüngliche Statuten/Statuten geändert am: 24. 6. 1988, 9. 1. 1992. Firma neu: Promevent AG. Sitz neu: Zürich. Domizil: Grossmünsterplatz 9, Zürich 1. Zweck neu: Organisation und Durchführung von Publikumsanlässen insbesondere sportlicher Art; kann sich in jeder Form an anderen Unternehmungen beteiligen, Patente, Lizenzen, Wertschriften und Beteiligungen erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 100.000. Libération: voll. 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Glanzmann Franz, von Luzern und Escholzmatt, in Meggen, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift (bisher: Glanzmann Franz, von Luzern und Escholzmatt, in Meggen, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift); Dreifuss Claude, von Endingen, in Erlenenbach ZH, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

Aéothermic AG, in Zürich, Bau und Verkauf von Ventilationen, Giessereimaschinen, Heizungen, Gebläsen, pneumatischen Apparaten und Spezialutensilien (SHAB Nr. 70 vom 24. 3. 1980, S. 953). Firma neu: Aéothermic AG in Liquidation. Mit Beschluss der Generalversammlung vom 21. 2. 1992 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Ver-

waltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Schwager Peter, Dr., von Balterswil und Künsnacht, in Maur, einziges Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher Schwager Peter, Dr., von Balterswil und Künsnacht, in Maur, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift).

3. März 1992

Restaurant Schiffli Künsnacht AG, in Künsnacht (SHAB Nr. 182 vom 20. 9. 1991, S. 4094). Firma neu: Restaurant Schiffli Künsnacht AG in Liquidation. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 24. 1. 1992 aufgelöst. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Simmen Robert, von Glarus, in Zollikon, einziges Mitglied des Verwaltungsrates und Liquidator, mit Einzelunterschrift (bisher: Simmen Robert, von Glarus, in Herliberg, einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift).

3. März 1992

Alfa Aktiengesellschaft für Verkauf und Verwaltung in Liquidation, in Zürich (SHAB Nr. 137 vom 18. 7. 1990, S. 2870). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

3. März 1992

C. Tenuta AG in Liquidation, in Zürich, Gipsergeschäft (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1988, S. 4215). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

3. März 1992

Fairex AG, in H.ö.ri, Organisation von Messen (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1990, S. 3097). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach G. r. a. b. s. (SHAB Nr. 38 vom 26. 2. 1992, S. 883) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

3. März 1992

Finex AG, in Zürich, Finanz- und Handelsgeschäfte usw. (SHAB Nr. 134 vom 15. 7. 1991, S. 3050). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Fabbriatore Michele, italienischer Staatsangehöriger, in Thalwil, stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Fabbriatore Michele, italienischer Staatsangehöriger, in Thalwil, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Maffei Paolo, von Mendrisio, in Zürich, Vizedirektor, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Maffei Paolo, von Mendrisio, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien); Felber Daniel, von Rumisberg, in Hirzel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber Markus, von Buch bei Frauenfeld, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien; Stampfli Christopher, von Aeschi SO, in Egg, mit Kollektivprokura zu zweien; Zanini Claudio, italienischer Staatsangehöriger, in Männedorf, mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Forster & Cie Aktiengesellschaft, in Zürich, Handel mit Linoleum und Teppichen (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1990, S. 2953). Die Prokura von Stricker Ernst ist erloschen.

3. März 1992

Hägni AG, in Zürich, Reinigen von Glas, Gebäuden, Fassaden, Textilien und Polstermöbeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 8. 7. 1986, S. 2653). Domizil neu: Friesenbergstrasse 221.

3. März 1992

IPC Interpartner-Consult AG, in Geroldswil (SHAB Nr. 113 vom 16. 5. 1979, S. 1594). Domizil neu: Buebenaussstrasse 13, c/o Befa Treuhand Emil Steffen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Graf Philipp, von Zürich, in Geroldswil, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Steffen Emil, von Zürich, in Geroldswil, Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Graf Susanne, von Zürich, in Bergdietikon, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

Kriesi Optik AG, Kloten, in Kloten (SHAB Nr. 175 vom 8. 9. 1989, S. 3721). Verwaltungsrat: Diggelmann Heini Werner, von Bauma und Fischenthal, in Kloten, ohne Zeichnungsberechtigung.

3. März 1992

Louis Buser AG, in Thalwil, Verwaltung von Liegenschaften sowie An- und Verkauf von Grundstücken (SHAB Nr. 123 vom 28. 6. 1989, S. 2686). Domizil neu: Schwandelstrasse 30, Ausgeschieden aus VR (Verwaltungsrat): Jäger-Keller Hans, Dr., Präsident; Jäger Gerd Buser Hedwig, Vizepräsidentin und Delegierte, und Jäger-Nertz Peter; Unterschriften erloschen. Neu im VR: Kaufmann Kurt, von Wildhaus, in Horgen, Präsident; Vuillemin Marcel, von und in Thalwil, und Ingold Erwin, von Bettenhausen und Thalwil, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Rohrer Alois AG Bauunternehmung, in Zürich (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1990, S. 3366). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Haller Jürg, von Zürich, in Wangen-Brüttisellen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Spann-Stahl AG, in Hinwil, Bauberater und Ausführung von Projekten im Hoch- und Tiefbauwesen (SHAB Nr. 13 vom 22. 1. 1992, S. 292). Ausgeschieden aus VR (Verwaltungsrat): Reinle Carl L. und Keller Alfred; Unterschriften erloschen. Prokura von Albrecht Heinz erloschen. Neu im VR: Hoch Martin von Basel, in Regensdorf, Präsident, und Gehri Hans-Rudolf, von Seedorf BE, in Dielsdorf, Delegierter, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Th. Giger AG, Motorentechnik, in Zürich (SHAB Nr. 235 vom 3. 12. 1990, S. 4792). Sitz neu: Richterswil. Domizil: Fälmstrasse 5. Samstagen. Aktienkapital neu: Fr. 450.000 (bisher: Fr. 350.000). Libération: voll; 250 Namenaktien zu Fr. 1000 und 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 (bisher: 250 Namenaktien zu Fr. 1000 und 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000). VR (Verwaltungsrat) neu: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus VR ausgeschieden: Giger Theodor, Präsident, Unterschrift erloschen. Prokura von Blickenstorfer Eugen erloschen. Appenzeller Frank, bisher Sekretär und Geschäftsführer, ist nun einziges Mitglied des VR, nun mit Einzelunterschrift (Kollektivunterschrift erloschen).

3. März 1992

Treuhand Bubikon AG, in Bubikon (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1989, S. 750). Domizil neu: Dorfstrasse 18. Prokura von Graf Heidi erloschen.

3. März 1992

Von Gunten & Suter AG, in Erlenenbach, Abschluss von Agentengeschäften für Versicherungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1991, S. 3). Übrige Zeichnungsberechtigte neu oder mutierend: Cerny Silvia, von Zürich und Wädenswil, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Oeschslager Silvia, von Zürich, in Wollerau, mit Kollektivunterschrift zu zweien).

3. März 1992

Zargag Zargen + Türen AG, in Zürich, Vertrieb und Montage von normierten Bauelementen (SHAB Nr. 99 vom 27. 5. 1991, S. 2255). Ausgeschieden aus VR (Verwaltungsrat): Schenk Daniel, Unterschrift erloschen. Neu im VR: Huber Hans, von Reinach AG, in Strengelbach, einziges Mitglied mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

«Landi» Landwirtschaftlicher Verein Hombrechtikon, in Hombrechtikon, Genossenschaft (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2978). Prokura von Peter Christian erloschen.

3. März 1992

Milchgenossenschaft Lufingen, in **Lufingen**, Genossenschaft (SHAB Nr. 212 vom 14. 9. 1987, S. 3641). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Luthi Rudolf, von Lufingen, in Lufingen, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Waldvogel Hansruedi, von Embrach, in Lufingen, Präsident der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Waldvogel Hansruedi, von Embrach, in Embrach, Kassier der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Aepli Hansueli, von Lufingen, in Embrach, Kassier der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Aepli Hansueli, von Lufingen, in Embrach, Aktuar der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Moser Frieda, von Neuhausen am Rheinfeld, in Lufingen, Aktuarin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Milchgenossenschaft Opfikon und Umgebung, in **Opfikon**, Genossenschaft (SHAB Nr. 31 vom 7. 2. 1979, S. 402). Domizil neu: Haldengut, c/o Jakob Altorfer. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Zimmermann Ulrich, von Wäitwil, in Opfikon, Kassier der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Mitglieder der Verwaltung neu oder mutierend: Altorfer Jakob, von Opfikon, in Opfikon, Kassier der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien (bisher: Altorfer Jakob, von Opfikon, in Opfikon, Aktuar der Verwaltung, mit Kollektivunterschrift zu zweien); Güttinger Markus, von Opfikon, in Opfikon, Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Oracle Software (Schweiz) AG, Zweigniederlassung in **Dietikon** (SHAB Nr. 166 vom 29. 8. 1991, S. 3771), mit Hauptsitz in Basel. Weitere Vertreter der Zweigniederlassung neu oder mutierend: Bettler Jean-Pierre, von Zweisimmen, in Savigny, mit Kollektivprokura zu zweien; Petro Gabor, von Männedorf, in Bauma, mit Kollektivprokura zu zweien.

3. März 1992

Schweizerische Treuhandgesellschaft, Zweigniederlassung in **Zürich** (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 339), mit Hauptsitz in Basel. Prokura von Galloway Alistair Timothy erloschen.

3. März 1992

A. Garrisi, Architekturbüro, in **Elsau**, Im Halbiacker 5, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Architekturbüros. Inhaber: Garrisi Antonio, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur IV.

3. März 1992

Hotel Krone Unterstrass, **Henri Wüger**, in **Zürich**, Schaffhauserstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Hotel- und Restaurantsbetriebes Krone Unterstrass. Inhaber: Wüger Heinrich, von Zürich, in Dielsdorf. An Egger Samuel, von Frutigen, in Zürich, und Wüger Christina, von Steckborn, in Dielsdorf, wurde Einzelunterschrift, und an Wysling Regula, von Zürich und Stäfa, in Zürich, wurde Kollektivprokura zu zweien erteilt.

3. März 1992

Jacques Richard Gartengestaltung-Gartenbau, in **Langnau am Albis**, Breitwiesstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Gartengestaltung, Gartenbau sowie Gartenpflege. Inhaber: Richard Jacques, von Affoltern im Emmental, in Langnau am Albis.

3. März 1992

P. Hail, HI Phil Consulting & Trading, in **Dübendorf**, Überlandstrasse 107, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung und Handel auf dem Gebiete der Elektronik und EDV. Inhaber: Hail Philipp, von und in Rickenbach ZH.

3. März 1992

Boutique Budak, **Ziya Budakoglu**, in **Wetzikon** (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1991, S. 214). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Hinwil vom 24. 1. 1992 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

3. März 1992

Balmer-Gartenbau, in **Dietikon** (SHAB Nr. 132 vom 8. 6. 1973, S. 1655). Diese Firma ist infolge Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue Kommanditgesellschaft «Balmer & Co» in Dietikon, erloschen.

3. März 1992

Befa Treuhand Emil Steffen, in **Geroldswil**, Einzelfirma (SHAB Nr. 166 vom 28. 8. 1989, S. 3558). Domizil neu: Buebenastrasse 13.

3. März 1992

Salzmann Immobilien, in **Zürich** (SHAB Nr. 38 vom 23. 2. 1989, S. 751). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

3. März 1992

Allround Reinigungs-Team T. Eppler + J. Fahrni, in **Wetzikon**, Blaketen 8, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 5. 1991. Zweck: Ausführung von allgemeinen Reinigungsarbeiten, insbesondere Reinigungen von Arztpraxen, Büros, Neubauten, Umzugswohnungen, Treppenhäusern, Schaufenstern, Malerarbeiten sowie Sandstrahlen. Gesellschafter: Eppler Thomas, von und in Wetzikon ZH, und Fahrni James Darrin, australischer Staatsangehöriger, in Illnau-Effretikon.

3. März 1992

Balmer & Co, in **Dietikon**, Lärchenstrasse 11, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 1. 1992. Zweck: Bau und Unterhalt von Tennis- und allgemeinen Sportanlagen; Handel mit Waren aller Art. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Balmer-Gartenbau» in Dietikon. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Balmer Marcel, von Mühleberg, in Dietikon. Kommanditärin: Rau-Balmer Lilian, von Mühleberg, in Oberrohrdorf, mit einer Kommanditsumme von Fr. 50 000; sie führt Einzelprokura. An Balmer Paula, von Mühleberg, in Dietikon, wurde Einzelprokura erteilt.

3. März 1992

Bojunga & Co, Handelsagentur, in **Zürich**, Wehntalerstrasse 275A, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 17. 2. 1992. Zweck: Ein- und Ausfuhr von sowie Handel mit Waren aller Art; Vermittlung von internationalen Handelsgeschäften. Gesellschafter: Bojunga Luiz Edmundo, brasilianischer Staatsangehöriger, in Zürich, und Bojunga-Danilevitz Elisabeth, von Lauterbrunnen, in Zürich.

3. März 1992

Friedrich & Partner, in **Regensdorf**, Hardrainstrasse 15, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 3. 1992. Zweck: Schreinerei sowie Holzoberflächenbehandlungen; Handel mit Inneneinrichtungen und Antiquitäten. Gesellschafter: Friedrich Wolfgang, von Salenstein, in Regensdorf, und Bacchini Mauro, von Rossa, in Zürich.

3. März 1992

Pross & Partner, in **Küssnacht**, Beratung und Vermittlung von kaufmännischem und technischem Personal, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 86 vom 16. 4. 1986, S. 1426). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Aktiven und Passiven sind an die neue Aktiengesellschaft «Pross & Partner AG», in Zumi-kon, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

3. März 1992

W & H Informatik, **H. Waber & S. Hunyadi**, in **Dietikon**, Herstellung von Computerprogrammen usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 22. 3. 1989, S. 1166). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Waber Heinz, von Horrenbach-Buchen, in Neuenhof, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gesellschafter neu oder mutierend: Hunyadi Stephan, ungarischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung (bisher: Hunyadi Stephan, ungarischer Staatsangehöriger, in Geroldswil, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien). Über die Nachfolge in das Vermögen des infolge Todes ausgeschiedenen Heinz Waber besteht noch keine sichere Regelung. Die Gesellschaft ist aufgelöst. Firma neu: **W & H Informatik**, **H. Waber & S. Hunyadi** in Liquidation.

3. März 1992

Royal Purple SA (Royal Purple AG), in **Kilchberg**, Schwandenstrasse 20 (c/o Per Gunnar Kristiansen), Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 12. 1991. Zweck: Fabrikation von Schmierstoffen und ähnlichen Produkten sowie Vertrieb, An- und Verkauf von sowie Handel mit Schmierstoffen und anderen Produkten aller Art. Aktienkapital: Fr. 50 000. Liberierung: voll; 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat von 1 oder mehreren Mitgliedern: Kristiansen Per Gunnar, norwegischer Staatsangehöriger, in Kilchberg ZH, Präsident, mit Einzelunterschrift, sowie Erdin Renée, von Gansingen, in Oberrieden, und Sidler Evy, von Ottenbach, in Thalwil, diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

PC-Consult PME AG, in **Zürich**, Erbringung von Dienstleistungen und Beratung im EDV-Bereich (SHAB Nr. 205 vom 23. 10. 1991, S. 4539). Die Generalversammlung vom 18. 2. 1992 hat die Fusion mit der Simultan AG, in Altlshofen, beschlossen. Aktiven und Passiven der PC-Consult PME AG gehen gemäss Fusionsvertrag vom 18. 2. 1992 im Sinne von Art. 748 OR auf die Simultan AG über. Die PC-Consult PME AG ist aufgelöst.

3. März 1992

Marag Kinderartikel AG, bisher in **Kilchberg**, Herstellung von und Handel mit Kinderartikeln, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 34 vom 19. 2. 1991, S. 714). Statuten geändert am: 20. 1. 1992. Firma neu: **NTC Nijholt Telecommunications AG**. Übersetzungen der Firma neu: (NTC Nijholt Telecommunications SA) (NTC Nijholt Telecommunications Ltd). Sitz neu: **Zürich**. Domizil: Dufourstrasse 22, Zürich 8. Zweck neu: Herstellung und Vertrieb von Telekommunikationssystemen sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Telekommunikation; Erwerb, Verkauf und Verwertung von Patenten, Lizenzen, Erfindungen, Verfahren und Marken jeder Art; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen sowie Durchführung von Finanz- und Handelsgeschäften aller Art; kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kubli Peter, von Netstal, in Küssnacht ZH, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Verwaltungsratsmitglieder neu oder mutierend: Van den Berg Peter, niederländischer Staatsangehöriger, in Rotterdam (NL), Präsident des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Bachmann Markus, von Zürich, in Zürich, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Walder Heinrich, von Egg, in Feusisberg, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift.

3. März 1992

Stalhaus AG, in **Zürich**, Import, Export, Handel- und Transitschäfte sowie Verwertung von Patent- und Warenrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 236 vom 5. 12. 1991, S. 5208). Statuten geändert am: 27. 2. 1992. Firma neu: **Stahlhaus AG**.

3. März 1992

PBK AG für Flüssigabdichtungen, in **Zürich**, Apollostrasse 6, Zürich 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 14. 1. 1992. 27. 2. 1992. Zweck: Herstellung, Handel und Verarbeitung von chemischen Produkten (Flüssigabdichtungen) im Zusammenhang mit der Erstellung, dem Unterhalt, der Sanierung und dem Schutz von Bauwerken; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen und verkaufen. Aktienkapital: Fr. 150 000. Liberierung: voll; 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder, sofern gesetzlich nicht zwingend etwas anderes vorgeschrieben ist, im SHAB. Verwaltungsrat von 1 bis 5 Mitgliedern: Bürgi Urs, von und in Zürich, Präsident; Koch Hanspeter, von Sommeri, in Russikon; Pfenniger Christoph, von Zürich und Küssnacht ZH, in Zumikon, und Pfenniger Jürg, von Zürich und Küssnacht ZH, in Meilen, alle vier mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarberg

3. März 1992

G. Schenk Treuhand AG, in **Lyss**, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. März 1992. Zweck: Übernahme und Führung von Treuhand- und Revisionsfunktionen, Buchhaltungen und Steuermandaten, Verwaltungen und Vermittlungen von Liegenschaften, Inkasso und Sachwaltergeschäften, Unternehmens- und Versicherungsberatung, Übernahme von und Beteiligung an ähnlichen Unternehmen. Die Gesellschaft ist ferner berechtigt, Liegenschaften zu erwerben und zu veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihn gehören an: Gérald Schenk, von Eggwil, in Lyss, Präsident, und Franz Bläsi, von Aedermannsdorf SO, in Bremgarten bei Bern, Mitglied, beide mit Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Marktplatz 10, Lyss.

3. März 1992

A. Frei AG, in **Lyss**, Ausführung von Spengler- und Sanitärarbeiten (SHAB Nr. 58 vom 10. 3. 1988, S. 958). Verwaltungsratsmitglied mit Einzelprokura: Peter Scotton, von Simplan Dorf, in Münchenbuchsee.

3. März 1992

Werner Affolter & Cie, Transporte und Lagerungen, in **Schöpfen**, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Werner Affolter, Ernst Affolter und Rudolf Affolter, alle von Grossaffoltern, in Bundkofen, Gemeinde Schöpfen, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1991 begonnen hat. Betrieb eines Transportunternehmens. Geschäftsdomicil: Bundkofen 488.

Büro Aarwangen

2. März 1992

Heinz Walther, Transporte, in **Aarwangen**, Blauenrainstrasse 23, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Walther, von Wohlen bei Bern, in Aarwangen. Geschäftsnatur: Betrieb eines Transportunternehmens.

2. März 1992

Cappuccino, KR D – Sammler-Service, Gamba-Bandi Reto, in **Wynau**, Handel mit Kaffeerahmdeckeli (SHAB Nr. 73 vom

17. 4. 1991, S. 1572). Erweiterung Geschäftsnatur: Handel mit Geschenkartikeln und Second-Hand Kinder- und Erwachsenenkleider. Domizil neu: Poststrasse 399, Postfach 26, 4923 Wynau.

2. März 1992

AOS Trucking, **Andy Oeggertli**, in **Busswil bei Melchnau**, Transportunternehmung (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1990, S. 2343). Firma infolge Verlegung des Sitzes nach **Oberbipp** (SHAB Nr. 39 vom 27. 2. 1992, S. 902) im Handelsregister von Aarwangen von Amtes wegen gelöscht.

2. März 1992

Merkur Druck AG Langenthal, in **Langenthal**, Betrieb einer Druckerei unter Einbezug aller Drucktechniken, kann Zeitungen und Zeitschriften herausgeben usw. (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3170). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 27. 2. 1992 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Das Grundkapital wurde von Fr. 400 000 um Fr. 100 000 auf Fr. 500 000 erhöht durch Ausgabe von 200 voll liberrierten Namenaktien zu Fr. 500. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 500 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden von der Statutenänderung nicht betroffen.

Büro Belp (Bezirk Seftigen)

2. März 1992

Elektro Zürcher AG, in **Riggisberg**, Elektroinstallationsgeschäft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1985, S. 290). Rudolf Zürcher, Sekretär, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. März 1992

Metalarte Markus Rufer, in **Kehrsatz**. Inhaber der Firma ist Markus Rufer, von Walkringen, in Kehrsatz. Betrieb eines Ateliers für Design und Metallhandwerk. Zimmerwaldstrasse 10, 3122 Kehrsatz.

Büro Bern

2. März 1992

Hard & Software Alan Alvoni, in **Bern**, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Alan Alvoni, italienischer Staatsangehöriger, in Bern. Versand und Handel von Soft- und Hardwareartikeln. Lentulusstrasse 28, 3007 Bern.

2. März 1992

Papeterie Kuhn AG, in **Bern** (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1991, S. 88). Am 1. November 1990 hat der Konkursrichter von Bern über diese Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

2. März 1992

Spar- & Leihkasse in Bern, in **Bern**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 30 vom 13. 2. 1991, S. 627). Die Generalversammlung vom 29. Februar 1992 hat das Grundkapital von Fr. 31 200 000 erhöht um Fr. 2 400 000 auf Fr. 33 600 000, durch Ausgabe von 4000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 4000 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt nun Fr. 33 600 000, eingeteilt in 56 000 Inhaberaktien zu Fr. 500 und 56 000 auf den Namen lautende Stimmrechtsaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Bruno Andegg führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als stellvertretender Direktor (bisher Vizedirektor). Die Prokuren von Bernhard Büchi und Ernst Stegmann sind erloschen. Dr. Bernhard Söldan ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Urs Aersold, von Aeschlen, in Münsingen. Neues VR-Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung ist Beat H. Koenig, von Bern, in Iffwil.

3. März 1992

KMS Treuhand Zwahlen, Schmutz und Gerber, in **Niederscherli**, Gemeinde Köniz, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1990, S. 190). Kurt Zwahlen ist aus der Gesellschaft ausgetreten. Die Firma wird geändert in **KMS Treuhand Schmutz und Gerber**. Die Gesellschaft ist seit 31. Dezember 1991 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird sie gelöscht. Aktiven und Passiven werden von der neuen «KMS Treuhand AG», in **Niederscherli**, Gemeinde Köniz, übernommen.

3. März 1992

KMS Treuhand AG, in **Niederscherli**, Gemeinde **Köniz** (Neueintragung). Mit Statuten vom 19. Februar 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Führung eines Buchhaltungs- und Treuhandbüros, insbesondere Buchführungen, Abschlussbearbeitungen, Steuerberatungen, Immobilienverwaltungen, Vermögensverwaltungen, Unternehmensberatungen und Revisionen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Das mit Fr. 76 000 liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt die Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «KMS Treuhand Schmutz und Gerber», in **Niederscherli**, Gemeinde Köniz, gemäss Übernahmebilanz per 1. Januar 1992 und Sacheinlagevertrag vom 19. Februar 1992, nämlich Aktiven von Fr. 272 161.95 und Passiven von Fr. 135 390.30, zum Übernahmepreis von Fr. 136 771.65, wovon Fr. 65 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihn gehören an: Mit Einzelunterschrift Stefan Gerber, von Langnau im Emmental, in Schüpfen, Präsident, und Urs Seiler, von Leimiswil, in Bern, Vizepräsident, sowie mit Kollektivunterschrift zu zweien, Markus Schmutz, von Düringen, in Heitenried. Geschäftsdomicil: Schwarzenburgstrasse 829.

3. März 1992

Gaeng Metallbau AG, in **Ittigen** (SHAB Nr. 127 vom 4. 7. 1991, S. 2893). Die Prokura von Massimo Maragno ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien führt neu: Jürg Gaeng, von Bätterkinden, in Ittigen.

Büro Biel

3. März 1992

Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, Zweigniederlassung in **Biel** (SHAB Nr. 186 vom 26. 9. 1991, S. 4172). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Statutenänderung vom 27. November 1991. Firma neu: **Revisuisse Price Waterhouse AG** (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd). Zweck neu: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten; kann sich an branchenverwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und veräußern. Die Unterschrift von Dr. Jean-Claude Wenger, Präsident des VR (Verwaltungsrates), ist erloschen. Es führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Weibel, Präsident des VR (bisher Delegierter); Johann Baptist Jaggi, nun wohnhaft in Böttstein, Vizepräsident des VR; Franz Bürgisser, Mitglied des VR; Kurt Schmidinger, Mitglied des VR; Reto Weber, Mitglied des VR, und Anton Hugo Bleisch, Sekretär des VR, alle bisher Zeichnungsberechtigte ohne Titel.

3. März 1992

JAG, Jakob AG Biel, Elektrotechnische Anlagen, in **Biel** (SHAB Nr. 159 vom 20. 8. 1991, S. 3644). Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Robert Kleiner, von Metmenstetten, in Worben.

Büro Burgdorf

2. März 1992
Nurep Nutzfahrzeug-Reparaturwerkstatt Buchmatt AG, in Burgdorf (SHAB Nr. 32 vom 15. 2. 1989, S. 627). Dr. Peter Röthlisberger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. März 1992
Nuxo Marketing AG, in Burgdorf, Vertrieb von Markenartikeln (SHAB Nr. 211 vom 31. 10. 1991, S. 4669). Neu zeichnen kollektiv zu zweien: Ulrich Kaser, von Niederbipp, in Ersigen, und Paul Samol, von und in Burgdorf, Direktoren. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Alfred Zraggen, von Schattdorf, in Niederwil AG.

3. März 1992
W. Zaugg AG, Schreinerei, in Aefligen (SHAB Nr. 124 vom 2. 6. 1982, S. 1764). Werner Zaugg und Catherine Zaugg sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue und einzige Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Rolf Willener, Präsident, und Rita Willener-Brechbühl, beide von Sigriswil, in Bätterkinden.

3. März 1992
J. Lüthi & Co., in Burgdorf, Handel in Schuhwaren (SHAB Nr. 15 vom 24. 1. 1992, S. 342). Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an Peter Bachmann, von Zürich, in Hasle bei Burgdorf.

3. März 1992
Kurt Widmer, in Burgdorf, Maler- und Gipsergeschäft (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1190). Der Gerichtspräsident II von Burgdorf hat am 2. 3. 1992 über den Firmainhaber den Konkurs eröffnet.

3. März 1992
Kentauro-Nuxo AG, in Burgdorf, Vertrieb von Markenartikeln (SHAB Nr. 164 vom 27. 8. 1991, S. 3738). Die Firma lautet neu: **Alimarcia AG (Alimarcia SA)** (Alimarcia Ltd.). Die Statuten wurden am 11. 12. 1991 entsprechend revidiert.

Büro Interlaken

27. Februar 1992
Bieri Treuhand, in Interlaken, Freiestrasse 6, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Walter Bieri, von Schangnau im Emmental, in Interlaken. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Sylvia Bieri, von Schangnau im Emmental, in Interlaken. Buchhaltungs- und Treuhandbüro sowie An- und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften.

28. Februar 1992
HSI Handelsschule Interlaken, in Interlaken (SHAB Nr. 229 vom 23. 11. 1989, S. 4755). Rechtsdomizil neu: c/o Willy Charles Zobrist, Friedweg 2, 3800 Interlaken. Willy Charles Zobrist, einziges Verwaltungsratsmitglied, und Kathrin Balmer, Prokuristin, wohnen nun in Interlaken.

28. Februar 1992
Schumacher Bernina Nähcenter, in Interlaken (SHAB Nr. 36 vom 13. 2. 1986, S. 556). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Aktiengesellschaft «Schumacher Nähcenter AG», in Interlaken, erloschen.

28. Februar 1992
Schumacher Nähcenter AG, in Interlaken, Niesenstrasse 26, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 20. Februar 1992. Zweck: Handel mit Nähmaschinen, Overlockmaschinen, Zubehören zu diesen Maschinen, Nähmaschinenmöbeln und mit dem Nähen im Zusammenhang stehenden Produkten. Verkauf von Stoffen, Fournituren, Mercerieartikeln und Schnittmustern. Dienstleistungsangebot im Bereich des Nähens, Reparatur von Nähmaschinen, Nähhilfe und Nähservice. Die Gesellschaft kann ferner Grundstücke erwerben, verkaufen, belasten und bebauen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage und -übernahme: Aktiven der Einzelfirma «Schumacher Bernina Nähcenter» in Interlaken und das Grundstück, Interlaken-Grundbuchblatt Nr. 399-1 von Ines und Markus Schumacher-Seethaler, von total Fr. 881 455.80 und Passiven der Einzelfirma «Schumacher Bernina Nähcenter» in Interlaken von Fr. 572 105.10 gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. 2. 1992 und Bilanz per 1. 1. 1992, zum Preise von Fr. 309 350.70, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Markus Schumacher als Präsident und Ines Schumacher-Seethaler als Vizepräsidentin und Sekretärin, beide von Wangen bei Olten, in Interlaken.

Büro Langnau (Bezirk Signau)

3. März 1992
Egli Christian, in Eggwil, mechanische Werkstätte (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992, S. 24). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Büro Meiringen (Bezirk Oberhasli)

28. Februar 1992
Kantonalbank von Bern (Banque cantonale de Berne), Zweigniederlassung in Meiringen (SHAB Nr. 120 vom 25. 6. 1990, S. 2531). Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Gestützt auf das Gesetz über die Berner Kantonalbank vom 7. 2. 1990 und die Vollzugsvorschriften zum Gesetz über die Berner Kantonalbank (Übergangsordnung) vom 27. 8. 1990 gehen die Aktiven und Passiven an die Berner Kantonalbank (Banque cantonale bernoise) über im Zusammenhang mit der Fusion mit der Hypothekarkasse des Kantons Bern. Die Zweigniederlassung in Meiringen des bisherigen Instituts ist somit im Handelsregister von Oberhasli von Amtes wegen zu löschen.

28. Februar 1992
Berner Kantonalbank (Banque cantonale bernoise), Zweigniederlassung in Meiringen, Institut des öffentlichen Rechts (Neueintragung). Unter dieser Firma hat die Berner Kantonalbank ein kantonales Bankinstitut des öffentlichen Rechts, mit Sitz in Bern, das entstanden ist durch Fusion im Sinne von Art. 749 OR der bisherigen Kantonalbank von Bern und der bisherigen Hypothekarkasse des Kantons Bern, in Meiringen eine Zweigniederlassung errichtet. Die Berner Kantonalbank wurde am 18. April 1991 im Handelsregister von Bern eingetragen (SHAB Nr. 82 vom 30. 4. 1991, S. 1805). Die Berner Kantonalbank bezweckt als Universalbank die Besorgung aller banküblichen Geschäfte. Die Bank fördert die volkswirtschaftliche und soziale Entwicklung im Kanton. Aufgabe der Bank ist es, insbesondere die sichere und zinsgünstige Anlage von Kapitalen und Ersparnissen zu ermöglichen, den privaten und öffentlichen Geld- und Kreditbedarf zu möglichst günstigen Bedingungen zu decken, weitere Finanzdienstleistungen sowie Leistungen für die Staatsverwaltung zu erbringen. Der Grosse Rat kann der Bank weitere Aufgaben zuweisen, Publikationsorgan ist das Amtsblatt für den Kanton Bern sowie das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Organe sind der aus 11 oder mehreren Mitgliedern bestehende Bankrat, der Bankausschuss, die Generaldirektion und die Kontrollorgane. Die Zweigniederlassung wird vertreten mit Kollektivunterschrift zu zweien, als Mitglieder des Bankrates, durch: Dr. Fritz Hofmann, von Worb, in Burgdorf, Präsident; Fritz Heller, von Erlinsbach und Bern, stellvertretender Präsident; Dr. Paul Legler, von Dies-

bach GL, in Bern, Vizepräsident, und Kurt Niklaus, von Müntschemier, in Dotzigen, Vizepräsident. Generaldirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Rudolf Kammer, von Wimmis, in Ipsach; Dr. André Suter, von Biezwil SO, in Bern, und Alfred Schneider, von Thun-Goldwil, in Allmendingen. Ferner führen Kollektivunterschrift zu zweien: Marcel Baeriswyl, von Ueberstorf in Spiegel; Peter Beck, von Sumiswald, in Köniz; René Brazzol, von Schmitten GR, in Herrenschanen; Werner Bütikofer, von Ersigen, in Köniz; Theodor Christen, von und in Bern; Simon Egli, von Trub, in Unterseen; Pierre Farine, von Montfaucon, in Worblatten; Fritz Frey, von Röttenbach im Emmental, in Stettlen; Erhard Gyger, von Eriz, in Steffisburg; Erwin Horisberger, von Auswil, in Bern; Peter Hützi, von Zweisimmen und Bern, in Spiegel; Rolf Martz, von und in Bremgarten bei Bern; Erich Müller, von Trub, in Zollikofen; Jean-Claude Nobili, von Büren an der Aare, in Bern; Hans Schärer, von Thunstein, in Hinterkappelen; Gerhard Schindler, von Niederwichtach, in Bern; Hans Stucki, von Bleiken bei Oberdiessbach, in Unterseen, und Dr. Hans U. Zurlüh, von Trub, in Bern.

Es führen Kollektivprokura zu zweien: Fritz Binggeli, von Wahlern, in Matten; Giovanni Gadenz, von Bönigen, in Wilderswil; Willi Goldschmid, von Richterswil, in Interlaken; Edwin Loosli, von Sumiswald, in Unterseen; Jürg Meng, von St. Peter GR, in Unterseen; Fritz Michel, von Bönigen, in Ringgenberg BE; Friedrich Ogi, von Frutigen, in Matten; Fritz Oth, von Meiringen, in Unterseen; Robert Thuillard, von Froideville, in Bönigen; Heinz Trittbach, von Lüterswil, in Därligen; Rolf Wenger, von Höfen, in Interlaken; Roger Winkler, von Blumenstein, in Bönigen; Hanspeter Zehr, von Niederstocken, in Wengen, und Arthur Zumburn, von Ringgenberg BE, in Meiringen. Geschäftsdomizil: Hauptstrasse, 3860 Meiringen.

Bureau de La Neuveville

2 mars 1992

Perler Peter, à La Neuveville, raison individuelle (nouvelle inscription). Titulaire: Peter Perler, de Gurmels, à La Neuveville. Bureau d'ingénieur, vente de machines et d'ordinateurs. Rue de la Tour 4.

Büro Saanen

25. Februar 1992
Revisuisse Schweizerische Revisionsanstalt (Revisuisse Société Suisse de Revision) (Revisuisse Società Svizzera di Revisione) (Revisuisse Swiss Ausliting Company), Zweigniederlassung in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1991, S. 5120), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Statutenänderung: 27. 11. 1991. Firma neu: **Revisuisse Price Waterhouse AG (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd)**. Zweck neu: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten; kann sich an branchenverwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und veräußern. Ausgeschieden: Dr. Jean-Claude Wenger, Präsident, Kollektivunterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglieder: Dr. Peter Weibel (bisher Delegierter) ist neu Präsident; Johann Baptist Jäggi ist neu Vizepräsident; Franz Bürgisser ist neu Mitglied des VR; Reto Weber ist neu Mitglied des VR; Anton Hugo Bleisch ist neu Sekretär, alle zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

27. Februar 1992
Hotel Bernerhof AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB Nr. 53 vom 16. 3. 1990, S. 1037). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Reinhard Franz, Vizepräsident, Unterschrift erloschen, infolge Demission. Verwaltungsratsmitglied neu: Heinz Brand, von Laenen, in Gstaad, mit Kollektivunterschrift.

27. Februar 1992
Waltheim AG Gstaad, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Immobilien (SHAB Nr. 63 vom 15. 3. 1984, S. 923). Domizil neu: c/o Firma Hans Reichenbach AG, Schützenweg, 3780 Gstaad

27. Februar 1992
Hauswirth & Co., in Saanen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1971, S. 1265). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Hermann Hauswirth, Emil Hauswirth, Hans von Grünigen sen., Präsident; Ruth Moor, Gotfried Kübli, Hedwig Huber, Fritz Thönen, Gertrud Schneider, Elisabeth Pilet, Jakob Hurni und Erich von Grünigen, Unterschriften Erich und Hans von Grünigen erloschen. Neu in die Verwaltung eingetreten sind: Rainer Hauswirth, von Saanen, in Hilterfingen; Christian Hauswirth, von Saanen, in Bern; Hans von Grünigen jun., von und in Saanen, Präsident; Mathilde Walker-von Grünigen, von und in Saanen; Rosmarie Seewer-von Grünigen, von und in Saanen; Theres Reichenbach-von Grünigen, von und in Saanen; Elisabeth von Grünigen, von und in Saanen; Barbara Wyss-von Grünigen, von Hubersdorf, in Särsiwil; Maria Schneider-Hauswirth, von Amsoldingen, in Bern; Magdalena Makris-Hauswirth, von Saanen, in Biel BE; Hansruedi Kübli, von Gsteig, in Saanenmösler; Nelly Hauswirth-Kübli, von Saanen, in Gstaad; Frieda Ginggen-Kübli, von und in Zweisimmen; Klara-Sophie Dubi-Kübli, von Lenk, in Gstaad; Ely Dähler-Kübli, von Seftigen, in Jona; Vreneli Röthlisberger-Kübli, von Langnau, in Schönbied; Ines Bärtschi-Kübli, von Sumiswald, in Saanen; Beat Moor, von Innertkirchen, in Meiringen; Verena Steffen-Moor, von Saanen, in Burgdorf; Rolf Huber, von Basel und Schaffhausen, in Zuzwil; Anna-Martha Thönen-Mühlemann, von Reutigen, in Gstaad; Rudolf Wehren-Kübli, von Saanen, in Saanenmösler; Alfred Kübli, von Gsteig, in Saanen, und Fritz Kübli-Burch, von Gsteig, in Saanen; Gertrud Hurni, von Gurbü, in Saanen. Mit Kollektivunterschrift zu zweien zeichnen: Hans von Grünigen jun., Präsident, und Hanspeter Reichenbach-von Grünigen, von Gsteig, in Saanen, Kassier. Domizil: Hans von Grünigen, Präsident, Chalet Guiot, 3792 Saanen.

28. Februar 1992
Von Grünigen & Cie, Skilift Lochstafel-Hörnberg, in Saanen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1963, S. 2838). Als Gesellschaften ausgeschieden: Hans von Grünigen sen., Präsident; Emil Hauswirth, Gotfried Kübli, Ruth Moor, Erich von Grünigen, Fritz Thönen, Alfred Kübli, Elisabeth Pilet, Hedwig Huber, Jakob Hurni, Dr. Hermann Hauswirth. Unterschriften von Hans von Grünigen und Fritz Thönen erloschen. Neu als Gesellschafter eingetreten sind: Hans von Grünigen jun., von und in Saanen; Mathilde Walker-von Grünigen, von und in Saanen; Rosmarie Seewer-von Grünigen, von und in Saanen; Elisabeth von Grünigen, von und in Saanen; Theres Reichenbach-von Grünigen, von und in Saanen; Barbara Wyss, von Hubersdorf, in Särsiwil; Christian Hauswirth, von Saanen, in Bern; Maria Scheiter-Hauswirth, von Amsoldingen, in Bern; Magdalena Makris-Hauswirth, von Saanen, in Biel BE; Anna-Martha Thönen-Mühlemann, von Reutigen, in Gstaad; Rudolf Wehren-Kübli, von Saanen, in Saanenmösler; Nelly Hauswirth-Kübli, von Saanen, in Gstaad; Frieda Gingge, von und in Zweisimmen; Beat Moor, von Innertkirchen, in Meiringen; Verena Steffen-Moor, von Saanen, in Burgdorf; Gertrud Hurni, von Gurbü, in Saanen; Rolf Huber, von Basel und Schaffhausen, in Zuzwil; Klara-Sophie Dubi-Kübli, von Lenk, in Gstaad; Ely Dähler-Kübli, von Seftigen, in Jona; Vreneli Röthlisberger-Kübli, von Langnau, in Schönbied; Ines Bärtschi-Kübli, von Sumiswald, in Saanen; Rainer Hauswirth, von Saanen, in Hilterfingen; Fritz Kübli-Burch, von

Gsteig, in Saanen, und Alfred Kübli-Trachsel, von Gsteig, in Saanen. Kollektivunterschrift zu zweien führen: Hans von Grünigen jun., Präsident; Hanspeter Reichenbach-von Grünigen, von Gsteig, in Saanen, Kassier. Domizil neu: Hans von Grünigen, Präsident; Chalet Guiot, 3792 Saanen.

28. Februar 1992

Rösti Factory Addor Reichenbach AG, in Laenen, Hotel Alpenland, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 11. 2. 1992. Zweck: Produktion, An- und Verkauf, Handel mit Produkten aller Art im Gastronomiebereich. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Thomas Simon Addor, von Ste-Croix, in Laenen, Präsident; Marlen Addor-Reichenbach, von Ste-Croix und Laenen, in Laenen, Vizepräsident, und Heinz Reichenbach, von und in Laenen, Beisitzer. Alle Verwaltungsräte zeichnen kollektiv zu zweien.

2. März 1992

Jennylane AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen, Leder, Bekleidung usw. (SHAB Nr. 198 vom 11. 10. 1990, S. 4053). Statutenänderung: 21. Februar 1992. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 90 Namenaktien zu Fr. 100 auf neu Fr. 59 000, Erhöhungsbetrag mit 3600 liberriert. 590 Namenaktien zu Fr. 100, mit Fr. 23 600 liberriert. Domizil neu: Haus neben Les Arcades, Dorfstrasse, 3780 Gstaad.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

3. März 1992

Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, Zweigniederlassung in Münsingen (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4385), Aktiengesellschaft, Sitz in Zürich. Statutenrevision vom 27. 11. 1991. Neue Firma: **Revisuisse Price Waterhouse AG (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd)**. Neuer Zweck: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten; kann sich an branchenverwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und veräußern. Dr. Jean-Claude Wenger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR-Präsident ist der bisherige VR-Delegierte Dr. Peter Weibel. Neu wurden in den VR gewählt die bisherigen Zeichnungsberechtigten: Johann Baptist Jäggi (Vizepräsident); Anton Bleisch (Sekretär); Franz Bürgisser, Kurt Schmidingner und Reto Weber, Mitglieder. Sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, Zweigniederlassung in Worb (SHAB Nr. 197 vom 11. 10. 1991, S. 4385), Aktiengesellschaft, Sitz in Zürich. Statutenrevision vom 27. 11. 1991. Neue Firma: **Revisuisse Price Waterhouse AG (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd)**. Neuer Zweck: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten; kann sich an branchenverwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und veräußern. Dr. Jean-Claude Wenger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR-Präsident ist der bisherige VR-Delegierte Dr. Peter Weibel. Neu wurden in den VR gewählt die bisherigen Zeichnungsberechtigten: Johann Baptist Jäggi, Vizepräsident; Anton Bleisch, Sekretär; Franz Bürgisser, Kurt Schmidingner und Reto Weber. Sie führen alle Kollektivunterschrift zu zweien.

3. März 1992

Niggeler, in Worb (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Christoph Niggeler, von Grossaffoltern, in Worb. Zaubau und Schlosserei. Einzelunterschrift wird erteilt an Susanne Burri, von Schüpfen, in Worb. Sportweg 1, 3076 Worb.

3. März 1992

DWT DW Trading Daniel Wüthrich, in Niederwichtach. (Neueintragung). Inhaber der Firma ist Daniel Wüthrich, von Eggwil, in Niederwichtach. Handel mit Waren aller Art. Dorfplatz 1, 3114 Niederwichtach.

3. März 1992

Schmalz AG Bauunternehmung, Bern (Schmalz SA Entreprise de Construction, Berne), Zweigniederlassung in Worb. Unter dieser Firma hat die «Schmalz AG Bauunternehmung, Bern», mit Sitz in Bern, durch Beschluss des Verwaltungsrates in Worb eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft beweckt die Ausführung von Strassenbau-, Tief- und Hochbauarbeiten sowie die Ausbeutung von Kiesgruben und Steinbrüchen. Sie kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräußern usw. Sie wurde am 18. 7. 1990 im Handelsregister von Bern eingetragen (letzte Publikation: SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1991, S. 2981). Die Zweigniederlassung wird mit Kollektivunterschrift zu zweien vertreten durch: Bernard Dutoit, von Villars-le-Terroir, in Bern, Präsident des VR (Verwaltungsrates); Hansjörg Graber, von Sigriswil, in Köniz, VR-Mitglied; sowie Alfons Ducey, von Alterswil, in Wünnewil; Gerhard Grob, von Winzgau, in Köniz, Jürg Röthlisberger, von Langnau im Emmental, in Bern, und Max Brunner, von Unterseen, in Bern. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Hansjörg Graf, von Häutigen, in Biel BE, und Ernst Müller, von St. Gallen, in Ostermündigen. Domizil: Lindhaldenstrasse 101, 3076 Worb.

Büro Schwarzenburg

2. März 1992

Geiger Handling AG, mit Sitz in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. Februar 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Die Gesellschaft bezweckt die Herstellung von und den Handel mit Automatisierungssystemen, Handhabungsgeräten und Robotern, Vertrieb von Maschinen und Apparaten für die Kunststoffindustrie, sowie Engineering. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen, sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft erwirbt von der Einzelfirma «Adolf Geiger», in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern, sämtliche Aktiven und Passiven gemäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1992 und Sacheinlagevertrag vom 21. 2. 1992, und zwar Aktiven im Betrag von Fr. 7 067 694.18 und Passiven von Fr. 1 645 489.65. Vom Übernahmepreis von Fr. 5 422 204.53 werden Fr. 200 000 auf das Aktienkapital angerechnet und Fr. 5 222 204.53 gutgeschrieben. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Adolf Geiger, von Heiden, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern, Präsident, und Loni Geiger-Wenger, von Heiden, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern; sie führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Steinhaus, 3150 Schwarzenburg.

2. März 1992

Adolf Geiger, Steinhaus, Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern (SHAB Nr. 171 vom 25. 7. 1977, S. 2435). Die Firma wird infolge Übernahme der Aktiven und Passiven durch die «Geiger Handling AG», mit Sitz in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern, gelöscht.

Luzern – Lucerne – Lucerna

2. März 1992
Collagen AG, in Luzern, medizinische Produkte, Konsumgüter (SHAB Nr. 96 vom 22. 5. 1991, S. 2182). Einzelprokura wurde erteilt an Karl-Heinz Erhard Hantke, deutscher Staatsangehöriger, in Karlstadt-Karlbürg (D).

2. März 1992
Lusoft AG, in Ebikon, Software-Beratung usw., aufgelöst zufolge Konkurses (SHAB Nr. 27 vom 11. 2. 1992, S. 622). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 27. Januar 1992 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.

2. März 1992
A + B Küchen AG, in Ebikon (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1989, S. 3092). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 12. Februar 1992 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

2. März 1992
Panorama Papeterie, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, zufolge Konkurses aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4603). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 31. Januar 1992 das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt.

2. März 1992
HB Pentax AG, in Kriens, Stellenvermittlung usw. (SHAB Nr. 212 vom 1. 11. 1991, S. 4694). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 5. Februar 1992 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

2. März 1992
Auto Häfliger AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Garage usw. (SHAB Nr. 239 vom 10. 12. 1991, S. 5282). Der Amtsgerichtspräsident I von Hochdorf hat mit Entscheid vom 10. Februar 1992 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst.

2. März 1992
Käsergenossenschaft Mauensee, in Mauensee (SHAB Nr. 136 vom 15. 6. 1988, S. 2473). Statutenänderung vom 11. Januar 1992. Neuer Zweck: Wahrung und Förderung der land- und milchwirtschaftlichen Interessen ihrer Mitglieder durch gemeinsame Selbsthilfe. Die unbeschränkte Haftung der Genossenschaft ist weggefallen; diese haften jedoch weiterhin persönlich und solidarisch bis zu einem Maximalbetrag von Fr. 5000 und sind nachschusspflichtig für Bilanzverluste. Der Vorstand besteht nun aus mindestens drei Mitgliedern (bisher drei Mitglieder). Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Adresse der Genossenschaft: Bergfeld, bei Konrad Roos, 6216 Mauensee.

2. März 1992
Käsergenossenschaft Schönenthül, in Fischbach (SHAB Nr. 192 vom 20. 8. 1985, S. 3207). Bruno Häfliger ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Aktuar ist Anton Johann, von Grossdietwil und Hergiswil bei Willisau, in Grossdietwil. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

2. März 1992
Durch-Druck Bühler + Ciliberto, in Horw, Reprofotografien usw.; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 210 vom 27. 10. 1989, S. 4367). Diese Kollektivgesellschaft hat sich zufolge Ausscheidens des Gesellschafters Enrico Ciliberto am 28. Februar 1992 aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Arthur Bühler im Sinne von Art. 579 OR als Einzelkaufmann unter der Firma **Durch-Druck Bühler** weitergeführt.

2. März 1992
Hans Emmenegger Bauunternehmer, in Flühl (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1986, S. 718). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

2. März 1992
Roland Emmenegger Bauunternehmer, in Flühl, Edelweiss, 6173 Flühl. Neue Einzelfirma. Zweck: Betrieb einer Hoch- und Tiefbauunternehmung. Inhaber: Roland Emmenegger, von Flühl und Schüpfheim, in Flühl.

2. März 1992
Coiffure Petra Böttche, in Luzern, Mettenwylstrasse 3, 6006 Luzern. Neue Einzelfirma. Zweck: Betrieb eines Coiffuregeschäftes. Inhaberin: Petra Böttche, von Dallenwil, in Luzern.

2. März 1992
Meyer + Sager AG, in Büron, Holzschutzzartikel (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1985, S. 4567). Statutenänderung vom 12. Februar 1992. Die Firma lautet nun: **Otto Haus AG**. Neuer Zweck: Kauf, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften im Ausland; Ausführung von Bauanierungen; Handel mit Baumaterialien und Waren aller Art sowie (Teil-)Import und Verkauf von Ferienhäusern; Beteiligungen. Thomas Sager ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder mit Einzelunterschrift sind Ursula Bühler Meyer, von Grosswangen, in Büron, und Mario Herold, deutscher Staatsangehöriger, in Leipzig (D).

2. März 1992
Beca Immobilien AG, in Sempach (SHAB Nr. 76 vom 20. 4. 1990, S. 1520). Statutenänderung vom 27. Februar 1992. Das Grundkapital von Fr. 100 000 wurde durch Ausgabe von 300 Namenaktien zu Fr. 1000 um Fr. 300 000 auf Fr. 400 000 erhöht. Vom Erhöhungsbetrag wurden Fr. 200 000 bar einbezahlt. Fr. 100 000 wurden liberiert durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft. Das voll liberierte Grundkapital beträgt nun Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000.

2. März 1992
Käsergenossenschaft Schwarzenbach, in Schwarzenbach (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1978, S. 2966). Die Adresse lautet: Grüt, bei Josef Kneubühler, 6215 Schwarzenbach.

2. März 1992
Lumiz Zekic & Pejic, in Luzern, Videothek, Versicherungen usw.; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 8. 1991, S. 3540). Neuer Zweck: Betrieb eines Reisebüros.

2. März 1992
Charles Hoffmann Autospenglerei, in Reussbühl, Gemeinde Littau, in Konkurs (SHAB Nr. 10 vom 17. 1. 1992, S. 221). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

2. März 1992
Sigi Köhler Sport, in Ebikon (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1983, S. 3006). Neue Adresse: Zentralstrasse 24, 6030 Ebikon. Siegfried Köhler, Inhaber, und Isabella Köhler, Zeichnungsberechtigte, wohnen nun in Ebikon.

Schwyz – Schwyz – Svitto

2. März 1992
Chemex AG, in Küssnacht am Rigi, Projektierung, Bau Betrieb und Finanzierung von chemischen Verfahren usw. (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1989, S. 3872). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Februar 1992 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden

entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 und 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

2. März 1992
Squad AG, in Lachen, Erwerb und Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 28 vom 11. 2. 1991, S. 585). Neues Domizil: Feldmoosstrasse 12, 8853 Lachen.

2. März 1992
Dalsögh AG, in Rickenbach, Gemeinde Schwyz, Vermietung von Eisenbahneselwagen usw. (SHAB Nr. 103 vom 30. 5. 1990, S. 2164). Hugo Schmidt ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. März 1992
DTF Management AG, bisher in Merlisbach, Gemeinde Küssnacht am Rigi (SHAB Nr. 16 vom 24. 1. 1990, S. 284). Diese Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Baar (SHAB Nr. 18 vom 29. 1. 1992, S. 414), im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

2. März 1992
Gebr. Frey AG, in Wollerau, Textilausrüstungsbetrieb usw. (SHAB Nr. 39 vom 26. 2. 1990, S. 752). Die Unterschrift von Kurt Griedler, Direktor, ist erloschen. Theodor Rotzinger, Direktor, führt nun Einzelunterschrift. Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. September 1991 wurden die Statuten geändert. Neue Zweckumschreibung: Weiterführung des seit 1908 bestehenden Textil- und Ausrüstungsbetriebes in Wollerau bis zur Stilllegung sowie Erwerb, Tausch, Verwaltung, eigenhändige oder mittels Abgabe im Baurecht bewirkte Überbauung sowie Veräusserung von Liegenschaften.

2. März 1992
Emil Benz Import A.G., in Oberarth, Gemeinde Arth, Import von und Handel mit Artikeln aller Art usw. (SHAB Nr. 241 vom 12. 12. 1991, S. 5335). Neu wurde Edmond P. Huijsse, von Niederlande, in AV Vught (NL) mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt.

2. März 1992
Schaffr & Mugglin A.G., Zweigniederlassung Pfäffikon, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach, Betrieb einer Bauunternehmung (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5458), mit Hauptsitz in Liestal. Die Unterschriften von Dr. Leonhard Gysin, Mitglied des Verwaltungsrates; Arco Klages, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, und Hans Erco, Vizepräsident, sind erloschen.

Vera Beerli-Eisinger, bisher Präsidentin, ist nun Mitglied des Verwaltungsrates und führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Dr. Bernhard Hammer, von Solothurn und Olten, in Kammersrohr, Präsident des Verwaltungsrates; Dr. Jürg P. Junker, von Rapperswil BE, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, Mitglied des Verwaltungsrates, und Theodor F. Kocher, von Schnottwil und Büetigen, in Schnottwil, Sekretär des Verwaltungsrates. Nicht mehr Einzelunterschrift sondern Kollektivunterschrift zu zweien führen: Jean Vodoz, Alessandro Golta, beide Mitglieder des Verwaltungsrates und Direktoren, sowie Dr. Bernd Menzinger, Mitglied des Verwaltungsrates.

2. März 1992
UDA AG, bisher in Lachen, Kauf, Verkauf, Import, Export, Entwicklung und Fabrikation von Dental-Produkten usw. (SHAB Nr. 16 vom 21. 1. 1988, S. 249). Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Männedorf (SHAB Nr. 34 vom 20. 2. 1992, S. 790) im Handelsregister Schwyz von Amtes wegen gelöscht.

2. März 1992
Pegasus Line, Bärtsch + Stähli, in Feusisberg, Handel mit Waren und Beratungen aller Art, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1988, S. 4999). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

2. März 1992
Electronic Point AG, in Pfäffikon, Gemeinde Freienbach (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 1991, S. 4503). Clementino De Giacomini ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. März 1992
IWS Industrielle Wägesysteme AG, in Küssnacht am Rigi. Gemäss öffentliche Urkunde und Statuten vom 12. Februar 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit und den Verkauf von elektronischen Waagen und Waagenanlagen; Anbieten von komplexen Engineering-Lösungen; Erstellen von Software bis zum Anschluss an übergeordnete Leitsysteme; Dosieren, Abfüllen und Konstruktion von Spezial-Waageeinrichtungen; kann sich bei anderen Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und verkaufen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 56 500, eingeteilt in 113 Namenaktien zu Fr. 500, voll liberiert. Gemäss Sacheinlage- und Sachübernahme-Vertrag vom 11. Februar 1992 übernimmt die Gesellschaft diverse Einrichtungen gemäss spezieller Inventarliste zum Übernahmepreis von Fr. 6500, der voll auf das Aktienkapital angerechnet wird. Fr. 50 000 sind bar einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Mario Stori, von Basel, in Weggis, Präsident mit Einzelunterschrift, sowie mit Kollektivunterschrift zu zweien: Willi Schatzmann, von Windisch, in Emmenbrücke, und Franz Roth, von Wangen an der Aare, in Meggen. Domizil: Chli-Ebnat, 6403 Küssnacht am Rigi.

2. März 1992
AYK AG, in Freienbach, Tätigkeit von Handelsgeschäften usw. (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 530). Selahattin Aydin, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde Reinhard Hochstrasser, von Fahrwangen, in Zufikon, als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt; er führt Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

2. März 1992
Intertech AG, in Wollerau, Erwerb, Verwertung und Veräusserung von Herstellungsrechten usw. (SHAB Nr. 168 vom 30. 8. 1989, S. 3600). Der Vizepräsident des Verwaltungsrates, Alexander Breuer, wohnt nun in Adligenswil.

2. März 1992
Markus Kälin, Import und Export, in Trachslau, Gemeinde Einsiedeln (SHAB Nr. 139 vom 22. 7. 1991, S. 3172). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

2. März 1992
RCR Investment AG, in Seewen, Gemeinde Schwyz (SHAB Nr. 232 vom 28. 11. 1990, S. 4741). Corinne Eberle-Friedrich, Präsidentin, und Roger Eberle, Delegierter, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Vizepräsident, Lukas Schneider, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates, und führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern nur Einzelunterschrift.

2. März 1992
Franz Dettinger AG, Altendorf, in Altendorf, Betrieb einer Unternehmung für Bedachungen usw. (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1988, S. 1463). Mit Verfügung des Einzelrichters der March vom 17. Dezember 1991 wurde über die Gesellschaft der Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.

2. März 1992
Fidelitas AG, in Schwyz, Führung eines Betriebes für Büroservice usw. (SHAB Nr. 135 vom 16. 7. 1991, S. 3077). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. Februar 1992 wurden die Statuten geändert. Neue Zweckumschreibung: Führung eines Betriebes für Büroservice (Sekretariatsarbeiten, Telefon- und Postservice, allgemeine Buchhaltungsarbeiten u. a.); Maklerstätigkeit im Bereich Versicherungen, Versicherungsberatung, Vermögensberatung, Liegenschaftshandel; kann Liegenschaften erwerben, vermieten und veräussern, sich bei anderen Unternehmen beteiligen. Monika Hässig ist nicht mehr Präsidentin, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde Albert Fässler, von Alpthal, in Seewen, Gemeinde Schwyz, als Präsident in den Verwaltungsrat gewählt; er führt Einzelunterschrift.

2. März 1992
Hugal AG (Hugal SA) (Hugal Ltd.), in Wollerau. Gemäss öffentlichen Urkunden und Statuten vom 17. Februar und 2. März 1992 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Planung, Konstruktion, Produktion von und Handel mit elektromechanischen Maschinen und Geräten, insbesondere Bestandteilen von Kraftwerken, Stahlwerken, Ölraffinerien, Werken der Petrochemie sowie von Zug- und Hebezeugen; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen. Das Aktienkapital beträgt Fr. 400 000, eingeteilt in 4000 Inhaberaktien zu Fr. 100, voll einbezahlt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Josef Dörig, von Appenzell, in Wollerau, Präsident; Stephan Müller, von Belp, in Thalwil, Vizepräsident, und Werner Schubiger, von Luzern und Uznach, in Zürich. Domizil: Alte Wolleraustrasse 49, 8832 Wollerau (bei Josef Dörig).

Obwalden – Obwald – Untervaldo Sopraselva

2. März 1992
Emmenegger Power, in Alpnach, Industriestrasse 16, 6055 Alpnach Dorf, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Rolf Emmenegger, von Hasle LU, in Hergiswil NW. Autogarage und Reparaturwerkstätte.

2. März 1992
Schreineri W. Ziegler, in Giswil, Einzelfirma (SHAB Nr. 252 vom 29. 10. 1985, S. 4059). Werner und Romi Ziegler-von Rotz wohnen nun in St. Niklausen, Gemeinde Kerns.

2. März 1992
Suhner Hermann, in Giswil, Verkauf von Tiefkühlprodukten (SHAB Nr. 184 vom 21. 9. 1990, S. 3792). Löschung der Firma infolge Geschäftsaufgabe.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

2. März 1992
Artoise, Gysi & Risi, in Stans, Bahnhofstrasse 8, 6370 Stans, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 1. März 1992. Gesellschafter: Manfred Gysi, von Suhr, und Christoph Risi, von Buochs, beide in Ennetbürgen; beide führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsnatur: Handel mit Tonträgern aller Art.

2. März 1992
IC Handels AG, in Hergiswil, Import, Export und Vertrieb von Fahrzeugen aller Art usw. (SHAB Nr. 296 vom 19. 12. 1986, S. 4854). Neues Domizil: Bahnhofstrasse 8, 6052 Hergiswil.

2. März 1992
Internaro AG, in Hergiswil, Import und Export von sowie Handel mit Waren und Erzeugnissen aller Art usw. (SHAB Nr. 67 vom 9. 4. 1991, S. 1436). Dr. Kurt Dalmata ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

2. März 1992
Walter Ambauen AG, in Beckenried, Kirchweg 1, 6375 Beckenried, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 2. März 1992. Zweck: Ausführung von Treppenbau und Innenausbau; Betrieb einer Wagnerei, Schreinerei und Drechsleri. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, von der bisherigen, nicht im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma «Walter Ambauen», Wagnerei, Kirchweg 1, in Beckenried, gemäss näherer Umschreibung in den Statuten, sämtliche Aktiven (Debitoren, Warenlager, transitorische Aktiven, Werkzeuge, Geräte, Mobilien und Fahrzeuge) in der Höhe von Fr. 74 834.20 und einen Teil der Passiven (alle Kreditoren, transitorische Passiven) im Betrage von Fr. 26 076.15 zu einem Aktivenüberschuss bzw. Übernahmepreis von Fr. 49 758.05 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Walter Ambauen, von und in Beckenried.

Glarus – Glaris – Glarona

2. März 1992
Hapro Systems AG, bisher in Netstal, Herstellung von und Handel mit EDV- und Elektroprodukten (SHAB Nr. 194 vom 5. 10. 1990, S. 3978). Statutenänderung: 27. Februar 1992. Sitz nun: Näfels, Bahnhofstrasse 28.

2. März 1992
Agrasiva AG, in Niederurnen, Beteiligungen (SHAB Nr. 249 vom 24. 12. 1991, S. 5536). Die Unterschrift von Marco Magagna ist erloschen.

2. März 1992
Schweizerische Cement-Industrie-Gesellschaft, in Glarus, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 30. 8. 1991, S. 3790). Die Unterschrift von Marco Magagna, Direktor, ist erloschen.

2. März 1992
Phoenix Invest AG, in Glarus, Finanzierungsgeschäfte (SHAB Nr. 39 vom 18. 2. 1987, S. 651). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 28. Februar 1992. Firma nun: **Phoenix Invest AG in Liquidation**. Liquidatoren: Dr. Franz U. Wille, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates), Christian Fridli, Dr. Walter Nievergelt, Dr. Peter Hefü, bisher Mitglieder des VR, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Ulrich W. Meier, bisher Vizepräsident und Delegierter des VR, und Dr. Wilhelm Meier, bisher Mitglied des VR, beide mit Einzelunterschrift.

2. März 1992
Polymera AG, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 141 vom 23. 6. 1987, S. 2524). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 28. Februar 1992. Firma nun: **Polymera AG in Liquidation**. Liquidatoren: Dr. Franz U. Wille, bisher Präsident des VR (Verwaltungsrates), Christian Fridli, Dr. Walter Nievergelt, bisher Mitglieder des VR, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Ulrich W. Meier, bisher Vizepräsident und Delegierter des VR, und Dr. Wilhelm Meier, bisher Mitglied des VR, beide mit Einzelunterschrift.

3. März 1992
MBM AG für Umweltschutz und Energie, in Ennenda (SHAB Nr. 6 vom 10. 1. 1991, S. 106). Andreas Züst ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Zug – Zoug – Zugo

2. März 1992
Schiffmatt, Finanz- und Verwaltungs AG, in Zug (SHAB Nr. 188 vom 27. 9. 1990, S. 3865). Neue VR (Verwaltungsräte) mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Franz X. Camenzind, von Gersau, in Baar, und Hans-Rudolf Merian, von Basel, in Hagendorn, Gemeinde Cham. André Oswald, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR, weiterhin mit Einzelunterschrift.

2. März 1992
Crypto Aktiengesellschaft, in Steinhausen, Fabrikation von und Handel mit Apparaten, Instrumenten und Maschinen aller Art usw. (SHAB Nr. 95 vom 17. 5. 1990, S. 1976). Walter Zürcher ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neue VR sind Georg Stucky, von Konolfingen, in Baar, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Michael Grupe, bisher Direktor, zugleich Delegierter mit Einzelunterschrift.

2. März 1992
Bene Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1988, S. 3710). Manfred Bene, Präsident, F. Peter von Muralt und Rolf H. Küng sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Eugen Manser, von Appenzel, in Mönchaltorf. Neues Domizil: Grabenstrasse 32, c/o Treureva AG, 6301 Zug.

2. März 1992
Michael Haas, bisher in Ottenbach, Einzelfirma (SHAB Nr. 72 vom 14. 4. 1989, S. 1506). Neuer Sitz: Zug. Adresse: Lauriedstrasse 7, 6300 Zug. Inhaber: Michael Haas, von Zürich, nun in Zug. Handel mit Waren aller Art, insbesondere Textilien, Teppichen, Möbel und Konfektionen; Nähatelier, Ladenbau.

2. März 1992
Luviro AG, in Zug, Planung, Management, Betrieb und Führung von Einkaufszentren usw. (SHAB Nr. 175 vom 11. 9. 1991, S. 3945). Hans Rudolf Muster ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Luciano Ravasio und Roland Staudemann, Mitglieder des VR, führen neu Kollektivunterschrift zu zweien.

2. März 1992
Braha Travel AG, in Baar, Handel mit Flugtickets und Reiseangeboten usw. (SHAB Nr. 208 vom 29. 10. 1991, S. 4626). Ernst Reichenbach ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Einzelprokura. Neuer einziger VR mit Einzelunterschrift ist Bruno G. Staffebach, von Emmen, in Adligenswil. Fadil Braha führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien, nun jedoch mit Ernst Reichenbach oder Bruno G. Staffebach.

2. März 1992
Asea Brown Boveri (West and South Asia) Ltd, in Zug, Management und Verwaltung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4887). Josef Achermann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Theophil Seiler, von Fischbach, in Au, Gemeinde Wädenswil.

2. März 1992
Brofaco AG, in Zug, Verwaltung von Wertschriften und Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1990, S. 900). Jean-René Favre ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift sowie die Prokura von Claude Galle sind erloschen. Neuer VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Daniel Skawronski, von Saint-Légier-La Châvez und Randa, in Epalinges. Kollektivprokura zu zweien führt neu Antoinette Chappuis, von Cuarnens, in Pully.

2. März 1992
Interlizenz-Patent AG, in Zug (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1984, S. 340). Domizil nun: Baarerstrasse 8, c/o Dr. Josef Schwerzmann.

2. März 1992
Asea Brown Boveri (Latin America) Ltd, in Zug, Management und Verwaltung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 218 vom 11. 11. 1991, S. 4822). Josef Achermann ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Theophil Seiler, von Fischbach, in Au, Gemeinde Wädenswil.

2. März 1992
Verotex AG, in Zug, Handel mit synthetischen Garnen usw. (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1988, S. 4461). Domizil nun: Bundesplatz 16, c/o lic. iur. Raffael J. Weidmann, 6304 Zug.

2. März 1992
Asea Brown Boveri (South East Asia) Ltd, in Zug, Management und Verwaltung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4887). Josef Achermann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Theophil Seiler, von Fischbach, in Au, Gemeinde Wädenswil.

2. März 1992
Asea Brown Boveri (North East Asia) Ltd, in Zug, Management und Verwaltung von Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1991, S. 4887). Josef Achermann ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Theophil Seiler, von Fischbach, in Au, Gemeinde Wädenswil.

2. März 1992
Zeta Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1988, S. 4462). Domizil nun: Bundesplatz 16, c/o lic. iur. Raffael J. Weidmann, 6304 Zug.

2. März 1992
Rigidiamant AG, in Hünenberg, Handel mit Diamantenwerkzeugen usw. (SHAB Nr. 2 vom 7. 1. 1992, S. 26). Statutenänderung: 21. Februar 1992. Neue Firma: **Carbodium (Schweiz) AG** [Carbodium (Schweiz) SA] [Carbodium (Schweiz) Ltd]. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 105 000, durch Ausgabe von 105 Namenaktien zu Fr. 1000, auf Fr. 210 000, voll liberiert, 210 Namenaktien zu Fr. 1000. Verwaltungsrat neu: 1 oder mehrere Mitglieder. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Luc M. Rousseau, belgischer Staatsangehöriger, in Court-St-Etienne (B). Monique Estermann, bisher Präsidentin, ist nun Mitglied, und Georges-H. Bovier, bisher Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates. Beide sowie Emilien Kälin, Mitglied des Verwaltungsrates, führen nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien.

2. März 1992
Herbert Dühmig Informationsdesign, bisher in Walchwil, Projektmanagement, Beratung, Konzeption und Design im Bereich der visuellen Kommunikation (SHAB Nr. 176 vom 11. 9. 1990, S. 3648). Neuer Sitz: Rotkreuz, Gemeinde Risch. Adresse: Industriestrasse 11, 6343 Rotkreuz.

2. März 1992
Goldig Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 258 vom 5. 11. 1988, S. 4462). Domizil nun: Bundesplatz 16, c/o lic. iur. Raffael J. Weidmann, 6304 Zug.

2. März 1992
Expim Trading AG, in Zug, Handel mit Waren und Gütern aller Art usw. (SHAB Nr. 208 vom 28. 10. 1991, S. 4604). Statutenänderung: 26. Februar 1992. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

2. März 1992
Time Trading AG, in Zug, Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 111 vom 12. 6. 1990, S. 2345). Ernst Reichenbach ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Einzelprokura. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Bruno G. Staffebach, von Emmen, in Adligenswil.

2. März 1992
CFM Computertechnik AG, in Zug (SHAB Nr. 41 vom 2. 3. 1992, S. 953). Louis Allocio ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Erwin Josef Steinmann, von Ebersecken, in Meggen.

2. März 1992
SIC Software-Informatic-Consulting AG, in Zug (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1991, S. 238). Die Gesellschaft ist durch Konkursöffnung vom 28. Januar 1992 aufgelöst.

2. März 1992
Kavo-Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 132 vom 12. 6. 1987, S. 2364). Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Alexander Vögel, von Unteregg, in Zürich. Dr. Max Vögel, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

2. März 1992
Measurux AG, in Baar, Herstellung, Vertrieb, Vermietung sowie Wartung von elektronischen Kontrollgeräten aller Art usw. (SHAB Nr. 243 vom 13. 12. 1990, S. 4953). Die Prokura von Michael Kurzhals ist erloschen.

2. März 1992
R-Linea Strumpfwaren AG (R-Linea Bas SA) (R-Linea Calze SA), bisher in Oberbüren (SHAB Nr. 144 vom 29. 7. 1991, S. 3295). Statutenänderung: 26. Februar 1992. Neuer Sitz: Zug. Domizil: Baarerstrasse 96, c/o Mega Services AG, 6300 Zug. Ursprüngliche Statuten: 20. 11. 1925. Zweck: Handel mit und Fabrikation von Strumpf- und Strickwaren aller Art; kann andere Unternehmungen übernehmen sowie Immobilien erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Karl Kollmann, einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Bertrand C. Chollet, von Maracon, in Birmsensdorf.

2. März 1992
Livewire AG (Livewire SA), in Zug, Unter Altstadt 3, c/o lic. iur. Urs Hausher, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 17. Februar 1992. Zweck: Erbringung von Informationsdienstleistungen aller Art durch Benutzung sämtlicher Medienformen, insbesondere durch Veröffentlichungen, Anzeigen und Telekommunikationseinrichtungen; kann Finanzierungsaufgaben übernehmen, Darlehen gewähren, Vermögenswerte vermitteln, erwerben und veräußern sowie sich an Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. iur. Felix Thurnherr, von Au SG und Zürich, in Hurden, Gemeinde Freienbach.

2. März 1992
Aguatec AG, in Zug, Handel mit, Import und Export von hydro-technischen Geräten usw. (SHAB Nr. 124 vom 29. 5. 1984, S. 1952). Dr. Antonio Planzer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist lic. iur. Iso Lenzlinger, von Mosnang und Zug, in Zug. Domizil nun: Alpenstrasse 12, c/o Lenzlinger & Partner, 6304 Zug.

2. März 1992
Homatec AG, bisher in Zug, Entwicklung und Vertrieb technischer Anlagen usw. (SHAB Nr. 203 vom 21. 10. 1991, S. 4503). Statutenänderung: 27. Februar 1992. Neuer Sitz: Baar. Adresse: Zugerstrasse 77, 6340 Baar. Neuer Zweck: Evaluation, Entwicklung und Vertrieb von Computersoftware sowie Handel mit Hard- und Software; kann Grundeigentum an- und verkaufen.

2. März 1992
Four Seasons Hotels & Resort B.V., Amsterdam, Zweigniederlassung Zug, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmen im Bereich des Hotelwesens usw. (SHAB Nr. 207 vom 25. 10. 1991, S. 4580). Gesellschaft nach niederländischem Recht mit Hauptsitz in Amsterdam. Statutenänderung: 29. November 1991. Das Stammkapital beträgt nun hfl. 163 000 000 und ist nun mit hfl. 32 600 000 liberiert. 1 630 000 Stammanteile zu hfl. 100. Ferner Änderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

2. März 1992
Sadas Zug GmbH, in Zug, Beteiligungen an Unternehmungen jeder Art usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1982, S. 112). Auflösung durch Gesellschafterversammlung vom 21. Februar 1992. Firma nun: **Sadas Zug GmbH in Liquidation**. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Willy Müller, Gesellschafter und Geschäftsführer.

2. März 1992
CC Concept AG, in Zug, Landgemeindeplatz 4, 6300 Zug. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 26. Februar 1992. Zweck: Handel mit Waren aller Art; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, verwalten und verwerten, Treuhänderfunktionen und Vermögensverwaltung ausüben, Handels- und Kommissionsgeschäfte jeder Art betreiben, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, veräußern und verwalten. Aktienkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Peter K. Kraus, von Bern, in Walchwil.

2. März 1992
Albatros Reisen und Yacht-Charter AG, in Zug, in Konkurs (SHAB Nr. 235 vom 4. 12. 1991, S. 5190). Die Firma wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv von Amtes wegen gelöst.

3. März 1992
Amala AG in Liquidation, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 228 vom 22. 11. 1990, S. 4658). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

3. März 1992
Patiz Baar AG in Liquidation, in Baar, Verwaltung und Verwertung von Patenten und Lizenzen usw. (SHAB Nr. 19 vom 29. 1. 1990, S. 345). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

3. März 1992
Realtex AG in Liquidation, in Zug, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien im Ausland usw. (SHAB Nr. 183 vom 20. 9. 1990, S. 3774). Die Liquidation ist durchgeführt, die Firma erloschen.

3. März 1992
Dercos Holding AG, in Baar, Erwerb, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 161 vom 21. 8. 1990, S. 3369). Marie-Claire Bettex, Präsidentin, und Hans Peter Jörin sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Die Firma ist nun ohne Domizil.

3. März 1992
Indomed AG, in Zug, Kauf und Verkauf, vornehmlich im Ausland von Produkten aller Art usw. (SHAB Nr. 276 vom 26. 11. 1986, S. 4527). Statutenänderung: 27. Februar 1992. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

3. März 1992
Pigecom AG, in Zug, Beteiligung an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 146 vom 27. 6. 1985, S. 2476). Neue Verwaltungsräte mit Einzelunterschrift sind Edo Gobbi, von Quinto, in Gravesano, und Felice Ansaldi, von und in Balerna. Roberto Verga, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des Verwaltungsrates, weiterhin mit Einzelunterschrift.

3. März 1992
B & H Sound Media Holding AG, in Zug (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1990, S. 4304). Neuer Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Gérard de Sépibus, von Mörel, in Echichens. Peter Hummel, Vizepräsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Küsnacht.

3. März 1992
Salubel AG, in Zug, Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 72 vom 16. 4. 1991, S. 1551). Statutenänderung: 26. Februar 1992. Neuer Zweck: Handel mit insbesondere pharmazeutischen und chemischen Produkten aller Art; kann Schutzrechte und Know-how verwerten, damit zusammenhängende Dienstleistungen erbringen sowie Liegenschaften und Beteiligungen erwerben und verwalten.

3. März 1992
Multiforsa AG, in Steinhausen, Fabrikation von und Handel mit Vitamin-Mineralstoffpräparaten usw. (SHAB Nr. 145 vom 30. 7. 1990, S. 3041). Statutenänderung: 26. Februar 1992. Änderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

28 février 1992

Demierre Gérard, chauffage-sanitaire, à Villeneuve (FOSC du 30. 11. 1988, no 280, p. 4866). Par ordonnance du 6 janvier 1992, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a prononcé la faillite du titulaire.

28 février 1992

André Lesquereux, à Montet, revêtements de sols, pose de tapis muraux, nettoyeurs en tous genres (FOSC du 20. 7. 1978, no 167, p. 2284). Par ordonnance du 15 janvier 1992, le président du Tribunal de la Broye, à Estavayer-le-Lac, a prononcé la faillite du titulaire.

28 février 1992

Gérard Mauroux, à Estavayer-le-Lac, entreprise de ramonage (FOSC du 9. 10. 1985, no 235, p. 3812). Par arrêt du 24 janvier 1992, la Cour d'appel du Tribunal cantonal de l'Etat de Fribourg a prononcé la faillite du titulaire.

2 mars 1992

Maral SA, à Domdidier. Suivant acte authentique et statuts du 27 février 1992, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but toutes prestations et services dans le domaine médical, l'organisation de conférences, congrès, symposium dans le domaine de la médecine, le développement et la réalisation de techniques de pointes en médecine ainsi que les composants et agrégats résultant de ces techniques. Le capital social entièrement libéré est de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. L'assemblée générale est convoquée par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. A été nommé administrateur unique avec signature individuelle, Jacques Ballaman, de Vallon et Wallendried, à Vallon. Locaux: 1564 Domdidier, chez Fidubal SA, Grand-Rue.

Bureau de Fribourg

26 février 1992

Soboder, Société de Bois et Dérivés S.A., à Fribourg (FOSC du 10. 11. 1986, no 262, p. 4300). Date de la dissolution: 13. 2. 1992. La liquidation sera opérée sous la raison sociale: **Soboder, Société de Bois et Dérivés S.A. in liquidation**, par l'administrateur Soli Pardo, nommé liquidateur avec signature individuelle. Louis Rival et Jean-Franklin Woodtli ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

2 mars 1992

Visy S.A., à Fribourg, commerce de produits électroniques, etc. (FOSC du 3. 11. 1987, no 255, p. 4276)

Nail S.A., à Fribourg, commerce de procédés de fixation de matériaux, etc. (FOSC du 3. 11. 1987, no 255, p. 4276)

Tricheek S.A., à Fribourg, commerce de procédés permettant l'authentification de billets et banque, etc. (FOSC du 3. 11. 1987, no 255, p. 4276)

L'administrateur unique Dominique de Weck a démissionné; sa signature est radiée.

2 mars 1992

Coprico S.A., à Fribourg, opérations commerciales à l'étranger, etc. (FOSC du 27. 2. 1991, no 40, p. 848). La société est d'office déclarée dissoute, en application des dispositions des art. 88bis et 86 de l'ORC. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: **Coprico S.A. in liquidation**, par les administrateurs inscrits François Chappuis et Edmond Moulin, désignés en qualité de liquidateurs avec signature individuelle. Adresse de liquidation: Château de Jussy 357, c/o François Chappuis, 1254 Jussy.

2 mars 1992

Texfina S.A., à Fribourg, rue Hans-Fries 1, c/o Etude Andrey, notaires. Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 2. 1992. But: acquisition, administration, prise et contrôle de participations dans des sociétés commerciales, financières, industrielles ou immobilières; peut effectuer toutes opérations immobilières à l'étranger. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Albert Dupont-Willenmin, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

2 mars 1992

Scola SA, à Fribourg, édition et publication de livres, etc. (FOSC du 13. 6. 1989, no 112, p. 2448). Nouvelle raison sociale: **Calligram SA**. Statuts modifiés le 26. 2. 1992.

2. mars 1992

Promoproc S.A., à Fribourg, étude et exécution de toute forme de construction, etc. (FOSC du 19. 6. 1991, no 116, p. 2262). Procuration individuelle a été conférée à Corinne Repond, de Charmey, à Fribourg.

2. mars 1992

Yarntex S.A. en liquidation, à Fribourg, toutes opérations commerciales, etc. (FOSC du 17. 10. 1990, no 202, p. 4126). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

2. mars 1992

VL T Diagnostik AG, à Fribourg, c/o Hugo Piller, route de Beaumont 7, Nouvelle société anonyme. Statuts du 28. 2. 1992. But: commerce et production d'instruments de mesure de gaz brûlés; achat et vente de produits techniques et de droits de propriété immatérielle, leur enregistrement et leur exploitation; participation à d'autres entreprises. Capital: fr. 500 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 1000, nominatives. Publications: FOSC. Administration de trois membres au moins: Hugo Piller, de Planfayon, à Fribourg, président; Max Welz, de Küssnacht ZH et Zürich, à Küssnacht ZH, vice-président; et Rudolf Wenger, de Röthenbach im Emmental, à Ostermündigen, secrétaire. Signature collective à deux des administrateurs.

2. mars 1992

Farès et Cie S.A., à Fribourg, tous travaux en relation avec les murs, plafonds, etc. (FOSC du 27. 6. 1991, no 122, p. 2790). L'administrateur Georges Braidi a démissionné; sa signature est radiée.

2. mars 1992

SCF Révision SA, succursale de Fribourg (SCF Revision AG, Zweigniederlassung Freiburg), à Fribourg, Boulevard de Pérolles 22. Nouvelle succursale de la société «SCF Révision SA (SCF Revision AG)», à Genève, inscrite au RC de Genève le 15. 6. 1982 (FOSC du 17. 12. 1991, p. 3417). But: exécution de mandats de révision et de contrôle des comptes; toutes fonctions des sociétés fiduciaires. La succursale est engagée par la signature collective à deux, pour l'ensemble de l'établissement, des administrateurs Claude Nançois, de et à Conthey, président; et Roger Perrenoud, de La Sagne, à Genève, André Gremaud, d'Echallens, à Belfaux, est nommé directeur de la succursale avec signature collective à deux, limitée à la succursale. Procuration collective à deux, limitée à la succursale, est conférée à Rolf Lauper, de Giffers, à Düdingen.

2. mars 1992

Interfame S.A., à Fribourg, commerce de produits finis, etc. (FOSC du 24. 5. 1991, no 98, p. 2235). Nouvelle raison sociale: **Interfame Holding S.A.** Statuts modifiés le 18. 2. 1992.

2. mars 1992

Sopartimo S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 27. 3. 1987, no 71, p. 1198). Date de la dissolution: 11. 2. 1992. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Sopartimo S.A. en liquidation**, par Lucia Zingre, de Saanen, à Genève, nommée liquidatrice avec signature individuelle. René Aubert n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de liquidation: chemin des Vergers 4, c/o Parthena Management S.A., 1207 Genève.

2. mars 1992

Sapimmo S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 27. 3. 1987, no 71, p. 1198). Date de la dissolution: 11. 2. 1992. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Sapimmo S.A. en liquidation**, par Lucia Zingre, de Saanen, à Genève, nommée liquidatrice avec signature individuelle. René Aubert n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Adresse de liquidation: chemin des Vergers 4, c/o Parthena Management S.A., 1207 Genève.

Büro Murten (Bezirk See)

2. März 1992

Marché Praz Rond SA, in Cressier, Betrieb eines Einkaufszentrums (SHAB Nr. 114 vom 16. 6. 1991, S. 2619). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Maria Siffert, Sekretärin; ihre Unterschrift ist erloschen.

2. März 1992

Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Murten (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4212), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Unterschrift von Benoît Bourquin ist erloschen.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Dorneck in Dornach

2. März 1992

Pro Domo Bau AG, bisher in Basel (SHAB Nr. 203 vom 18. 10. 1990, S. 4147). Statuten, ursprünglich vom 14. 4. 1989, am 25. 2. 1992 erneut geändert. Neuer Sitz: Flüh, Gemeinde Hofstetten-Flüh. Adresse: Talstrasse 42. Zweck: Produktion und Erstellung von Immobilien aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, Fr. 20 000 liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift: Gianfranco Bezzola, von Comolagnon, in Flüh (bisher). Direktor mit Einzelunterschrift: Peter Hartmann Läubin, deutscher Staatsangehöriger, in Freiburg im Breisgau (D) (bisher).

2. März 1992

Weiss, Guilloid, Gisi Ingenieure SIA, Zweigniederlassung in Hochwald, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1983, S. 3335), mit Hauptsitz in Basel. Neuer Wortlaut der Firma: **WGG Ingenieure SIA/ASIC, Weiss, Guilloid, Gisi und Partner**.

2. März 1992

Marcel Egli, Laubfrosch Garage, in Bättwil, Hauptstrasse 59, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marcel Egli, von Wald ZH, in Rodersdorf. Betrieb einer Autoreparaturwerkstatt.

2. März 1992

Studer Richard, Rotec Rohrleitungsbau, in Buren, im Schössli 3. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Richard Studer, von Niederried bei Interlaken, in Buren SO. Rohrleitungs- und Anlagenbau.

2. März 1992

Cahag Car Handels AG, in Bättwil, Hauptstrasse 66, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 24. 2. 1992. Zweck: Handel mit und Vermittlung von Fahrzeugen, speziell von Autobussen, sowie Erwerb und Verwaltung von Vermögenswerten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Hansjörg Surber, von Zürich, in Binningen.

Büro Lebern in Solothurn

28. Februar 1992

Namor AG, in Feldbrunnen-St. Niklaus, Rötistrasse 2a, c/o Rolf Studer. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 2. 1992. Zweck: Beratung und Handel mit Investitionsgütern, Maschinen und Anlagen. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke und Liegenschaften erwerben, veräussern oder befehlen sowie Patente, Lizenzen und andere immaterielle Güter erwerben, veräussern und vergeben. Grundkapital: Fr. 100 000, voll einbezahlt, 100

Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört einzig an: Peter Gubler, von und in Kienberg; er zeichnet einzeln.

28. Februar 1992

Architektur Copeland, in Langendorf, Langendorfstrasse 2. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Roger James Copeland, von Zürich, in Oberdorf SO. Führung eines Architekturbüros.

Büro Wasseramt in Solothurn

28. Februar 1992

Werner Liechti, in Etziken, Spenglerei und Ausführung von Baumontagen, in Konkurs (SHAB Nr. 193 vom 7. 10. 1991, S. 4309). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

28. Februar 1992

Ferlag Felix Riedel Betriebs AG, in Basel, radiologisch bildgebende Geräte im medizinischen Bereich usw. (SHAB Nr. 238 vom 9. 12. 1991, S. 5258). Statutenänderung: 10. 2. 1992. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

28. Februar 1992

Ferlag Felix Riedel Holding AG, in Basel (SHAB Nr. 28 vom 12. 2. 1992, S. 643). Statutenänderung: 10. 2. 1992. Publikationspflichtige Tatsachen nicht berührt.

28. Februar 1992

Belform Basel AG, in Basel, Möbel usw. (SHAB Nr. 199 vom 15. 10. 1991, S. 4428). Das weitere Geschäftslokal an der Allmendstrasse 19, in Zuzgen, ist weggefallen.

28. Februar 1992

Brunnhof AG, in Basel, Liegenschaften (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1984, S. 529). Verwaltungsratsdelegierter mit Unterschrift zu zweien neu: Rudolf Schrepfer, von Herisau, in Flawil. Christoph Diethelm, bisher einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln.

28. Februar 1992

Silkwood AG, in Basel, Handels- und Beratungsaktivitäten usw. (SHAB Nr. 160 vom 21. 8. 1991, S. 3665). Domizil nun: Laufenstrasse 42.

28. Februar 1992

Progress Software AG, in Basel, Computerprogramme usw. (SHAB Nr. 228 vom 25. 11. 1991, S. 5040). Unterschrift Karl-Heinz Bölling, Direktor, erloschen.

28. Februar 1992

Schmerzlinik Kirschgarten, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 40 vom 28. 2. 1992, S. 926). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Dr. Elisabeth Studer, Präsidentin, sowie Dr. Eduard Barth und Prof. Dr. Werner Hügin, alle infolge Demission. Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Guido Gallacchi, von Basel und Breno, in Bottmingen, Präsident, Dr. Irene Barone, von Chiasio, in Basel, Vizepräsidentin, und Dr. Ian John Whitehouse, von und in Binningen, Delegierter.

28. Februar 1992

Matterhorn AG, in Basel, Güterschiffahrt auf dem Rhein usw. (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1988, S. 2948). Auflösung der Gesellschaft durch Generalversammlung vom 27. 2. 1992. Firma nun: **Matterhorn AG** in Liq. Herberth Kaiser, welcher einziger Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun als Liquidator einzeln.

28. Februar 1992

SMF Marine Finance AG, in Basel, Finanzgeschäfte aller Art, insbesondere im Bereich der Seefahrt usw. (SHAB Nr. 169 vom 3. 9. 1991, S. 3834). Grundkapital von Fr. 1 500 000 nun voll liberiert. Nachbierzugura von Fr. 1 200 000 durch Verrechnung.

28. Februar 1992

Malegeschäft Kostyal, in Basel (SHAB Nr. 160 vom 20. 8. 1990, S. 3345). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

28. Februar 1992

MTB Roland Moser, in Basel, Warentransporte (SHAB Nr. 11 vom 17. 1. 1990, S. 193). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

28. Februar 1992

Gerhard Steinbach AG, in Basel, Dachdeckerarbeiten usw. (SHAB Nr. 142 vom 25. 7. 1990, S. 2983). Firma nach Schluss des Konkursverfahrens von Amtes wegen gelöscht.

28. Februar 1992

Lobsiger & Partner Marketing-Dienstleistungen, in Basel, Colmarerstrasse 48, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Gesellschaftsbeginn: 28. 2. 1992. Unbeschränkt haftender Gesellschafter: Eric Lobsiger, von Seedorf BE, in Basel. Kommanditistin mit Fr. 1000 und Einzelprokura: Antonella Lobsiger, von Bironico und Seedorf BE, in Basel. Erbringung von Dienstleistungen im Marketingbereich.

28. Februar 1992

Salvatore Aquilino, in Basel, Landskronstrasse 56, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Salvatore Aquilino, italienischer Staatsangehöriger, in Basel. Import und Verkauf von Lebensmitteln, insbesondere von Getränken und Konserven.

28. Februar 1992

La Roche & Co., in Basel, Kommanditgesellschaft, Bankgeschäft (SHAB Nr. 1 vom 6. 1. 1992, S. 6). Kommanditistinnen mit je Fr. 300 000 neu: Ruth Elisabeth Gloor, von Basel, in Riehen, und Charlotte Barbara Gloor, von Basel, in Riehen, beide als Minderjährige vertreten durch ihre Eltern, Dietrich Gloor, unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Dorothea Gloor, von Basel, in Riehen. Erhöhung der Kommanditen von Johann Jakob La Roche und Suzette Löffler von bisher je Fr. 800 000 auf nun je Fr. 1 600 000 und von Urs Gloor von bisher Fr. 100 000 auf nun Fr. 300 000. Herabsetzung der Kommandite von Hans Benedikt La Roche von Fr. 1 000 000 auf Fr. 800 000.

28. Februar 1992

Schuster & Co. AG, Zweigniederlassung Basel, in Basel, Teppiche usw. (SHAB Nr. 9 vom 15. 1. 1990, S. 152). mit Hauptsitz in St. Gallen. Rudolf Schrepfer, bisher Verwaltungsratsmitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter zu zweien.

28. Februar 1992

Coop Schweiz, in Basel, Genossenschaftsverband (SHAB Nr. 130 vom 9. 7. 1991, S. 2961). Unterschriften Hans genannt Jean Baumann, Maurice Coigny und Carlo Antonio Lazzarotto, Vizedirektoren, sowie Prokuren Felix Aeschbach, Paul Häner, André Serge Honegger und Giangiacomo Lurati erloschen. Stellvertretender Direktor mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Peter Schwarz, von St. Stephan, in Ettingen. Prokura zu zweien neu: Dieter Jürg Buser, von Binningen, in Riehen, Karlfrieder Fuchs, deutscher Staatsangehöriger, in Muttenz, Beat Linder, von Reichenbach im Kandertal, in Meierskappel, Margret Locher, von Zürich und Riehen, in Basel, und Paul Schlup, von Rapperswil BE, in Binningen. Thierry Heisch, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Vizedirektor zu zweien. Max Peter, Prokurist, wohnt nun in Lausen.

28. Februar 1992

Weiss, Guilloid, Gisi Ingenieure SIA, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 14. 8. 1991, S. 3541). Gesellschafter neu: Heinrich Schnetzer, von Eglisau, in Basel. Firma nun: **WGG Ingenieure SIA/ASIC, Weiss, Guilloid, Gisi und Partner**.

28. Februar 1992

Kuhn Design AG, in Basel, Missionsstrasse 37, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 2. 1992. Zweck: Planung von und Handel mit Kücheneinrichtungen, Handel mit Sanitär- und Haushaltapparaten, Ausführung von Reparatur- und Servicearbeiten an Sanitär- und Haushaltapparaten sowie Erbringen aller damit zusammenhängender Nebenarbeiten und Dienstleistungen. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern und sich an anderen Gesellschaften oder Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 300 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Urs Peter Musfeld, von Basel, in Bottmingen, Präsident, und Stephan Musfeld, von Basel, in Riehen, beide mit Einzelunterschrift, sowie Theodor Burkhardt, von Basel, in Bottmingen, Delegierter, und Max Bertschinger, von Zürich und Weizikon ZH, in Widen AG, beide mit Unterschrift mit Urs Peter Musfeld oder Stephan Musfeld.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

2. März 1992

Panalpina Oil & Energy AG (Panalpina Oil & Energy SA) (Panalpina Oil & Energy Ltd.), in Allschwil, Binningerstrasse 93, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. Februar 1992. Zweck: Durchführung von internationalen Expeditionen und Transporten aller Art und der damit zusammenhängenden oder verwandten Geschäfte, insbesondere Vermittlung von Luft- und Seetransporten aller Art, vor allem mittels Spezialtransportraum zur See. Die Gesellschaft kann Transaktionen des Mobilien- und Immobilienverkehrs vornehmen und sich an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 250 000, voll liberiert, 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Gerhard W. Fischer, von Küssnacht ZH und Reinach AG, in Küssnacht ZH, Präsident, Renato Chiavi, von Basel und Poschiamo, in Muttenz, und Werner Regli, von Zürich und Hostenal, in Sissach. Direktor mit Unterschrift zu zweien: Wolfgang Tietz, deutscher Staatsangehöriger, in Grenzach-Wyhlen (D). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien: Joseph van Dommelle, belgischer Staatsangehöriger, in Cernay (F). Prokura zu zweien: Monique Gubler, von Mülheim, in Binningen.

2. März 1992

T + A Farm Corporation Ltd, in Binningen, Rebasse 108, bei Ameropa AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 26. Februar 1992. Zweck: Reorganisation der Togliatti-Farm, in Togliatti, Samara Region (RFSFR), im einzelnen Steigerung der Futter-, Getreide-, Fleisch- und Milchproduktion und Verbesserung der Tierhaltung, Beschaffung der notwendigen Ausrüstung, der Ersatzteile und der Rohmaterialien für die Bedürfnisse der Farm sowie Verkauf der durch das Stickstoffwerk Togliattiwerk hergestellten Düngemittel und der dafür erforderlichen Rohstoffe einschliesslich deren Transport und Vermittlung. Einkauf von Investment- und Konsumgütern für diese Fabrik sowie Sicherstellung und Finanzierung des Bedarfs der Kolchose Togliattiwerk, ferner Abschluss von Verträgen aller Art mit Drittfirmen inner- und ausserhalb der Schweiz. Grundkapital: Fr. 500 000, voll liberiert, 500 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Unterschrift zu zweien an: Hans-Rudolf Nebiker, von Pratteln, in Diegten, Präsident, Felix Zivy, von und in Basel, Beat Ruprecht, von Basel, in Allschwil, Vladimir M. Makhlaj und Vladimir I. Istratov, beide russische Staatsangehörige, in Togliatti (RFSFR); Beat Ruprecht überdies als Direktor und Vladimir I. Istratov als Vizedirektor. Die Verwaltungsratsmitglieder Vladimir M. Makhlaj und Vladimir I. Istratov zeichnen nicht unter sich.

Appenzell A.-Rh. – Appenzell Rh.-Ext. – Appenzello Esterno

20. Februar 1992

Sport- und Fitnessstudio M. Hadya, in Heiden, Blumenaustrasse 4, 9410 Heiden. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Mehmet Hayda, türkischer Staatsangehöriger; Einzelprokura führt: Jutta Hayda-Häusle, österreichische Staatsangehörige; beide in Wittenbach. Kraft-, Ausdauer- und Beweglichkeitstraining mit Fitnessgeräten.

2. März 1992

Thermo Technologie Holding AG, in Reute, Unterdorf 336, 9411 Reute AR. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 27. 2. 1992. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Patente, Schutzrechte und Lizenzen erwerben, auswerten und verwalten. Sacheinlage und -übernahme: in Deutschland registrierte gewerbliche Schutzrechte im Werte von Fr. 50 000 sowie Werkzeuge im Wert von Fr. 25 000 zum Übernahmepreis von Fr. 75 000, die voll an das Grundkapital angerechnet werden. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberiert, 300 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Rosmarie Hefel-Ruch, von Basel, in Reute AR.

2. März 1992

Charles Kolp & Co. AG, Zweigniederlassung in Herisau, Hoch- und Tiefbaununternehmen usw. (SHAB Nr. 146 vom 31. 7. 1990, S. 3066). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Prokuristin Corinne Wyder heisst nun Corinne Metzger-Wyder und ist nun Bürgerin von Sursee, Hildisrieden und Ziefen.

2. März 1992

Zehnder Margrit, in Heiden, Hotel-Restaurant Seeallee (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1974, S. 808). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. März 1992

Ernst Schoch Hotel Krone, in Urnäsch (SHAB Nr. 185 vom 11. 8. 1971, S. 1990). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. März 1992

Willi Zürcher-Tagmann, in Walzenhausen, Bäckerei-Konditorei, Café (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1968, S. 221). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

2. März 1992

Intérieur-Immobilien St. Gallen AG, in St. Gallen (SHAB Nr. 291 vom 13. 12. 1985, S. 4678). Zufelato Bruno, einziges Mitglied, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziges Mitglied in den VR gewählt: Zufelato-Wirrer Monika, von Lütisburg und Untereggen, in St. Gallen, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992
Video AG, in St. Gallen, Video- und Fernsehproduktionen, Verkauf von audio-visuellen Geräten usw. (SHAB Nr. 231 vom 28. 11. 1991, S. 5104). An der Generalversammlung vom 28. Februar 1992 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die 1800 bisherigen Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien) wurden in 180 Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das bisherige Grundkapital von Fr. 600 000 wurde auf Fr. 1 100 000 erhöht durch Ausgabe von 500 neuen, voll liberierten Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 380 000 wurden durch Verrechnung mit Guthaben liberiert. Voll liberiertes Grundkapital nun Fr. 1 100 000, eingeteilt in 1100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.

2. März 1992
Max Bersinger A.-G., in St. Gallen, Handel mit und Fabrikation von Spielwaren usw. (SHAB Nr. 303 vom 31. 12. 1987, S. 5079). Die Procura von Egger Bruno ist infolge Todes erloschen.

2. März 1992
Aebi Textil AG, in Sennwald (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1990, S. 3102). Aebi Richard A., Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Aebi Richard E., bisher Vizepräsident und Delegierter, ist nun Präsident des VR und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Procura von Aebi-Lippuner Paul ist erloschen.

2. März 1992
Brodisia A.G., in Sennwald, Fabrikation, Import und Export von weissse Handelt mit Textilien usw. (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1990, S. 3102). Aebi Richard, Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Aebi-Schmid Emma, bisher Vizepräsidentin und Delegierte, ist nun Präsidentin und führt weiterhin Einzelunterschrift.

2. März 1992
Jenni Mepec Soft, in Gams, Entwicklung, Vertrieb und Verkauf von Software (SHAB Nr. 46 vom 7. 3. 1990, S. 902). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Jenni Mepec Soft AG», in Gams.

2. März 1992
Jenni Mepec Soft AG, in Gams. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 28. Februar 1992 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung, Vertrieb von und Handel mit Software und Hardware aller Art sowie Dienstleistungen im Bereich Schulung, Dokumentation und Beratung. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten oder veräussern. Voll liberiertes Grundkapital Fr. 70 000, eingeteilt in 70 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlagevertrag vom 28. Februar 1992 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1991 von der bisherigen Einzelfirma «Jenni Mepec Soft», in Gams, den Geschäftsbetrieb mit sämtlichen Aktiven von Fr. 27 534.60 und Passiven von Fr. 1100, zum Preise in der Höhe des Aktienüberschusses von Fr. 26 434.60, wovon Fr. 25 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied an: Jenni Urs, von Entlebuch und Lindau, in Gams, mit Einzelunterschrift. Ferner wurde Einzelunterschrift erteilt an: Jenni-Krapf Doris, von Gaiserwald, Entlebuch und Lindau, in Gams. Geschäftsadresse: Unterfeldbach, 9473 Gams.

2. März 1992
Sponsor-Club für Sport SC83, in Altstätten, Verein (SHAB Nr. 35 vom 21. 2. 1992, S. 813). Die Unterschrift von Zürcher Josef, Vizepräsident des Vorstands, ist erloschen.

2. März 1992
Texima AG, in Sennwald, Textilien usw. (SHAB Nr. 148 vom 2. 8. 1990, S. 3102). Aebi Richard A., Präsident, ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Aebi Richard E., bisher Delegierter, ist nun Präsident des VR und führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien.

2. März 1992
Thoma & Co. AG, St. Gallen, in St. Gallen, Verarbeitung und Verkauf von Textilien (SHAB Nr. 102 vom 29. 5. 1990, S. 2143). Neue Geschäftsadresse: Rosenbergstrasse 72, 9000 St. Gallen.

2. März 1992
Georg Leicher Innovation AG, in St. Gallen, Kreation, Entwicklung und Vertrieb neuartiger, exklusiver Werbeartikel zur Verkaufsförderung (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1988, S. 3157). Sauter Willi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden.

2. März 1992
Schips Holding AG, in Tübach (SHAB Nr. 268 vom 16. 11. 1988, S. 4663). Geschäftsadresse: Steinacherstrasse 35, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Schips AG, in Tübach, Herstellung und Veredelung von sowie Handel mit Industrierähmaschinen usw. (SHAB Nr. 141 vom 21. 6. 1985, S. 2395). Geschäftsadresse: Steinacherstrasse 35, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Rukka AG, in Tübach, Import und Vertrieb von Sport- und Regenbekleidung usw. (SHAB Nr. 9 vom 16. 1. 1992, S. 201). Geschäftsadresse: Wiesenstrasse 1, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
New Process AG, in Tübach, Import sowie Fabrikation von und Handel mit Mineralölprodukten usw. (SHAB Nr. 245 vom 21. 10. 1982, S. 3356). Geschäftsadresse: Goldacherstrasse 11, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Tübag Architekturbüro AG, in Tübach (SHAB Nr. 115 vom 19. 5. 1980, S. 1689). Geschäftsadresse: Ruheberg 13, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
«Neve» Verwaltungs- und Verkaufs AG, in Tübach (SHAB Nr. 186 vom 25. 9. 1989, S. 3922). Rechtsdomizil: Ruheberg 13, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Morello Auto AG, in Tübach (SHAB Nr. 14 vom 23. 1. 1992, S. 321). Geschäftsadresse: Kirchwiesenstrasse 8, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Mega AG, in Tübach, Herstellung von Weissblechdosen usw. (SHAB Nr. 150 vom 3. 7. 1987, S. 2687). Geschäftsadresse: Goldacherstrasse 8, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Ludwig Kos AG, in Tübach, Ausführung von sanitären Installationen usw. (SHAB Nr. 81 vom 6. 4. 1979, S. 1094). Geschäftsadresse: Bachstrasse 21, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Fennotex AG, in Tübach, Import und Vertrieb von Sport- und Freizeitgegenständen usw. (SHAB Nr. 72 vom 16. 4. 1991, S. 1552). Geschäftsadresse: Obere Haldenstrasse 16, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Hans Jakob AG, Maschinenbau, Tübach SG, in Tübach (SHAB Nr. 42 vom 3. 3. 1992, S. 980). Geschäftsadresse: Hornerstrasse 14, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Bauunternehmung Walter Thurnherr AG, in Tübach (SHAB Nr. 235 vom 8. 10. 1979, S. 3180). Geschäftsadresse: Ruheberg 5, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Bau- und Finanz AG Tübach, in Tübach (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1983, S. 2648). Geschäftsadresse: Goldacherstrasse 32, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Hans Zurflüh, in Tübach, Molkeerei (SHAB Nr. 13 vom 20. 1. 1963, S. 173). Geschäftsadresse: Kirchstrasse 1, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Vorhänge Köppel, in Tübach (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1979, S. 3052). Geschäftsadresse: Hornerstrasse 12, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Office Müller, in Tübach, Gestaltung, Werbeberatung usw. (SHAB Nr. 138 vom 18. 6. 1985, S. 2349). Geschäftsadresse: Kirchwiesenstrasse 5, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Ernest König, in Tübach, Import und Export von Textilien usw. (SHAB Nr. 243 vom 18. 10. 1983, S. 3588). Geschäftsadresse: Obere Haldenstrasse 9, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Thomas Eigenmann, in Tübach, Karosseriewerkstätte (SHAB Nr. 116 vom 21. 5. 1971, S. 1232). Geschäftsadresse: Hornerstrasse 10, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Benno Bischof, in Tübach, Werbeatelier (SHAB Nr. 284 vom 5. 12. 1985, S. 4568). Geschäftsadresse: Goldacherstrasse 12, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Bechtiger Edelstahl, in Tübach (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1985, S. 4704). Geschäftsadresse: Wiesenstrasse 8, 9327 Tübach (amtliche Strassennummerierung).

2. März 1992
Akop Fotosatz- und Gestaltungsservice Andreas Kopterides, in St. Gallen (SHAB Nr. 299 vom 24. 12. 1987, S. 4997). Die Firma lautet nun: **Akop Satz Andreas Kopterides**. Neue Geschäftsadresse: Rorschacherstrasse 275a, 9016 St. Gallen.

2. März 1992
Albert Lanker, in St. Gallen, Apparatebau und Herstellung von Elektrozaungeräten usw. (SHAB Nr. 65 vom 18. 3. 1983, S. 905). Die Geschäftsadresse lautet nun: elektromechanische Werkstatt sowie Handel mit Molkeerei- und Käseartikeln.

2. März 1992
Alfred Stiefel, dipl. Architekt ETH/SIA, in St. Gallen (SHAB Nr. 108 vom 7. 6. 1990, S. 2277). Stiefel Alfred ist nun Bürger von St. Gallen und Turbenthal.

2. März 1992
Braunviehzuchtgenossenschaft Haag, in Haag, Gemeinde Sennwald (SHAB Nr. 19 vom 27. 1. 1989, S. 366). Neue Geschäftsadresse: Giessen, 9469 Haag.

2. März 1992
Ernst Stahlberger, in St. Gallen, Fabrikation und Vertrieb von Siegelmarken (SHAB Nr. 137 vom 15. 6. 1961, S. 1725). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Stahlberger Etiketten», in St. Gallen.

2. März 1992
Stahlberger Etiketten, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Stahlberger Thomas, von Wittenbach, in St. Gallen. Fabrikation von Etiketten. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Ernst Stahlberger», in St. Gallen. Haldenstrasse 21, 9001 St. Gallen.

2. März 1992
René J. Eberhard Transporte, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Eberhard René Johannes, von Amden, in St. Gallen. Transportunternehmen für Waren. Konkordiatstrasse 6, 9000 St. Gallen.

2. März 1992
Huynh, China-Restaurant «Hung Fuk», in Trübbach, Gemeinde Wartenau. Inhaber der Firma ist Huynh von Chung, vietnamesischer Staatsangehöriger, in Trübbach, Gemeinde Wartenau. Betrieb des China-Restaurants «Hung Fuk». Hauptstrasse 44, 9477 Trübbach.

2. März 1992
Silvia Samardzic Hotel Alpenblick-Kakadu Bar, in Diepoldsau. Inhaber der Firma ist Samardzic-Brändli Silvia, von Pfäfers, in Wolfertswil, Gemeinde Degersheim. Einzelprokura: Samardzic Esad, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Wolfertswil, Gemeinde Degersheim. Gastgewerbebetrieb. Hohenemserstrasse 45, 9444 Diepoldsau.

2. März 1992
Elisabeth Häne-Sager, in St. Gallen, Handel mit Kolonialwaren (SHAB Nr. 231 vom 5. 10. 1982, S. 3177). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. März 1992
Büttel «La Broderie» Inh. E. Schönenberger, in St. Gallen, Herstellung von und Handel mit gestickten Abzeichen (SHAB Nr. 145 vom 28. 7. 1989, S. 3158). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

2. März 1992
Hans Müller, Wagnerei und Eisenhandlung, in Wattwil (SHAB Nr. 100 vom 30. 4. 1976, S. 1190). Diese Firma ist infolge Geschäftsübergabe erloschen.

2. März 1992
Garage Tiefriet, Paul Rupp, in Sargans (SHAB Nr. 7 vom 14. 1. 1992, S. 156). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

2. März 1992
Hug Dominik, in Gams, Schweinemast (SHAB Nr. 293 vom 16. 12. 1982, S. 4016). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Schweinemast Hug Gamschol AG, Gams», in Gams.

2. März 1992
Schweinemast Hug Gamschol AG, Gams, in Gams. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. Juni 1991 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung eines oder mehrerer Schweine- und Mastbetriebe; Erwerb und Verkauf von Liegenschaften. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sachanlagevertrag vom 26. Juni 1991 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1990 von der bisherigen Einzelfirma «Hug Dominik», in Gams, den

Geschäftsbetrieb mit Aktiven von Fr. 1 488 919.40 und Passiven von Fr. 955 292, zum Preise in der Höhe des Aktienüberschusses von Fr. 533 627.40, wovon Fr. 198 000 an das Grundkapital angerechnet werden; 2 Aktien zu Fr. 1000 sind durch Verrechnung mit Guthaben voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, andernfalls im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Huber Jakob, von Rain und Wauwil, in Kalbrunn, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug-Brechbühl Verena, von Schänis, in Gams, mit Kollektivunterschrift zu zweien, und Hug Dominik, von Schänis, in Gams, ohne Unterschrift. Geschäftsadresse: Gamschol, 9473 Gams.

Graubünden – Grisons – Grigioni

2. März 1992
Concha Florentino, in Chur, Ringstrasse 166, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Florentino Concha, spanischer Staatsangehöriger, in Chur. Malergeschäft.

2. März 1992
Derungs Mauro, in Vicosoprano, 7603 Vicosoprano. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Mauro Derungs, von Trun, in Vicosoprano. Bau-Ausmessungen im Hoch- und Tiefbau.

2. März 1992
Trimag Finanz und Holding AG, in Chur (SHAB Nr. 131 vom 10. 7. 1992, S. 2987). Mit Verfügung vom 16. 12. 1991 hat der Konkursrichter des Kreises Chur über die Firma den Konkurs eröffnet. Die Gesellschaft ist demnach aufgelöst. Das Verfahren ist mit Verfügung desselben Richters vom 3. 2. 1992 mangels Aktiven eingestellt worden.

2. März 1992
Auriga Holding SA, in Mesocco, c/o Centro Commerciale Maghim, 6565 San Bernardino. Società anonima (nuova iscrizione). Statuto del 27. 2. 1992. Scopo: compra, vendita, gestione in genere di beni mobili, partecipazione ad imprese commerciali ed industriali, l'amministrazione di patrimoni, l'esecuzione di operazioni e transazioni finanziarie e commerciali; potrà inoltre acquistare, vendere, amministrare e gestire beni immobili all'estero. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC e Foglio ufficiale del Cantone dei Grigioni. Consiglio d'amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale è Angelo Gianini, da Cresciano, in Vezia.

2. März 1992
Agrinco Holding SA, in Rovereto, c/o Avv. Reto Bongulielmi, 6535 Rovereto. Società anonima (nuova iscrizione). Statuto del 27. 2. 1992. Scopo: partecipazione in società attive nel settore del commercio di prodotti agro-alimentari di ogni genere, l'acquisizione di aziende attive nel settore agro-alimentare e delle attrezzature, l'acquisto, la vendita e la mediazione di prodotti agro-alimentari di ogni genere, partecipazione a società aventi analogo scopo. Capitale sociale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Consiglio d'amministrazione: 1 a 5 membri. Amministratore unico con firma individuale è Reto Bongulielmi, da Brusio, in Rovereto GR.

2. März 1992
Germano De Gani Immobilien, in Chur, Lindenquai 4, 7000 Chur, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Germano De Gani, italienischer Staatsangehöriger, in Chur. Kauf, Verkauf und Vermietung von Immobilien.

2. März 1992
von Arx Treuhand, bisher in Zürich. Einzelfirma (SHAB Nr. 83 vom 1. 5. 1990, S. 1695). Die Firma hat ihren Sitz nach Samedan. Chaunt da San Bastiaun, 7503 Samedan, verlegt. Inhaber: Paul von Arx, von Egerkingen, nun in Samedan. Geschäftsadresse: Treuhand-geschäfte aller Art; EDV-Beratung sowie Personalvermittlung.

2. März 1992
Alphaglas Chur AG, in Chur, Rossbodenstrasse 15, 7000 Chur. Aktiengesellschaft (Neueintragung) gemäss Statuten vom 2. 3. 1992. Zweck: Vertrieb und Montage von Tageslichtsystemen, insbesondere aus Glas und Kunststoff, sowie von Rauch-, Wärmeabzugs- und Lüftungssystemen. Kann sich an Unternehmen beteiligen, sowie Grundeigentum erwerben, überbauen, belasten, verwalten und veräussern. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000; voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Dr. Reto Mengiardi, von Ardez, in Chur.

2. März 1992
Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 187 vom 27. 9. 1991, S. 4189). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Firma nun: **Revisuisse Price Waterhouse AG (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd)**. Zweck nun: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten, die Besorgung von eigentlichen Bankgeschäften und Vermögensverwaltungen ist ausgeschlossen; kann Tochtergesellschaften gründen, sich an branchenverwandten Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und veräussern. Dr. Jean-Claude Wenger, Präsident des VR (Verwaltungsrates) ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Peter Weibel, bisher Delegierter des VR, ist nun dessen Präsident und zeichnet wie bisher kollektiv zu zweien. VR-Mitglieder neu mit Kollektivunterschrift zu zweien wie bisher: Johann Baptist Jaggi, nun Vizepräsident des VR, Franz Bürgisser, Kurt Schmidinger und Reto Weber, alle bisher Zeichnungs-berechtigte. Der Zeichnungsberechtigte Anton Hug Bleisch zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien, jedoch neu als Sekretär. Kollektivprokura zu zweien neu: Daniel Vedana, von Kirchberg SG, in Chur.

Aargau – Argovie – Argovia

2. März 1992
Gebr. Strässle AG, in Suhr, Tramstrasse 31, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 27. 2. 1992. Zweck: Betrieb einer Metzgerei mit Party-Service. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigte Sachübernahme: Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Metzgerei Häfeli, Inhaber Gebrüder Strässle», in Suhr, zum Höchstpreis von Fr. 450 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Strässle Remo, von Bütschwil, in Suhr, Präsident, und Strässle Jörg, von Bütschwil, in Buchs AG, beide mit Unterschrift zu zweien. Ferner führt Unterschrift zu zweien: Strässle Rosa, von Bütschwil, in Suhr.

2. März 1992
Gebr. Strässle Immobilien AG, in Suhr, Tramstrasse 31, bei Gebr. Strässle AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 17. 2. 1992. Zweck: An- und Verkauf von Grundstücken sowie Erstellung und Verwaltung von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Strässle Jörg, von Bütschwil, in Buchs AG, Präsident, und Strässle Remo, von Bütschwil, in Suhr, beide mit Unterschrift zu zweien.

2. März 1992

Masarik + Muff Architektur + Planungsbüro, in Mellingen, Turnweg 4, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 12. 1986. Gesellschafter: Masarik Vladimir Tomas, von und in Mellingen, und Muff Walter, von Sursee, in Mellingen. Architektur- und Planungsbüro.

2. März 1992

Artema AG, Baden (Artema SA, Baden) (Artema Ltd, Baden), in Baden, Wettlingstrasse 29, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 27. 2. 1992. Zweck: Dienstleistungen in den Bereichen Stellenvermittlung, Personalberatung, Kaderberatung, Personalentwicklung und Ausbildung sowie Zurverfügungstellung von Personal für Temporäreinsätze; Beratung von Unternehmen sowie Handel mit Waren und Gütern aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 1000 Inhaberaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Siegenthaler Eduard, von Trubschachen, in Richterswil, Präsident, und Kägi Walter, von Hinwil, in Fehraltorf, beide mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

M. Stojanovic, in Zofingen, Mühlegasse 29, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Stojanovic Miroslav, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zofingen. Import und Export von Waren aller Art.

2. März 1992

Lanter TRSB Treuhandbüro, in Baden, Bruggstrasse 129, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Lanter Manfred, von Steinach, in Baden. Ferner führt Einzelunterschrift: Lanter François, von Steinach, in Baden. Treuhanddienste, insbesondere Buchführungen, Abschlüsse, Revisionen, Steuern, Beratungen, Schulungen usw.

2. März 1992

Intex Holzschutz AG, in Beinwil am See (SHAB Nr. 24 vom 6. 2. 1992, S. 554). Vizedirektor mit Unterschrift zu zweien neu: Skrodzki Michel, von und in Däniken. Prokura zu zweien neu: Benz Jörg Mario, von Oberriet SG, in Balgach. Geschäftsadresse nun: Apothekerweg 2.

2. März 1992

Rest. Frohsinn Margrith Zihlmann, in Ennetbaden, Restaurant (SHAB Nr. 73 vom 28. 3. 1985, S. 1189). Firma infolge Todes der Inhaberin erloschen.

2. März 1992

Abschleppdienst Tag und Nacht H.P. Bhand, bisher in Mumpf (SHAB Nr. 27 vom 8. 2. 1990, S. 507). Sitz nun: Münchwil, Zürcherstrasse 102. Bhand Hans Peter, Firmainhaber, und Bhand Rosmarie, Prokuristin, wohnen nun in Münchwil.

2. März 1992

Inter-Job M. Milosevic, in Laufenburg, Vermittlung von Temporär- und Dauerstellen (SHAB Nr. 178 vom 13. 9. 1990, S. 3684). Firma infolge Nichtaufnahme der Geschäftstätigkeit erloschen.

2. März 1992

S. Fischer AG, in Aarau, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 219 vom 9. 11. 1990, S. 4477). Fischer Siegfried, Verwaltungsratspräsident, führt anstelle der bisherigen Einzelunterschrift nun Unterschrift zu zweien. Fischer Niels, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsvizepräsident zu zweien.

2. März 1992

Willi Hasler AG, in Hellikon, Chalet 361, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 8. 2. 1992. Zweck: Holzbau und Bedachungen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Aktien von Fr. 347 992.20 und Passiven von Fr. 64 275.90 des von Willi Hasler in Hellikon betriebenen, nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Bilanz vom 31. 12. 1991, zum Preise von Fr. 283 716.30, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Hasler Willi, Präsident, und Hasler Liselotte, beide von und in Hellikon, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

Mewa Finanz AG, bisher in Schwyz (SHAB Nr. 109 vom 8. 6. 1989, S. 2379). Statutenänderung: 12. 2. 1992. Sitz nun: Baden, Sonnhalden 2, bei Ueli Wampfler. Datum der ursprünglichen Statuten: 24. 5. 1989. Zweck: Beteiligung an in- und ausländischen Gesellschaften, Finanzierung solcher Unternehmungen, Anlage und Verwaltung des eigenen Vermögens sowie des Vermögens von Beteiligungs- und Gruppengesellschaften, Verwertung von immateriellen Rechten und Know how. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an (bisher): Wassmer Carla, Dr., von Derendingen, in Schwyz, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

Haarschopf Damen- und Herren-Salon Carina Wüest, in Lenzburg, Aarvorstadt 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Wüest Carina, von Brittnau, in Lenzburg. Betrieb eines Coiffeursalons für Damen und Herren.

2. März 1992

Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, Zweigniederlassung in Aarau (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4214). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Firma nun: **Revisuisse Price Waterhouse AG (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd)**. Zweck nun: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten; die Besorgung von eigentlichen Bankgeschäften und Vermögensverwaltungen ist ausgeschlossen. Unterschrift: Wenger Jean-Claude, Dr., Verwaltungsratspräsident, erloschen. Weibel Peter, Dr., bisher Delegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident weiterhin zu zweien. Jäggi Johann Baptist führt seine Unterschrift zu zweien nun als Verwaltungsratsvizepräsident. Bürger Franz, Schmidinger Kurt und Weber Reto führen ihre Unterschrift zu zweien nun als Verwaltungsratsmitglieder. Bleisch Anton Hugo führt seine Unterschrift zu zweien nun als Sekretär (Nichtmitglied).

2. März 1992

Revisuisse Schweizerische Revisionsgesellschaft, Zweigniederlassung in Windisch (SHAB Nr. 188 vom 30. 9. 1991, S. 4214). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Firma nun: **Revisuisse Price Waterhouse AG (Revisuisse Price Waterhouse SA) (Revisuisse Price Waterhouse Ltd)**. Zweck nun: Übernahme und Durchführung von Prüfungs-, Beratungs- und Treuhandmandaten sowie aller damit direkt oder indirekt zusammenhängenden Aufgaben und Tätigkeiten; die Besorgung von eigentlichen Bankgeschäften und Vermögensverwaltungen ist ausgeschlossen. Unterschriften: Wenger Jean-Claude, Dr., Verwaltungsratspräsident, und Haag Heinrich, stellvertretender Direktor, sowie Prokura Klausur Alfred erloschen. Weibel Peter, Dr., bisher Delegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident zu zweien. Jäggi Johann Baptist führt seine Unterschrift zu zweien nun als Verwaltungsratsvizepräsident. Bürger Franz, Schmidinger Kurt und Weber Reto führen ihre Unterschrift zu zweien nun als Verwaltungsratsmitglieder. Bleisch Anton Hugo führt seine Unterschrift zu zweien nun als Sekretär (Nichtmitglied).

2. März 1992

Silvan Frei, Bedachungen, in Würenlingen (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1986, S. 1869). Firma infolge Geschäftsbüroüberganges erloschen.

2. März 1992

Kunovsky Electronic AG, in Aarau, Dammweg 56, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 2. 1992. Zweck: Handel mit elektronischen Bauelementen, Geräten und Anlagen, technische Beratung und Projektierung, Export und Import von sowie Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sacheinlage: Elektronische Geräte, Büromobiliar, Büromaschinen, Spielkassetten, 1 Automobil und diverses Kleinmaterial, gemäss Vertrag vom 21. 2. 1992, zum Preise von Fr. 23 900, wovon Fr. 20 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Kunovsky Anita, von Kriens und Boswil, in Aarau, mit Einzelunterschrift.

2. März 1992

Bullion AG, in Kolliken, Sportbekleidung usw. (SHAB Nr. 28 vom 9. 2. 1990, S. 524). Statutenänderung: 27. 2. 1992. Erhöhung des Grundkapital von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 100 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 150 000, voll liberriert, 150 Namenaktien zu Fr. 1000. Fr. 46 000 des Erhöhungskapitals durch Verrechnung liberriert. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Knoblauch Rainer; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Brutel Konrad, von Homburg, in Niedererlinsbach. Brutel-Frey Urs, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun einzeln.

2. März 1992

Block-Immobilien AG, bisher in Rudolfstetten-Friedlisberg (SHAB Nr. 288 vom 10. 12. 1985, S. 4625). Statutenänderung: 28. 2. 1992. Sitz nun: Baden, Bruggstrasse 139. Firma nun: **B + L Fassadenisolations Baden AG**. Zweck nun: Ausführung von Fassadenisolierungen, Gipser- und Malerarbeiten, Betonsanierungen, Renovierungen und Umbauten; Erwerb, Verkauf, Verwaltung und Überbauung von Liegenschaften. Umwandlung der 50 Namenaktien zu Fr. 1000 in Inhaberaktien. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Verwaltungsrat nun: 1 oder mehrere Mitglieder. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Scherz Bruno, Präsident, und Zahner Georges; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglieder mit Einzelunterschrift neu: Zentner Hans-Peter, von Elm, in Schänis, Präsident, und Rigby Anna Elisabeth, von Nidau, in Zürich.

2. März 1992

Pauli Partner AG, bisher in Remigen (SHAB Nr. 161 vom 22. 8. 1991, S. 3683). Statutenänderung: 27. 2. 1992. Sitz nun: Brugg, Bahnhofstrasse 11. Zweck nun: Erbringung von Dienstleistungen im Bauwesen, vor allem Übernahme von Gipser- und Verputzarbeiten, Aussenisolierungen, Stukkaturen und Kundenmaurerarbeiten.

2. März 1992

Indutec Aarburg AG, in Aarburg, Elektro- und Elektronikanlagen usw. (SHAB Nr. 80 vom 26. 4. 1990, S. 1619). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberriert. Unterschrift zu zweien neu: Mollière Gilbert, Verwaltungsratsmitglied. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rösner Jordi Beate. Jordi Willi, Verwaltungsratsvizepräsident, wohnt nun in Aarburg.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Lugano

2. marzo 1992

Alpha Hoch-, Tief- und Fertigbau AG, precedentemente ad Aïlesheim, l'edificazione di immobili; ecc. (FUSC del 12. 7. 1990, n. 133, p. 2786). Nuova sede: Lugano, via Zurigo 46. Aumento di capitale da fr. 50 000 a fr. 100 000 mediante l'emissione di 50 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Lo statuto originale del 22. 11. 1989 con modifica del 25. 6. 1990 è stato modificato: 28. 2. 1992. Scopo: l'edificazione di immobili abitativi, industriali e commerciali all'estero, l'acquisto, l'amministrazione, la vendita ed il commercio di immobili all'estero, la partecipazione ad attività immobiliari ed imprenditoriali, così come la gestione di patrimoni. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni e comunicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o più membri: Erich Braun, cittadino germanico, in Weil am Rhein (D), presidente; Rolf Wohlrab, da Birsfelden in Arlesheim, già amministratore unico, ora membro; Silvano Invernizzi, da Contone in Losone, membro, tutti con firma collettiva a due. La firma individuale di Rolf Wohlrab è estinta.

2. marzo 1992

Itaconsulting SA, in Lugano, via Greina 2 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 27. 2. 1992. Scopo: il commercio, l'importazione e l'esportazione di beni mobili, la consulenza aziendale, la consulenza commerciale e di marketing. Acquistare brevetti, diritti d'autore e di marketing, amministrarli e cederli a terzi. Può partecipare ad altre società. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUCT, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, amministratore unico con firma individuale è: Stefano Vignanelli, da Bedano in Savosa.

2. marzo 1992

Hofara Aktiengesellschaft, Vaduz, Succursale di Lugano, in Lugano, Vicolo Nassetta 2 (nuova iscrizione). Sotto questa ragione sociale, la società «Hofara Aktiengesellschaft», con sede a Vaduz (FL), avente per scopo: il commercio di articoli e di prodotti di ogni tipo e provenienza, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di centri di vendita, unitamente ad affari finanziari e giuridici, nonché la partecipazione ad altre società, iscritta al registro di commercio del Principato del Liechtenstein il 6. 2. 1992 al N. H. 873/98, ha deciso, con risoluzione del consiglio di amministrazione del 13. 2. 1992, la creazione di una succursale a Lugano. Lo statuto originale è del 6. 2. 1992. Capitale: fr. 100 000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: in forma legale. Amministrazione: 1 a 5 membri. Dr. Peter Sprenger, cittadino del Liechtenstein, in Vaduz. La succursale è vincolata dalla firma individuale di: Renato Bullani, da Lignet in Balerna, direttore della succursale.

2. marzo 1992

Tysa Immobiliare S.A., in Lugano, via Somaini 10, c/o studio legale Adv. Dott. Carlo Sganzi e Associati (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28. 2. 1992. Scopo: l'attuazione di investimenti immobiliari all'estero nonché ogni altra operazione atta a perseguire lo scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Fabio Gaggini, da Gentilino in Massagno.

2. marzo 1992

Liegbet S.A., in Lugano, piazza Molino Nuovo 8 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 26. 2. 1992. Scopo: l'acquisto, la vendita, l'intermediazione, la gestione, lo sviluppo e lo studio di investimenti immobiliari all'estero e principalmente in Europa. Acquisire partecipazioni in società aventi scopo analogo. Assumere mandati o partecipazioni fiduciarie nonché rappresentanze o licenze nell'ambito dello scopo sociale. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Dario Gobber, da ed in Pura.

tore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Dario Gobber, da ed in Pura.

2. marzo 1992

Molinari Silvio, in Bedigliora, Banco. Titolare: Silvio Molinari, da ed in Curio. Esercizio di un garage, compravendita di veicoli nuovi ed usati.

2. marzo 1992

Data-Media di Alessandro Raffaelli, in Lamone, via Cantonale. Titolare: Alessandro Raffaelli, da Paradiso in Pregassona. L'assunzione di informazioni, segnatamente di carattere commerciale, la consulenza nel campo della sorveglianza e della sicurezza.

2. marzo 1992

Cantiere Nautico La Chiglia SA, in Lugano, compra, vendita di imbarcazioni, ecc. (FUSC del 7. 11. 1989, n. 217, p. 4520). Francesco Formenti, già vice-presidente, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Gilberto Tacchella, già presidente, è ora amministratore unico con firma individuale come finora.

2. marzo 1992

Fingessa, in Lugano, operazioni fiduciarie, ecc. (FUSC del 17. 5. 1989, n. 93, p. 2025), società anonima. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Giovanni Belossi, già amministratore unico, è ora presidente; Dott. Carlo Postizzi, da Croglia in Bellinzona, membro, entrambi con firma individuale.

2. marzo 1992

IPC Pietrasanta SA, in Cadro, compra-vendita di computer, ecc. (FUSC del 3. 6. 1991, n. 104, p. 2382). Aumento di capitale da fr. 50 000 ora interamente liberato a fr. 80 000 mediante l'emissione di 30 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Statuto modificato: 27. 2. 1992. Il capitale sociale è ora di fr. 80 000, diviso in 80 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

2. marzo 1992

C & F Flight Management SA, in Lugano, via Somaini 10 (nuova iscrizione). Data dello statuto: 28. 2. 1992. Scopo: la gestione di aeromobili nonché tutte le operazioni connesse a tale attività. Capitale: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Dott. Carlo Sganzi, da Vira (Gambarogno) in Porza.

2. marzo 1992

Tecno-Montaggi S.A., in Breganzona (FUSC del 6. 6. 1991, n. 107, p. 2454). Capitale esatto: fr. 50 000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

28 février 1992

Dafco Diffusion Josefa Grillo, à Villeneuve, importation et diffusion de textiles (FOSC du 26. 2. 1992, p. 886). Par décision du 6 février 1992, le président du Tribunal du district d'Aigle a prononcé la clôture de la faillite.

28 février 1992

Publi Création Patrick Modoux, à Ollon. Titulaire: Patrick Modoux, de Promasens, à Olon. Création publicitaire et impression. Adresse: Chesières, chalet Le Rhodo.

2 mars 1992

Ansermet Frères S.A., à Lavey-Morcles, exploitation d'une entreprise de maçonnerie (FOSC du 14. 2. 1989, p. 613). Statuts modifiés le 28 février 1992. Nouveau but: l'exploitation d'une entreprise de maçonnerie, de terrassement et de construction, de chauffage-sanitaire et d'un bureau d'architecture. André Ansermet n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président René Ansermet reste seul administrateur; il signe désormais individuellement.

2 mars 1992

S.I. Edelweiss S.A., Villars-sur-Ollon, Résidence Bristol, à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 19. 7. 1991, p. 3153). Alfredo Fernandez-y-Curucis n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Miguel Ermand n'est plus secrétaire; il reste administrateur mais signe désormais collectivement à deux. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gérard Finger, d'Eriz, à Villeneuve, président; Patrick Foetsch, de Cottens VD, secrétaire, et Cyrille Mertenat, de Soyhières, tous deux à Pully.

2 mars 1992

S.I. Lorelei S.A., à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 20. 2. 1987, p. 683).

S.I. Diana Villars S.A., à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 8. 12. 1989, p. 4966).

Immobilière de Villars S.A., à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 23. 5. 1985, p. 1994).

Sodim, Société pour le développement immobilier SA, à Ollon, affaires immobilières (FOSC du 23. 5. 1985, p. 1994).

Gerhôtél S.A., à Ollon, exploitation et gérance d'hôtels (FOSC du 30. 8. 1988, p. 3573).

Alfredo Fernandez-y-Curucis n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Gérard Finger, d'Eriz, à Villeneuve, président; Patrick Foetsch, de Cottens VD, à Pully, secrétaire; Miguel Ermand, de et à Ollon, et Cyrille Mertenat, de Soyhières, à Pully.

Bureau de Châteaud'Oex (district du Pays-d'Enhaut)

28 février 1992

Henri Chablotz, à Châteaud'Oex (FOSC du 30. 4. 1970, p. 987). Appareillage, chauffages centraux. Cette raison est radiée par suite de cessation d'activité.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

2 mars 1992

Abacus Traductions, Moret & Cie (Abacus Übersetzungen, Moret & Cie) (Abacus Translations, Moret & Cie) (Abacus Traduzioni, Moret & Cie), à Lutry, société en nom collectif (FOSC du 18. 2. 1991, p. 696). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

2 mars 1992

Abacus traductions S.A. (Abacus Übersetzungen AG) (Abacus translations Ltd) (Abacus traduzioni SA), à Lutry, chemin de Pontilet 53. La Conversion. Nouvelle société anonyme. Statuts: 28 février 1992. But: traduction, adaptation et rédaction de textes en toutes langues; domiciliation de sociétés; tout genre de travaux se rapportant à la tenue d'un secrétariat d'une société (correspondance, actions publicitaires, permanence téléphonique, organisation de réunions, etc.); organisation et gestion de cours de perfectionnement. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Bernard Moret, de Bourg-Saint-Pierre, à Saint-Légier-La Châssaz, président; Cyrille Arnold, de Lausanne, à Lutry, administrateur, tous deux avec signature collective à deux.

Bureau d'Echallens

27 février 1992

Stump Sondages S.A., succursale d'Etagnières, à Etagnières (FOSC du 19. 10. 1989, p. 4256). La signature collective à deux de Gaston Vallon est éteinte. La procuration individuelle pour la succursale de Michel Gilgen est éteinte. Procuration collective à deux lui est confiée. Il est actuellement domicilié à Orbe.

Bureau de Grandson

28 février 1992

Topp Sports, Olivier Rod, à Grandson. Articles de sports (FOSC du 9. 2. 1990, p. 525). La raison est radiée par suite de remise de commerce. Les actifs et passifs sont repris par la maison «Topp Sports, Henri Dorsaz» à Grandson, ci-après inscrite.

28 février 1992

Topp Sports, Henri Dorsaz, à Grandson. Rue de Neuchâtel 5. Le chef de la maison est Henri Dorsaz, de Vollèges, à Yverdon-les-Bains. Exploitation d'un magasin d'articles de sports. Le titulaire reprend les actifs et passifs de la maison «Topp Sports, Olivier Rod», à Grandson, ci-devant radiée.

28 février 1992

Jean-Luc Reuille, à Onnens. Le chef de la maison est Jean-Luc Reuille, de Cudrefin, à Onnens VD. Importation et commerce de luminaires et tous autres objets mobiliers.

28 février 1992

P. Jaquier, à Grandson. Rue Haute 17. Le chef de la maison est Pascal Jaquier, de Prez-vers-Siviriez, à Grandson. Entreprise de plâtrerie, peinture et revêtement de sols.

28 février 1992

Pierre-Alain Méan, à Villars-Burquin. Le chef de la maison est Pierre-Alain Méan, de Payerne, à Villars-Burquin. Laiterie et affinage de vachérins.

28 février 1992

Lucas Frères S.A., à Giez. Denrées alimentaires, etc. (FOSC du 3. 6. 1991, p. 2383). L'administrateur Dino Venezia est actuellement domicilié à Pailly.

28 février 1992

Sabine Schenk, à Onnens, antiquités (FOSC du 9. 4. 1984, p. 1247). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

28 février 1992

William Jacot S.A., à Champagne, entreprise de nettoyage (FOSC du 3. 2. 1987, p. 427). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Grandson par suite de transfert du siège de la société à Yverdon-les-Bains (FOSC du 17. 2. 1992, p. 725).

28 février 1992

Le Pierrot Musical S.A., à Bullet (FOSC du 25. 5. 1987, p. 2105). Nouvelle raison sociale: **BT Distribution S.A.** Nouveau but: achat, vente en gros et détail d'objets de musique mécanique, de vitrines pour collectionneurs et de tous objets de souvenir et de collection. Les administrateurs Michel Bertrand et Jacques Uster ont démissionné; leur signature est radiée.

Anfragen

betreffend Registerpublikationen sind an das zuständige kantonale Handelsregisteramt zu richten.

Demandes

concernant les publications du registre à adresser au registre du commerce cantonal compétent.

Bureau de Morges

27 février 1992

Diane Sonnard, à Bussigny-près-Lausanne, rue des Alpes 29. Titulaire: Diane Sonnard, de Cutilles, à Bussigny-près-Lausanne. Vente de vacances à vie en multi-propriété «Los Palmiros».

27 février 1992

Axial Conseil en liquidation, à Etoy, société anonyme, recherches et placement de personnel plus particulièrement de cadres à temps fixe (FOSC du 19. 7. 1989, p. 3018). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

27 février 1992

Garage Auto-Secours J. Christe et G.L. Philipona, à St-Sulpice, société en nom collectif, exploitation d'un garage, station d'essence, atelier de réparation, kiosque, dépannage de véhicules, vente et achat de véhicules (FOSC du 27. 6. 1991, p. 2794). L'associée Josiane Christe s'est retirée de la société. Celle-ci est dissoute et radiée. L'associé Guy-Louis Philipona, de Le Bry, à Echandens continue les affaires sous la raison individuelle **Garage Auto-Secours Guy-Louis Philipona**, conformément à l'art. 579 CO. Adresse: route Cantonale 103.

27 février 1992

Etablissements SIM S.A. en liquidation concordataire, à Morges, construction mécanique et exploitation d'une fonderie (FOSC du 17. 2. 1984, p. 579). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

27 février 1992

Galvano Adens S. à r.l., à Aclens, traitement de surface (FOSC du 28. 8. 1990, p. 3462). Nouvelle adresse au siège: chemin du Coteau 15.

27 février 1992

Otto's Warenposten AG (Otto le soldeur SA) succursale de Morges, à Morges, avec siège principal à Sursee, vente de marchandises endommagées par eau, transport et feu et des surplus de production de tout genre (FOSC du 5. 11. 1991, p. 4744). Ne s'agissant pas d'une succursale, mais d'une «autre adresse» entièrement dépendante du siège principal, la raison sociale est radiée.

27 février 1992

Egnot AG (Egnot SA) succursale de Morges, à Morges, avec siège principal à Sursee, importation, exportation, entretien et commerce de marchandises de tout genre (FOSC du 24. 1. 1990, p. 291). Ne s'agissant pas d'une succursale, mais d'une «autre adresse» entièrement dépendante du siège principal, la raison sociale est radiée.

27 février 1992

Blanc, à L'onay, installateur en chauffage et sanitaire (FOSC du 26. 4. 1990, p. 1620). La raison sociale est radiée par suite de cessation d'activité.

27 février 1992

Plafonds - Miro Bozic, à Tolochenaz, chemin des Noyers 8F. Titulaire: Miroslav Bozic, de Yougoslavie, à Tolochenaz. Spécialités, métal, bois, fibre, panel, plâtre, isolation.

27 février 1992

Medicomplex S.A., à Ecublens, conception, création, fabrication et diffusion d'appareils et produits médicaux et paramédicaux (FOSC du 11. 1. 1992, p. 627). Claude Chabanel n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Nouvel administrateur, signature collective à deux: Jean-Charles Persat, de France, à Genève.

27 février 1992

Sirec S.A., Société industrielle de récupération, à Ecublens, acquisition à titre gratuit ou onéreux et le ramassage de vieilles automobiles et de tous déchets (FOSC du 18. 12. 1991, p. 5441). Est nommé secrétaire hors conseil, signature collective à deux: Matias Wolf, de Russo, à La Tour-de-Peilz.

27 février 1992

Thévenaz-Leduc S.A., à Ecublens, exploitation d'un commerce de fer et métaux, chiffons, papier et déchets divers (FOSC du 27. 11. 1990, p. 4725). Est nommé secrétaire hors conseil, signature collective à deux: Matias Wolf, de Russo, à La Tour-de-Peilz.

27 février 1992

Carrosserie du Nouveau Port S.A., à Tolochenaz, exploitation d'une carrosserie (FOSC du 10. 8. 1989, p. 3348). Michel Liniger n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Robert Beyeler, de Guggisberg, à Lausanne.

27 février 1992

Logos-Contacts S.A., à Morges, toutes activités relatives à la mise sur pied de séminaires, journées d'études à but social, pédagogique, psychologique, économique, culturel et autres (FOSC du 2. 2. 1990, p. 426). Date de la dissolution: 19 février 1992. La liquidation sera opérée sous la raison sociale **Logos-Contacts S.A. en liquidation** par Mahfoud Melliti, nommé liquidateur avec signature individuelle; ses pouvoirs en tant qu'administrateur sont éteints. Blanca Melliti, Prisca Bürer, Kaspar Kistler et Patrick Musitelli ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée.

27 février 1992

Carrard S.A., à L'onay, exploitation d'un commerce de cafés et thés en gros (FOSC du 3. 12. 1991, p. 5173). Didier Bothe et Charles Péclard ne sont plus administrateurs; leurs signatures sont radiées.

27 février 1992

Precior S.A., à Morges, achat et vente en gros d'articles de bijouterie et de pierres précieuses (FOSC du 23. 4. 1990, p. 1548). Edith Ghilmetti, administratrice inscrite, est nommée secrétaire et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur et président, signature individuelle: Carlo Ghilmetti, de Chiasso, à Morges.

27 février 1992

Lemaquis, Raoul Sautebin, à Morges, rue de Lausanne 53. Titulaire: Raoul Sautebin, de Mervelier, à Chavannes-de-Bogis. But: fabrication et vente de montres et chronographes.

27 février 1992

Distrom S.A., à Bussigny-près-Lausanne, fabrication, vente et représentation de produits alimentaires ou proche de l'alimentation (FOSC du 29. 1. 1992, p. 420). Urs Moosbrugger, précédemment sous-directeur, est actuellement fondé de pouvoirs et continue à signer collectivement à deux.

27 février 1992

Novodrink S.A., à Ecublens, chemin des Champs-Courbes 19. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 5 février 1992. But: la vente et l'exploitation de systèmes de ravitaillement automatique ainsi que la vente et la représentation de produits, notamment de produits alimentaires. Capital social entièrement libéré: fr. 120 000 divisé en 120 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'administration de un à trois membres. Administrateur unique, signature individuelle: Francis Eschmann, de Vellerat, à Puidoux.

27 février 1992

Sonarco, Dubath, Cuérel et Patalidis, à Morges, importation, distribution, vente de matériaux de construction en provenance de Turquie, société en nom collectif (FOSC du 12. 3. 1990, p. 965). L'associé Jean-Pascal Cuérel n'est plus associé depuis le 1er décembre 1991; sa signature est radiée. La société continue entre les associés restants sous la nouvelle raison sociale **Sonarco, Dubath et Patalidis**. Les associés continueront à signer collectivement à deux.

27 février 1992

Bureau d'ingénieurs GCBA R. Jeanneret et G. Vinard, à Bussigny-près-Lausanne, société en nom collectif, atelier technique en matière de génie civil et de béton armé (FOSC du 5. 12. 1991, p. 5216). Par ordonnance de mesures provisionnelles du 26 février 1992, la Cour Civile du Tribunal cantonal vaudois interdit à Gilbert Vinard, jusqu'à la désignation de liquidateurs et leur inscription au registre du commerce, de représenter et d'agir au nom de la société en nom collectif. Bureau d'ingénieurs GCBA René Jeanneret et Gilbert Vinard, sous menace des peines d'arrêts et d'amende prévues par l'article 292 CP.

27 février 1992

Fardel et Huguenin, à Morges, avenue de Plan 3. Société en nom collectif qui a commencé le 6 novembre 1991. Associés: Jean-Claude Fardel, de Mutrux VD, à Morges et Michel Huguenin, de Montherod VD, à Etoy. Entreprise de travaux de maçonnerie. Les associés signent collectivement à deux.

27 février 1992

Charpente Deillon S.A., à Bussigny-près-Lausanne, route de Lausanne 55. Date des statuts: 25 février 1992. But: l'exploitation d'une entreprise de charpente, de commerce de bois, de menuiserie, d'importation et d'exportation de divers produits et biens de consommation. Capital social entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Reprise de biens: la société reprendra sitôt après sa constitution l'ensemble des biens de la raison individuelle non inscrite au registre du commerce que Frédéric Deillon exploite à titre d'entreprise de charpente à Lausanne, pour un montant maximum de fr. 18 819.45 selon bilan au 31 décembre 1991. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateur unique, signature individuelle: Frédéric Deillon, de La Joux FR, à Bussigny-près-Lausanne.

27 février 1992

Coopérative horticole et Centrale régionale des fleurs, Chavannes-près-Renens, à Chavannes-près-Renens (FOSC du 7. 1. 1991, p. 54). Les actifs et passifs de la société étant repris par PFA-Plantes-Fleurs-Arbres S.A., à Chavannes-près-Renens, la société, dans son assemblée extraordinaire du 23 octobre 1991, a décidé de sa dissolution et de son entrée en liquidation sous la raison sociale **Coopérative horticole et Centrale régionale des fleurs, Chavannes-près-Renens en liquidation**. Liquidateurs avec signature collective à deux: Michel Wehrli, de St-Prex, à Bussigny-près-Lausanne, André Schmid, de Lausanne, à Cully et Roger Mathis, de Chavannes-près-Renens, à Fécly; les pouvoirs de Roger Mathis en tant qu'administrateur sont éteints. Les signatures des administrateurs François Pittet, Edouard Horisberger, Gérard Burnier, Georges Baudat, François Faiss, Eric Brunner, Pierre-André Kissling et Jean-Jacques Zur Linden sont radiées; la signature du directeur René Pouly est radiée; les signatures des fondés de pouvoirs Pierre Weissbrodt et Philippe G. Dionigi sont radiées.

27 février 1992

PFA-Plantes-Fleurs-Arbres S.A., à Chavannes-près-Renens. Nouvelle société anonyme. Statuts: 12 février 1992. But: commerce en Suisse et à l'étranger de tous produits horticoles, notamment des fleurs coupées, des fleurs et plantes en pots, des articles de pépinières, ainsi que de produits et services utiles à l'horticulture et aux fleuristes. Apport en nature: actifs et passifs de la Coopérative horticole et Centrale régionale des fleurs, Chavannes-

près-Renens en liquidation, selon bilan au 31 décembre 1991, lequel présente un total d'actifs de fr. 8 436 802.23, un total de passifs de fr. 6 836 749.75, soit un actif net de fr. 1 600 052.48, dont fr. 1 600 000 imputés sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 1 600 000 divisé en 1400 actions nominatives de fr. 1000 et 40 actions nominatives de fr. 5000. Publications: FOSC. Administration de sept à onze membres: Roger Mathis, de Chavannes, à Fécly, président; José Millo, de Genève, à Vernier-Satigny, vice-président; Eric Brunner, de La Tour-de-Peilz, à Vevey; Gérard Burnier, de Lutry et Cully, à La Conversion; François Faiss, de Brig, à Fully; Edouard Horisberger, de La Tour-de-Peilz et Auswil, à Ecoteaux; Pierre-André Kissling, de et à Oron; Olivier Mark, de St-Gall, à Clarens; François Pittet, de Cuarnens, à La Sarraz, Alain Tavernier, de Jongny VD, à Puplinge, Jean-Jacques Zur Linden, de Genève, à Chavannes-près-Renens; tous avec signature collective à deux. René Pouly, de Montpreveyres et Les Cullayes, à Morges, directeur, avec signature collective à deux. Pierre Weissbrodt, de Lausanne et Galz, à Lausanne et Philippe G. Dionigi, de France, à Renens, fondés de procuration, avec signature collective à deux, soit avec le président, le vice-président ou le directeur. Adresse: avenue Concorde 28, à Chavannes-près-Renens.

27 février 1992

Demeplus Coopérative, à Ecublens, chemin du Suchet 5. Nouvelle société coopérative. But: favoriser en Suisse et dans tous autres pays l'entraide entre ses membres dans le but d'augmenter leur capacité professionnelle et leur complémentarité dans les marchés du démenagement et du transport de tous produits, mobiliers et matériels. Statuts du premier novembre 1991. Publications: FOSC. Comité de cinq à neuf membres: Patrick Matthey, du Locle, à Ecublens VD, président, Christian Dalloz, de Zurich, à Essertens, secrétaire, Augusta Matthey, du Locle, à Ecublens VD, Claude Rapaz, de Bex, à Assens, Jean-Marie Vionnet, de France, à Renens, tous cinq avec signature collective à deux.

27 février 1992

Dexterm S.A., à Morges, rue des Sablons 19. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 13 février 1992. But: désinfection, dératification, traitement des charpentes, destruction des insectes, dépeçonnage, rénovation et entretien des immeubles, commerce de produits d'entretien, de nettoyage et de désinfection. Capital social entièrement libéré: fr. 100 000 divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000. Apport en nature, selon convention du 13. 2. 1992, de Marie-Christine Wicht: matériel de bureau, véhicules, matériel et outillage, travaux en cours, accepté pour fr. 90 000, imputés sur le capital social. Publications: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Marie-Christine Wicht, présidente, et Daniel Wicht, vice-président, tous deux de Montévrax, à Romanel-sur-Morges, tous deux avec signature individuelle.

Bureau de Nyon

2 mars 1992

Novenio Perlotto, à Bogis-Bossey, route du Moulin 4. Titulaire: Novenio Perlotto, de Viège, à Bogis-Bossey. Agent d'assurances.

2 mars 1992

Conseils en gestion de fortune Pierre-Jean Buob, à Crans-près-Céligny. Titulaire: Pierre-Jean Buob, de Hergiswil bei Willisau, à Crans-près-Céligny. Conseils et gestion de fortunes.

Bureau d'Orbe

28 février 1992

Carrosserie Terrier E., à Orbe, en faillite (FOSC du 20. 2. 1992, p. 797). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

Rectification

Jardins naturels O. Lasserre & O. Marbacher S.A., succursale de Chavornay, à Chavornay (FOSC du 27. 2. 1992, p. 909), avec siège à Lausanne. L'administrateur Othmar Marbacher est domicilié à Grandevent et non Grandvent comme publié.

Bureau de Rolle

2 mars 1992

André Charrière, à Dully, exploitation de l'hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Dully» (FOSC du 23. 4. 1964, p. 1274). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

2 mars 1992

Nicolas Charrière, à Dully, place du Village. Titulaire: Nicolas Charrière, d'Estavayer-le-Lac, à Dully. Exploitation de l'hôtel-café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Dully».

Bureau de Vevey

2 mars 1992

Garage du Forum F. Schiappa, à Montreux. Titulaire: Franco Schiappa, d'Italie, à Corseaux. Commerce de voitures automobiles et exploitation d'un garage avec atelier d'entretien. Rue de la Gare 29.

2 mars 1992

Bonnard & Gardel, ingénieurs-conseils S.A., succursale de Vevey
Bonnard & Gardel, ingénieurs-conseils S.A., succursale de Montreux

(FOSC du 12. 11. 1991, p. 4850), avec siège principal à Lausanne.

Procuration avec signature collective à deux avec un administrateur est conférée à Henry-Bernard Jahiel, de France, à Préverenges; Roger Rechsteiner, de Speicher, à Villeneuve VD; Jean-Noël Cretenet, de France, à Lausanne; Faramarz Falahi, de et à Pully.

2 mars 1992

Carba, fun et boat, Carballares Jean-Paul, à Vevey (FOSC du 25. 11. 1988, p. 4801). Par décision du 20 novembre 1991, le président du Tribunal du district de Vevey a prononcé la faillite du titulaire.

2 mars 1992

Maurice Riccio, à Vevey. Titulaire: Maurice Riccio, de Conthey, à Vevey. Démolition, terrassements, location de machines de chantier. Boulevard de Charmontey 68.

2 mars 1992

SHMS S.A., à Montreux, exploitation d'écoles hôtelières (FOSC du 24. 10. 1991, p. 4567). Raison sociale radiée par suite de transfert du siège à Châtel-Saint-Denis (FOSC du 25. 2. 1992, p. 861).

2 mars 1992

C. Husi Gabioud, L. Aubin Michel, à Montreux, société en nom collectif, centre d'amaigrissement (FOSC du 26. 11. 1990, p. 4703). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau d'Yverdon-les-Bains

28 février 1992

Fidam fiduciaire S.A., succursale d'Yverdon, à Yverdon-les-Bains, avec siège social à Lausanne (FOSC du 9. 11. 1990, p. 4478). Sont nommés avec signature collective à deux: Louis-Claude Masset, de Châtillon FR, à Rolle, directeur, et Philippe Valaëys, de Belgique, à Paudex, sous-directeur, la signature de celui-ci est limitée à la succursale.

2 mars 1992

Institut Gyfid S.A., à Yverdon-les-Bains, formation dans tous les domaines (FOSC du 2. 2. 1989, p. 452). Statuts modifiés le 28 février 1992. Capital augmenté de fr. 400 000 à fr. 500 000 par l'émission de 100 actions nominatives de fr. 1000. Capital-actions actuel, entièrement libéré, fr. 500 000 divisé en 500 actions nominatives de fr. 1000. L'autre point modifié n'est pas soumis à publication.

Valais – Wallis – Vallee

Büro Brig

28. Februar 1992

Metzgerei Karl Schmid, in Brig, Gemeinde Brig-Glis, Safliischstrasse 1, 3900 Brig, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Karl Schmid, von Naters, in Brig-Glis, Metzgerei.

28. Februar 1992

Antiquitäten-Grundrube, Beatrice Imboden, in Susten, Gemeinde Leuk, Hexenplatz, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Beatrice Imboden geb. Ellenberger, von Hohen, in Susten, Gemeinde Leuk. Handel mit Möbeln und Antiquitäten; Bodenbeläge.

28. Februar 1992

Roby Sport, Josef Steinmann, in Riederalp, Gemeinde Ried bei Mörel (SHAB Nr. 107 vom 12. 5. 1981, S. 1523). Das Geschäftslokal an der Furkstrasse 42, in 3904 Naters, wurde aufgehoben.

2. März 1992

Bauunternehmung Alois Rittiner, in Ried bei Brig (SHAB Nr. 59 vom 26. 3. 1990, S. 1165). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Rolf Baumgartner, von Wattwil, in Brig-Glis.

2. März 1992

Leuchtreklamen Willisch, in Mörel, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Willisch, von Stalden, in Mörel. Anfertigung, Reparatur, Verkauf und Vermittlung von Leuchtreklamen aller Art; Beschriftungen.

Bureau de Sion

2 mars 1992

Société Anonyme Conrad Zschokke, succursale de Sion. Siège principal à Genève. Entreprise de constructions (FOSC du 11. 4. 1991, no 69, p. 1484). La signature de Alain Nançoz, fondé de pouvoir, et de Lucien Reymond, est radiée. Signature collective à deux par procuration est conférée à Gérard Pralong, de St-Martin VS à Sion; Francis Carroz, d'Arbaz à Epalinges VD et Bernard Coral, de et à Genève, tous trois fondés de pouvoir.

2 mars 1992

Omac SA, à Crans-Chermignon, commerces de cadeaux, etc. (FOSC du 10. 10. 1979, no 237, p. 3209). Selon PV de son assemblée générale du 28 janvier 1992, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale: **Omac SA en liquidation** par Gabriel Tschopp, de Miège à Bluche-Randogne, nommé liquidateur avec signature individuelle. L'administratrice unique Edith Delachaux est décédée, sa signature est radiée.

2 mars 1992

Olympie Nendaz SA en liquidation, à Nendaz, immobilier (FOSC du 3. 9. 1990, no 170, p. 3548). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

2 mars 1992

S.I. Ciel-Bleu Crans SA en liquidation, à Crans-Lens, immeubles (FOSC du 31. 7. 1990, no 146, p. 3068). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

2 mars 1992

Transvit Vocat Vital, à Sierre. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Vital Vocat, de Mollens VS à Sierre. Entreprise de transport léger de marchandises. Impasse Aurore 3, 3960 Sierre.

2 mars 1992

Photo Finish, Jaquet, à Châteaufort-Conthey. Nouvelle raison individuelle. Titulaire: Jean-Pierre Jaquet, de La Sagne NE à Produit commune de Leytron. Articles photos et portraits. Maîtrise Fédérale. Rue du Collège, 1964 Châteaufort-Conthey.

2 mars 1992

Brandalise Kurt, à Ardon, atelier mécanique (FOSC du 15. 2. 1971, no 37, p. 362). Radiation par suite de constitution de la société anonyme «Kurt Brandalise et Fils SA» à Ardon, inscrite ci-dessous. Actifs et passifs transférés à la SA.

2 mars 1992

Kurt Brandalise et Fils SA, à Ardon. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27. 2. 1992. But: exploitation d'un atelier mécanique et réparation de tracteurs et machines. Capital social de fr. 300 000 divisé en 300 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libérées. Apport à la société de l'actif (caisse, débiteurs, stock marchandises, véhicules, atelier, etc.) pour fr. 1 044 383.19 et du passif (créanciers, etc.) pour fr. 169 297.60 de l'entreprise individuelle Brandalise Kurt à Ardon, soit un actif net de fr. 875 085.59, apport accepté pour ce montant dont fr. 300 000 imputés sur le capital, selon convention d'apport du 27. 2. 1992 et bilan au 31. 12. 1991. Organes de publication: le Bulletin officiel du canton du Valais et, quand la loi l'exige, la FOSC. Administration d'un ou plusieurs membres. Kurt Brandalise, président; Jean-Claude Brandalise, secrétaire; Alain Brandalise, tous trois d'Oberherendingen à Ardon. Adresse: route du Simplon, 1957 Ardon. Signature collective à deux des administrateurs.

Neuchâtel – Neuenburg – Neuchâtel

Bureau de Boudry

28 février 1992

Aesa, Applications Electroniques S.A., à Cortaillod, développement, fabrication et vente, etc. (FOSC du 28. 5. 1990, no 101, p. 2123). Dick Gigon, de Goumois, à Bevaix, a été nommé fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

27 février 1992

Atis Uher SA, à Fontaines (FOSC du 7. 2. 1991, no 26, p. 550). Le directeur Rüdiger Hoessrich est domicilié à Hergiswil.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

26 février 1992

Léonard S.A., à La Chaux-de-Fonds, bijouterie, joaillerie, etc. (FOSC du 27. 8. 1991, no 164, p. 3743). Francis Nicolet, de Tramelan, à Bienne, est fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

26 février 1992

F. Daucourt, Garage des Tunnels, à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 19. 9. 1978, no 219, p. 2903). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 68 al. 1 de l'ORC, ensuite du décès du titulaire.

27 février 1992

Eric Monnier et Cie, Société Anonyme, à La Chaux-de-Fonds, produits horlogers, etc. (FOSC du 22. 10. 1990, no 205, p. 4195). Serge Humair, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. Eric Monnier, jusqu'ici président, devient administrateur unique, toujours avec signature individuelle. Antonio Comello, d'Italie, au Locle, est nommé sous-directeur et fondé de pouvoir avec signature collective à deux.

28 février 1992

Boutique Chrys, D. Gaille, à La Chaux-de-Fonds, avenue Léopold-Robert 4. Titulaire: Denise Gaille, de Provence VD, à La Chaux-de-Fonds. Commerce de confection pour dames à l'enseigne «Boutique Chrys».

28 février 1992

Coop La Chaux-de-Fonds, à La Chaux-de-Fonds, société coopérative (FOSC du 8. 8. 1991, no 151, p. 3458). La procuration de Denis Jean Maillard ainsi que la signature de Pius Bloch, sous-directeur, sont radiées. Maurice Capoferri, d'Italie, à La Chaux-de-Fonds; Marc Imhof, de Bâle, à Cofrane, et Patrick Stegmüller, de Grindel S, à La Chaux-de-Fonds, sont nommés fondés de pouvoir avec signature collective à deux.

28 février 1992

Pickalbatros S.A., à La Chaux-de-Fonds, établissements hôteliers, etc. (FOSC du 5. 2. 1992, no 23, p. 533). Roland Ruedi, vice-président, a démissionné; sa signature est radiée. Kamel Abou-Aly, président inscrit, signe désormais collectivement à deux.

Bureau du Locle

27 février 1992

Aciera S.A., au Locle. Fabrication, construction et commerce de machines et objets mécaniques de toutes sortes etc. (FOSC du 10. 9. 1991, no 174, p. 3929). Par jugement du 3 février 1992, la Cour civile du Tribunal cantonal de la République et Canton de Neuchâtel a homologué le concordat par abandon d'actif intervenu entre la société et ses créanciers. Roland Châtelain, de Tramelan, à La Chaux-de-Fonds est nommé liquidateur avec signature individuelle. Les signatures de: Branco Weiss, Robert Kuster, Roland Bütiker, Georges Marchand, Herbert Schwarzenbach, Charles Schenk, Roland Gutknecht, Flavio Canetti, Arnel Le Doussal, Herbert Marti, Hans Jost, Raymond Huguenin sont radiées. Nouvelle raison sociale: **Aciera S.A. en liquidation concordataire**. Adresse de la société en liquidation: Léopold-Robert 23-25, c/o Me Roland Châtelain, La Chaux-de-Fonds.

Bureau de Neuchâtel

2 mars 1992

Electroless Technology STI SA, à Neuchâtel, commerce, importation et exportation de produits chimiques spéciaux, etc. (FOSC du 24. 1. 1990, no 16, p. 292). Philippe Decoster, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Paul Amacher, de Wilderswil, à Fällanden, est administrateur unique avec signature individuelle.

2 mars 1992

Papetra S.A., à Neuchâtel, commerce échange, transformation de papier, etc. (FOSC du 26. 2. 1981, no 46, p. 623). Victor Schäppi, administrateur unique, a démissionné; sa signature est radiée. Hans Niederhauser, jusqu'ici directeur, devient administrateur unique avec signature individuelle.

2 mars 1992

Procom Gestion SA, à Neuchâtel, société immobilière (FOSC du 14. 12. 1990, no 244, p. 4977). Nouvelle adresse: rue du Musée 2.

Genève – Genf – Ginevra

27 février 1992

Informatique St. Erath, à Genève, boulevard de Saint-Georges 7. Chef de la maison: Stéphan Erath, de Genève, à Collex-Bossy. Prestations de services et conseils dans le domaine de l'informatique, ainsi que commerce et entretien de matériel et accessoires s'y rapportant.

27 février 1992

Geinoz et Cie, à Bernex, atelier de décorations intérieures, etc. société en nom collectif (FOSC du 8. 12. 1989, p. 4968). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

27 février 1992

Betha, G. Girani, à Chêne-Bougeries, études et conseils dans le domaine thermique, etc. (FOSC du 29. 5. 1980, p. 1821). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

27 février 1992

Télématique, Inkei & Avondet, à Carouge, gestion de services télématiques sur vidéotex, société en nom collectif (FOSC du 24. 1. 1992, p. 349). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

27 février 1992

Antonio et Anna-M. Negro, à Genève, épicerie, société en nom collectif (FOSC du 19. 7. 1990, p. 2904). Adjonction à l'objet: Traiteur.

27 février 1992

Hardware Service, Paul E. Ott, à Thônex, systèmes informatiques, etc. (FOSC du 26. 3. 1985, p. 1156). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

27 février 1992

Louis Musil, Collex-Bossy, route du Bois-des-Iles 1. Chef de la maison: Louis Musil, de et à Collex-Bossy. Achat, vente et exportation de tous véhicules automobiles et de machines agricoles, ainsi qu'accessoires et matériel s'y rapportant.

27 février 1992

Equinox Publishing, R. Palm, à Carouge, atelier de graphisme, etc. (FOSC du 7. 5. 1991, p. 1962). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

27 février 1992

Marktrendis, Brigitte Sarasin-Reverdin, à Presinge, route des Eaux-Belles 45. Chef de la maison: Brigitte Sarasin-Reverdin, de Genève, à Presinge. Cours de formation pour cadres bancaires, ainsi que conseils dans le domaine du marketing bancaire.

27 février 1992

Société Immobilière Bernex-Salève, à Genève, société anonyme (FOSC du 17. 5. 1965, p. 1558). Administration: Germaine Stoll, nommée présidente laquelle continue à signer individuellement, Roger Berdigo, de et à Genève, secrétaire, et Gilberte Desbiolles, de et à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: boulevard Georges-Favon 8, chez SSGI Société de Surveillance Générale Immobilière, J. Ed. Kramer SA.

27 février 1992

Cerri Logique SA, à Genève, réalisation et commercialisation de programmes informatiques (FOSC du 9. 5. 1988, p. 1892). Procuration collective à deux avec un administrateur, a été conférée à Thierry Bonjour, du Landern, à Pully.

27 février 1992

Transport Pinguinhas, à Vernier, chemin des Batailles 24. Chef de la maison: Joaquim Pinguinhas, du Portugal, à Onex. Entreprise de transport de choses.

27 février 1992

Cofinco SA, à Genève, commerce international des produits en acier, etc. (FOSC du 22. 11. 1990, p. 4662). L'administrateur Marc Dagan est maintenant domicilié à Genève.

27 février 1992

Fondation de droit public pour la construction et l'exploitation de parcs de stationnement, à Genève, fondation de droit public cantonal (FOSC du 12. 10. 1990, p. 4076). Roger Hochuli et Rémi Jéquier ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Michel Parrat, de et à Chêne-Bourg, secrétaire, et Olivier Vodoz, de La Tour-de-Peilz, à Genève, sont membres du conseil d'administration; ils signent, chacun d'eux, collectivement à deux avec le président.

27 février 1992

Elf Trading SA, à Meyrin, commerce de toutes matières premières (FOSC du 26. 8. 1991, p. 3725). Jacques Bonnet de la Tour n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Tarallo, de France, à Genève, est membre et président du conseil d'administration, avec signature individuelle.

27 février 1992

Flippomatic SA, à Vernier, commerce, représentation et distribution de tous biens, etc. (FOSC du 14. 6. 1982, p. 1912). Signature individuelle a été conférée à Giuseppe Quadri, de Lugaggia, à Rudolfstetten, directeur.

27 février 1992

HFC Holding Financier de la Cité SA, à Genève, participations dans toutes entreprises à caractère bancaire (FOSC du 26. 2. 1990, p. 760). Mima Bagnoud et Jean-Pierre Magnin ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur André Hintermann, jusqu'ici président, nommé vice-président, continue à signer collectivement à deux. Teodoro Espinosa de los Monteros, d'Espagne, à Madrid (E), président, Marietta Campa Carugati, de et à Genève, Jean-Antoine Cramer, de Genève, à Pregny-Chambésy, Bernard Haissly, de et à Genève, et Jacques Heyer, de Genève, à Cologny, sont membres du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

27 février 1992

Gardy, Systèmes de Contrôle SA, à Genève, promotion et vente de tous produits, etc. (FOSC du 4. 2. 1992, p. 509). Marc Winiger n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Guy Seidler, de Pleujouse, à Choulex, président et Philippe Jenny, de Genève, à Collonge-Bellerive, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux.

27 février 1992

J.P. Morgan (Suisse) SA, à Genève, exploitation d'une banque, etc. (FOSC du 6. 11. 1991, p. 4762). Les pouvoirs de Bruno Meier et Hans Mueller de même que la procuration d'Evelyne Reich et Colette Gobet, sont radiés. Signature collective à deux, limitée à l'établissement principal a été conférée Lee Thistlethwaite, de Grande-Bretagne, à Veyrier, directeur.

27 février 1992

Qualitque SA, à Genève, services et conseils pour l'amélioration de la qualité de la gestion des entreprises, etc. (FOSC du 12. 6. 1991, p. 2549). Nouvelle adresse: avenue de Champel 8c, chez Sema Group (Suisse) SA.

27 février 1992

Sema Group (Suisse) SA, à Genève, commercialisation, promotion et développement des services et produits informatiques, etc. (FOSC du 13. 6. 1991, p. 2576). Nouvelle adresse: avenue de Champel 8c.

27 février 1992

Antoine Stancheris SA, à Genève, entreprise de maçonnerie, etc. (FOSC du 20. 11. 1990, p. 4622). Antoine Stancheris (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Achille Stancheris, jusqu'ici secrétaire est nommé président du conseil d'administration; il continue à signer individuellement. Alain Stancheris maintenant domicilié à Chêne-Bourg, est membre et vice-président du conseil d'administration; il continue à signer individuellement. Henri Stancheris, de Vuisternens-devant-Romont, à Genève, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

27 février 1992

Fondation de la commune de Thônex pour le logement, à Thônex, fondation de droit public cantonal (FOSC du 11. 4. 1985, p. 1368). Denis Keller, Henry Vetterli et Philippe Weber ne sont plus membres du conseil; leurs pouvoirs sont radiés. Jean-Pierre Fornerone, nommé président, signe désormais collectivement à deux, sans restriction. René Moret, de et à Thônex, secrétaire; Henri Corteshey, de Dompre, à Thônex; Olivier Favre, d'Avully, à Thônex, et Jean-Claude Mingard, de et à Thônex, tous membres du conseil, signent collectivement à deux avec le président ou le vice-président.

27 février 1992

Société Immobilière Versoix Centre Gare, à Genève, société anonyme (FOSC du 11. 6. 1991, p. 2528). Max Meier (décédé) et François Naef ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Sabine Pegoraro, de Bâle, à Allschwil BL, secrétaire, et Jean-Paul Bart, de et à Veyrier, sont membres du conseil d'administration, avec signature individuelle.

27 février 1992

Wang (Suisse) SA, succursale à Vernier, distribution et entretien des produits provenant de la société Wang Laboratories (FOSC du 18. 6. 1991, p. 2647), entreprise ayant son siège à Opfikon. La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

27 février 1992

Zonia SA, à Genève, représentation de produits et machines dans le domaine de l'outillage (FOSC du 13. 5. 1987, p. 1924). Nouvelle adresse: rue de Lausanne 26, chez J.-J. Guérin.

27 février 1992

Investa Management Représentation SA, à Genève, opérations financières, etc. (FOSC du 7. 2. 1989, p. 516). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Investa Management Représentation SA, en liquidation**. Liquidateur: Isaac Cohen, jusqu'ici directeur avec signature individuelle. René Jayet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse de liquidation: rue de la Terrasse 10, chez Isaac Cohen.

27 février 1992

Particim SA, à Genève, participations à des opérations ou entreprises commerciales, etc. (FOSC du 23. 3. 1982, p. 911). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Particim SA, en liquidation**. Liquidateur: Georges-F. Perréard, jusqu'ici administrateur avec signature individuelle.

27 février 1992

Société Immobilière Simplon-Trente-un-Décembre, à Bellevue, société anonyme (FOSC du 21. 1. 1987, p. 249). Capital porté de fr. 50 000 à fr. 600 000, par incorporation de réserves à concurrence de fr. 550 000 et émission de 5500 actions de fr. 100, nominatives. Capital: fr. 600 000, entièrement libéré, divisé en 6000 actions de fr. 100, nominatives. Statuts modifiés le 19. 2. 1992.

27 février 1992

P & P PLC SA, à Genève, commerce et service d'équipement informatique, etc. (FOSC du 16. 5. 1990, p. 1958). Nouveau siège: Carouge, route des Acacias 52, chez Schaer & Associés SA. La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **P & P PLC SA, en liquidation**. Liquidatrice: Schaer & Associés SA, à Carouge. Christian Hubeau, John Atkin, Anne Rieder, Roland Kaufmann et Antoine Chavan ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

27 février 1992

Le Matignon SA, à Genève, rue Bertrand 1. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 2. 1992. But: achat, vente, exploitation, mise et prise en gérance d'établissements publics, notamment de cafés-restaurants; conseils en matière de restauration. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 100, nominatives, à droit de vote privilégié, et 40 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Dominique Blanche, d'Apples, à Genève, administratrice unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Patrick Blanche, de France, à Genève, directeur.

27 février 1992

Piano Plaisir & Musique SA, à Genève, enseignement, notamment dans le domaine musical, etc. (FOSC du 21. 1. 1992, p. 278). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement libéré. Conversion des 100 actions de fr. 500, jusqu'ici nominatives, en actions au porteur. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500, au porteur. Nouveaux statuts du 26. 2. 1992.

27 février 1992

Princess SA, à Genève, avenue de Champel 4, chez Philipp Ganzoni, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 26. 2. 1992. But: activités dans le domaine de la bijouterie et notamment des diamants; participations notamment immobilières dans toute autre entreprise ou société exclusivement à l'étranger. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 200 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Philipp Ganzoni, de Celerina, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle.

27 février 1992

Silhouette Genève SA, à Genève, rue du Cendrier 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 2. 1992. But: commerce, distribution, représentation, courtage, importation et exportation de pierres précieuses; conseils et services dans ce domaine. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Joseph Eric Riedweg, de Genève, à Vernier, administrateur unique avec signature individuelle.

27 février 1992

CMC EL Faudale SA, en liquidation, à Genève, commerce d'habits de travail (FOSC du 23. 7. 1991, p. 1283). Robin-Derek Chapelle et Mario Marzullo ne sont plus administrateurs, ni liquidateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Liquidatrice: Fidinam Fiduciaria SA, à Lugano. Domicile de liquidation: Lugano, via Pioda 14, chez Fidinam Fiduciaria SA.

28 février 1992

Laboratoire Banna, à Genève, recherche et fabrication de produits pour le diagnostic médical à l'aide de radio-isotopes (FOSC du 19. 4. 1977, p. 1239). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 février 1992

William Bausano, à Genève, agence immobilière, etc. (FOSC du 14. 4. 1983, p. 1215). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 février 1992

Maria-Teresa Corneo, à Genève, vêtements prêt-à-porter, etc. (FOSC du 20. 6. 1984, p. 2220). L'inscription est radiée par suite d'association du chef de la maison. Actif et passif repris par la société en nom collectif «M. et Mme Corneo», à Genève.

28 février 1992

M. et Mme Corneo, à Genève, boulevard de Saint-Georges 70. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1992. Associés: Pierluigi Corneo et Maria Teresa Corneo, tous deux d'Italie, à Bogis-Bosse. Commerce de vêtements prêt-à-porter, de chaussures et d'accessoires s'y rapportant. Reprise de l'actif et du passif de la maison «Maria-Teresa Corneo».

Ktéma Cuir, Emilia Marreros, à Genève, rue du Grand-Bureau 26. Chef de la maison: Emilia Marreros, du Pérou, à Genève. Représentation et commerce d'articles en cuir, de maroquinerie et de diverses natures.

28 février 1992

BDC Entreprises, R. & R. Planzo, à Genève, avenue Eugène-Pittard 15. Société en nom collectif qui a commencé le 1. 3. 1992. Associés: Raymond Planzo et Ronald Planzo, tous deux des USA, à Genève. Commerce et représentation de produits électroniques, de matériel informatique et semiconducteur.

28 février 1992

Abeag personnel SA, succursale de Genève, à Genève, mise à disposition de personnel temporaire (FOSC du 17. 12. 1991, p. 5417), entreprise ayant son siège à Lausanne. La succursale est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 février 1992

Alpha Test SA, à Genève, achat, vente d'appareils électriques, etc. (FOSC du 16. 2. 1990, p. 629). Paul P. Bonvallat n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

28 février 1992

Angst & Pfister AG, succursale de Vernier, commerce de fournitures techniques de toute nature (FOSC du 29. 4. 1991, p. 1787), entreprise ayant son siège à Zurich. Bruno Schwager, jusqu'ici sous-directeur, nommé directeur adjoint, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Heinz Saxer, de Hägglingen, à Bassersdorf, directeur adjoint, Jürg Niederhauser, de Zurich, à Zollikon, sous-directeur et Peter Gubler, de Rusikon, à Zumikon.

28 février 1992

APPS - Agence Photo Patrick Stolz SA, à Genève (FOSC du 3. 8. 1990, p. 3125). André Marcel n'est plus administrateur, ses pouvoirs sont radiés. Philippe Marcel Nanzer, de et à Genève, est membre du conseil d'administration, avec signature collective à deux.

28 février 1992

Asfida SA, à Genève, activité fiduciaire (FOSC du 26. 1. 1990, p. 331). Nouvelle adresse: rue de l'Ancien Port 14.

28 février 1992

Régie Chevallay SA, à Genève (FOSC du 21. 2. 1989, p. 715). Nouvelle adresse: rue de l'Athénée 22.

28 février 1992

Safari SA, à Genève, exploitation de tous restaurants, etc. (FOSC du 16. 5. 1990, p. 1958). Martin Bieler n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. André Doldi, de Bagnes, à Lancy, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: place Simon-Goulart 2-4.

28 février 1992

Gondrand SA, succursale à Carouge, exploitation de l'industrie de transports (FOSC du 8. 9. 1989, p. 3730), entreprise ayant son siège à Bâle. La procuration d'Alfred Rigassi est radiée.

28 février 1992

CTC Services SA, à Lancy, prestations de services dans le domaine du stockage, etc. (FOSC du 23. 12. 1991, p. 5513). Henri Mehling, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 février 1992

Darya Shipping SA, à Genève, gestion et courtage maritimes de navires, etc. (FOSC du 13. 5. 1991, p. 2040). Nouveau siège: Chêne-Bougeries, rue de Genève 92. Statuts modifiés le 24. 2. 1992. Procuration individuelle a été conférée à Michelle Rioud, d'Ogens, à Veigy-Foncenex (F).

28 février 1992

Sales Activities Simple Green SA, à Genève, importation de produits, etc. (FOSC du 6. 6. 1991, p. 2456). Jean-Jacques Magnin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

28 février 1992

Sasea Holding, anciennement Société Anonyme Suisse d'Exploitations Agricoles, à Genève, prise de participations dans toutes entreprises, etc. (FOSC du 10. 2. 1992, p. 628). Giovanni Gianola n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

28 février 1992

Sedim SA, à Genève, exercice de l'ensemble des opérations immobilières, etc. (FOSC du 14. 1. 1992, p. 160). Charles Bechtel n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

28 février 1992

Kidsons SA, à Genève, exécution de mandats de tous genres, etc. (FOSC du 30. 7. 1991, p. 3321). Nouvelle raison sociale: **Kidsons Impey SA (Kidsons Impey Ltd) (Kidsons Impey AG)**. Statuts modifiés le 26. 2. 1992.

Jura - Jura - Giura

Bureau de Delémont

27 février 1992

Alexis Broquet SA, à Delémont. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25. 2. 1992. But: l'exploitation d'une entreprise de parquets en tous genres ainsi que tout revêtement de sol. Elle peut acquérir ou vendre des immeubles. Capital social: entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Par contrat du 25 février 1992, il a été fait apport à la société des actifs et passifs de la raison individuelle «Alexis Broquet», à Delémont, d'un actif de fr. 215 206.85 et d'un passif de fr. 31 454.80, soit un actif net de fr. 183 752.05, accepté pour ce prix, dont fr. 98 000 imputés sur le capital social. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Alexis Broquet, de Movelier, à Delémont, président; Concepcion Inchausti-Broquet, de Movelier, à Delémont, secrétaire. Signature individuelle des administrateurs. Adresse: route du Vorbourg 29.

27 février 1992

Henri Imhof et Fils SA, à Delémont. Nouvelle société anonyme. Statuts: 25. 2. 1992. But: fabrication de modèles de fonderie. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000. Apport selon bilan au 31. 12. 1991 et contrat du 25 février 1992: actifs fr. 737 323.81 et passifs fr. 399 709.75 de la raison non inscrite «Henri Imhof, Modelages», Delémont, soit un actif net de fr. 337 614.06 accepté pour ce prix, dont fr. 100 000 imputés sur le capital social. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Henri Imhof, de Fahmi, à Delémont, président; Daniel Imhof, de Fahmi, à Delémont, vice-président, et Mireille Bordiga-Imhof, de Fahmi, à Delémont, secrétaire, tous avec signature individuelle. Adresse: rue St-Henri 10.

Bureau de Porrentruy

21 février 1992

Dürer & Gerber, à Roche d'Or. Eric Dürer, de Kerns et Bressaucourt, à Bressaucourt, et Jacqueline Gerber, de Langnau i. E., à Roche d'Or, ont constitué sous cette raison sociale une société en nom collectif qui a commencé le 1er février 1992. Exploitation de l'hôtel-restaurant Bellevue.

24 février 1992

AIC Emplois Porrentruy S.A., à Porrentruy, placement de personnel (FOSC du 20. 6. 1990, no 177, p. 2478). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du président du Tribunal II de Porrentruy, le 19 février 1992.

25 février 1992

Basben S.A., à Porrentruy, vêtements, société anonyme dissoute par suite de faillite (FOSC du 29. 5. 1991, no 101, p. 2313). La procédure de faillite étant clôturée, cette raison sociale est radiée d'office.

26 février 1992

Banque Populaire Suisse, succursale de Porrentruy (FOSC du 25. 4. 1991, no 79, p. 1738), société coopérative avec siège principal à Berne. Signature collective à deux a été conférée à Otto Pfister, de Althofen LU, à Tüschler-Alferm. La signature de André Sudan est radiée.

26 février 1992

Etablissements Périat S.A., à Porrentruy, voitures et véhicules automobiles (FOSC du 25. 4. 1991, no 79, p. 1738). Nouveaux statuts datés du 20. 1. 1992. Modification non soumise à publication.

26 février 1992

Delta service, Laïly P., à Porrentruy, vente TV, HiFi, vidéo, en faillite (FOSC du 4. 2. 1992, no 22, p. 509). L'exploitation ayant cessé la raison est radiée d'office.

Rectification

Reat - Sit S.A., à Auel (FOSC du 29. 10. 1991). La raison exacte est: **Rea - Sit**.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

27 février 1992

Auto-Sport 3000 S.A., à Saignelégier. Nouvelle société anonyme. Statuts du 25 février 1992. But: exploitation d'un garage-carrosserie. Capital social: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Reprise de biens envisagée: immeuble fl. 942 du ban de Saignelégier, ainsi que les accessoires immobiliers le garnissant, pour le prix de fr. 636 000. Organe de publicité: FOSC. Convocations et communications aux actionnaires sous pli recommandé. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Luc Siegenthaler, de Schangnau, aux Pommerats, président; Maurice Graf, d'Aeschi, à Saignelégier, secrétaire; tous deux avec signature individuelle.

28 février 1992

Madame Laure Girardin, à Saignelégier, café-restaurant de La Poste (FOSC du 13. 5. 1983, no 109, p. 1635). La raison est radiée en raison du décès de la titulaire.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommation - Diffida

(OR-CO-CO 983, 984)

Die Kraftloserklärung des folgenden Titels wird begehrt:

-1- Zertifikat über -1- Namensaktie Ciba-Geigy AG zu Fr. 100.- nom., Nr. 1028793, lautend auf Alfons Stäubli, Nussbaumen 199, 4339 Sulz.

Gemäss Beschluss des Zivilgerichts Basel-Stadt vom 12. Februar 1992 wird der allfällige Inhaber hiermit aufgefordert, diesen Titel innert 6 Monaten, d. h. bis 10. September 1992, der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonsten der Titel nach Ablauf der Frist kraftlos erklärt wird. (P2 1991/317) (3342)

4001 Basel, 20. Februar 1992

Zivilgericht Basel-Stadt:
Prozesskanzlei

Der unbekannte Inhaber des Sparheftes Nr. 42/1.321.329.13, der Berner Kantonalbank, mit einem Guthaben von Fr. 31 082.35, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert sechs Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Sparheft ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 019-92. (4262)

3011 Bern, 4. März 1992

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Der unbekannte Inhaber des Inhabersparheftes Nr. 30-414-639.0, ausgestellt von der Schweizerischen Volksbank, Niederlassung St. Gallen, mit einem Guthaben per 14. 1. 1992 von Fr. 18 023.35, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert sechs Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 020-92. (4272)

3011 Bern, 4. März 1992

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Der unbekannte Inhaber des Sparheftes Nr. 680.174.19 der Berner Kantonalbank mit einem Guthaben von Fr. 98 409.35, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert sechs Monaten, vom Tag der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. AM 020-92. (4282)

3011 Bern, 5. März 1992

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Hug

Es werden folgende Namenaktien vermisst:

- Nr. 8003 und Nr. 8004, der Stätzerhorn AG, je Fr. 200.-, beide lautend auf Margrith Bartsch, Churwalden, inkl. Couponbogen ab Nr. 24 und folgende.
- Nr. 4441, Nr. 4442 und Nr. 4443, der Stätzerhorn AG, je Fr. 200.-, alle lautend auf Johannes Bartsch, Churwalden, inkl. Couponbogen ab Nr. 24 und folgende.
- Aktienzertifikat Nr. 40, 1 Namenaktie Nr. 15 à Fr. 200.-, der Skilifte Fastatsch AG, Valbella, lautend auf Johannes Bartsch, Churwalden.
- Prioritätsaktie Nr. 68347, à Fr. 500.-, der Rhätischen Bahn, lautend auf Johannes Bartsch, Churwalden.

Die unbekannten Inhaber der vorstehend aufgeführten Namenaktien werden hiermit aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls die Titel als kraftlos erklärt werden. (4342)

7002 Chur, 6. März 1992

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. H. P. Buchli

Es werden folgende Obligationen der Graubündner Kantonalbank vermisst:

- Fr. 6000.-, Nr. 01 333.023.11, 6,75%, ausgestellt: 18. Mai 1991, fällig am 18. Mai 1994.
- Fr. 6000.-, Nr. 01 319.619.04, 7,50%, ausgestellt: 22. Oktober 1990, fällig am 22. Oktober 1993.
- Fr. 6000.-, Nr. 01 310.592.10, 7,25%, ausgestellt: 19. April 1990, fällig am 19. April 1993.
- Mit Coupons per: 18. Mai 1992, 1993, 1994, 22. Oktober 1992, 1993, 19. April 1992, 1993, lautend auf: Inhaber.

Die unbekannten Inhaber der vorstehend aufgeführten Obligationen werden hiermit aufgefordert, dieselben innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Amte vorzulegen, widrigenfalls die Titel als kraftlos erklärt werden. (4513)

7002 Chur, 9. März 1992

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. H. P. Buchli

Es wird vermisst:

- Fr. 7000.-, 7,5% Kassaobligation der Handelsbank Luzern, Nr. 4095, 1 Titel à Fr. 7000.-, angegangen 9. Februar 1990, Laufzeit 3 Jahre, Kapitalverfall 9. Februar 1993, mit Coupons per 9. Februar 1992 und 9. Februar 1993.

Der/die allfällige Inhaber/in dieses Titels wird aufgefordert, diesen innerhalb von 6 Monaten seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (4523)

6000 Luzern 5, 9. März 1992

Der Amtsgerichtspräsident I von Luzern-Stadt:
Fischer

Es werden vermisst:

1. Inhaberschuldbrief Nr. 13/137 über Fr. 1000.-, datiert 24. November 1925, lastend auf Grundstück Nr. 417, Geräls, Grabs und Inhaberschuldbrief Nr. 13/138 über Fr. 600.-, datiert 24. November 1925, lastend auf Grundstück Nr. 417, Geräls, Grabs.
2. Inhaberschuldbrief Nr. 11/400 über Fr. 2000.-, datiert 11. Mai 1915, lastend auf Grundstücken Nrn. 4370, 4381 und 4391, Strickeren und Littenberg, Grabs.
3. Inhaberschuldbrief Nr. 14/3 über Fr. 5000.-, datiert 15. Mai 1929, lastend auf Grundstücken Nrn. 4095, 4118, 4058 und 4021, Montlorentsch, Grabs, und Inhaberschuldbrief Nr. 19/206 über Fr. 5000.-, datiert 24. Dezember 1954, lastend auf Grundstücken Nrn. 4095, 4118, 4058 und 4021, Montlorentsch, Grabs.
4. Pfandbrief Nr. 11/412 über Fr. 4000.-, datiert 23. Mai 1911, lastend auf Grundstück Nr. 4152, Ganalin, Grabs.
5. Inhaberschuldbrief Nr. 18/242 über Fr. 2000.-, datiert 26. Juni 1952, lastend auf Grundstücken Nrn. 3973 und 3907, Tischenhaus, Grabs.

6. Pfandbrief Nr. 10/133 über Fr. 1600.–, datiert 4. Dezember 1906, lastend auf Grundstück Nr. 4778, Feld, Grabs.
7. Pfandbrief Nr. 7/77 über Fr. 1200.–, datiert 10. Januar 1891, Nr. 7/86 über Fr. 1600.–, datiert 19. Februar 1891 und Nr. 8/11 über Fr. 2000.–, datiert 7. Juli 1896, alle drei Titel lastend auf Grundstücken Nrn. 2940 und 3226, Städtli Werdenberg, Grabs.
8. Pfandbrief Nr. 11/110 über Fr. 800.–, datiert 10. April 1911, lastend auf Grundstück Nr. 35, im Mädl Werdenberg, Grabs.
9. Pfandbrief Nr. 10/204 über Fr. 1400.–, datiert 28. Mai 1907, lastend auf Grundstück Nr. 596, Rauchenschlag, Grabs.
10. Pfandbrief Nr. 5/523 über Fr. 4000.–, datiert 13. April 1877, lastend auf Grundstück Nr. 3397, Leversberg, Grabs.
11. Pfandbrief Nr. 8/122 über Fr. 1000.–, datiert 9. Oktober 1897 und Nr. 11/1 über Fr. 1800.–, datiert 15. März 1910, beide Titel lastend auf Grundstück Nr. 270, Rufers, Grabs.
12. Inhaberschuldbrief Nr. 14/471 über Fr. 700.–, datiert 27. August 1935, lastend auf Grundstück Nr. 46, Fontanerler, Grabs.
13. Inhaberschuldbrief Nr. 16/4 über Fr. 4000.–, datiert 16. Juli 1940, lastend auf Grundstück Nr. 2423, Rietli, Grabs.
14. Pfandbrief Nr. 7/399 über Fr. 2000.–, datiert 30. Oktober 1894, lastend auf Grundstück Nr. 3358, Masis, Grabs.
15. Pfandbrief Nr. 4/149 über Fr. 1200.–, datiert 12. April 1851, lastend auf Grundstück Nr. 4011, Madang, Grabs.
16. Inhaberschuldbrief Nr. 15/127 über Fr. 1200.–, datiert 30. November 1937, lastend auf Grundstück Nr. 274, Rufers, Grabs.
17. Pfandbrief Nr. 9/414 über Fr. 2000.–, datiert 10. Dezember 1904, lastend auf Grundstück Nr. 2863, Limserbühl, Grabs.
18. Pfandbrief Nr. 8/421 über Fr. 3400.–, datiert 31. Dezember 1890, lastend auf Grundstück Nr. 3803, Schlus, Grabs, und Inhaberschuldbrief Nr. 11/469 über Fr. 800.–, datiert 7. November 1916, lastend auf Grundstück Nr. 3803, Schlus, Grabs.
19. Pfandbrief Nr. 11/173 über Fr. 1500.–, datiert 12. September 1911, lastend auf Grundstück Nr. 464, Einfang, Grabs.
20. Pfandbrief Nr. 6/104 über Fr. 3500.–, datiert 22. Juni 1885, lastend auf Grundstück Nr. 3708, Maenberg Buchen, Grabs.
21. Pfandbrief Nr. 10/446 über Fr. 1500.–, datiert 9. November 1909, lastend auf Grundstück Nr. 3022, Perdel, Grabs.
22. Versicherungsbrief Nr. 7/531 über Fr. 1800.–, datiert 13. Juni 1896, lastend auf Grundstück Nr. 3440, Höfli, Grabs.
23. Pfandbrief Nr. 9/224 über Fr. 5000.–, datiert 7. November 1903, lastend auf Grundstück Nr. 1170, Stockengasse, Grabs.
24. Pfandbrief Nr. 11/190 über Fr. 1050.–, datiert 14. November 1911, lastend auf Grundstück Nr. 179, Werdenstrasse, Grabs.
25. Inhaberschuldbrief Nr. 17/76 über Fr. 2000.– und Nr. 17/77 über Fr. 2500.–, beide Titel datiert 6. August 1948, lastend auf Grundstück Nr. 4443, Limserbühl, Grabs.
26. Inhaberschuldbrief Nr. 17/70 über Fr. 1000.–, datiert 27. Juli 1948, lastend auf Grundstück Nr. 2918, Städtli Werdenberg, Grabs.
27. Drei Pfandbriefe Nr. 9/427 über Fr. 900.–, datiert 14. Februar 1905, Nr. 10/67 über Fr. 1600.–, datiert 28. April 1906 und Nr. 10/218 über Fr. 2500.–, datiert 20. August 1907, alle Titel lastend auf Grundstück Nr. 203, Rietstrasse, Grabs.
28. Versicherungsbrief Nr. 10/87 über Fr. 600.–, datiert 5. Mai 1904, ursprünglich lastend auf Grundstück Nr. 324, Gams, infolge Güterzusammenlegung, lastend auf Grundstück Nr. 617, Vorbüls, Grabs.
29. Pfandbrief Nr. 7/73 über Fr. 800.–, datiert 1. Dezember 1890, lastend auf Grundstück Nr. 1245, Holand, Grabs.
30. 24 Aktienmängel der Luftseilbahn Wangs-Pizol AG, Nrn. 45, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2374, 2375, 2376, 2377, 6598, 6599, 8963, 8964, 9043, 9063, 8200, 9201 und 9269.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, Ziffern 1 bis 29 innert eines Jahres und Ziffer 30 innert 6 Monaten seit der ersten Veröffentlichung vorzulegen, und zwar:

Ziffern 1 bis 29 beim Bezirksgerichtspräsidium Werdenberg, in 8887 Mels, und Ziffer 30 beim Bezirksgerichtspräsidium Sargans, in 8887 Mels, sonst werden die Wertpapiere kraftlos erklärt. (358^b)

9001 St. Gallen, 24. Februar 1992 Kantonsgericht St. Gallen III. Zivilkammer

Der Besitzer des folgenden Papiers, Schuldbrief über Fr. 4000.–, zugunsten Schweiz, Kreditanstalt Frauenfeld, haftend auf dem Grundstück E. Blatt und Parz.-Nr. 319 Grundbuch Basadingen TG, eingetragenen auf Walter Schmid-Chiandetti, wird ersucht, dieses bis am 30. September 1992 dem Bezirksgerichtspräsidium Diessenhofen vorzulegen, ansonsten es kraftlos erklärt werden wird. (429^b)

8255 Schlattigen, 5. März 1992 Bezirksgerichtspräsidium Diessenhofen

Es wird vermisst:

Fr. 7000.– Schuldbrief, angegangen am 1. Januar 1981, im 30. Rang, haftend auf den Grundstücken Nrn. 1136 und 1313, Büel, Grundbuch Willisau-Land, des Josef Meier-Meier, Büel, 6130 Willisau. Der allfällige Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen binnen einem Jahr seit der ersten Publikation dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (435^a)

6130 Willisau, 6. März 1992

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Le président du Tribunal civil du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du bon de caisse BCN n° 132185.00 de fr. 5000.–, échéance 6 mai 1994, d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, dans un délai de 6 mois dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (387^b)

2300 La Chaux-de-Fonds, 27 février 1992

Le président du Tribunal civil: Yves Fiorellino

Le détenteur des titres suivants:

Fr. 59 000.–, 590 actions au porteur de fr. 100.– nominal chacune, entièrement libérées, constituant la totalité du capital social de la Société Immobilière «Le Printemps», société anonyme ayant son siège à Lausanne, dont les propriétaires actuels sont Yves Marion, Attilio Turvani et Roland Müller, est sommé de me les produire jusqu'au 5 octobre 1992, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. 2/92/004 (433^b)

1014 Lausanne, 5 mars 1992

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Le juge-instructeur I des districts de Martigny et St-Maurice à la requête de Me Roger Critin, avocat à Martigny, comme le détenteur du titre ci-après de le produire au greffe du Tribunal de Martigny jusqu'au 19 mars 1993, sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 870 ss CC et 981 ss CO):

Obligation hypothécaire au porteur de fr. 230 000.–, du 3 février 1988 instrumentée par Me Pierre Critin, notaire de résidence à Martigny, et inscrite sous PJ 29653/1988 de Martigny et grevant les immeubles nos 1173 et 1175, plan 15 de la commune de Martigny. (436^b)

1920 Martigny, 5 mars 1992

Le juge-instructeur I: J.-P. Gross

Le juge-instructeur du district de l'Entremont à la requête de la Caisse Raiffeisen d'Orsières, à 1937 Orsières, comme les détenteurs du titre ci-après mentionné de le produire au greffe du Tribunal de l'Entremont, à Sembrancher, jusqu'au 15 juin 1992, à peine d'en voir prononcer l'annulation:

obligation de caisse o 22076 de la Caisse Raiffeisen d'Orsières, d'une valeur de fr. 8000.–, échéant le 10 novembre 1993, taux d'intérêt 4,5% durée 5 ans avec coupons nos 3, 4 et 5. (437^b)

1933 Sembrancher, 12 mars 1992

Le juge-instructeur: Ph. Chastellain

Kraftloserklärung – Annulation – Annullamento

(OR–CO–CO 971, 977, 986)

Durch Beschluss des Bezirksgerichtspräsidiums Plessur vom 6. März 1992 wurde folgende Kassenobligation der Graubündner Kantonalbank als kraftlos erklärt:

Kassenobligation Nr. 01 292.290.08, Valoren-Nr. 26 423, Fr. 20 000.–, 5,5%, fällig am 1. September 1992, Coupons 1. September 1990 und folgende. (449)

7002 Chur, 6. März 1992 Der Präsident des Bezirksamtes Plessur: Dr. H. P. Buchli

Das Alterssparheft Nr. 256-0050445-6 der Raiffeisenbank Däniken-Gretzenbach ist kraftlos erklärt. (440)

4600 Olten, 6. März 1992

Der Amtsgerichtspräsident von Olten-Gösgen

Das Sparheft Nr. 42 2.166.723.93 Aargauische Kantonalbank, Möhlin, Kapital per 11. November 1991: Fr. 33 578.05, wird mit Verfügung vom 6. März 1992 als nichtig und kraftlos erklärt. (446)

4310 Rheinfelden, 6. März 1992 Gerichtspräsidium Rheinfelden

Der Inhaberschuldbrief per Fr. 200 000.– vom 3. Dezember 1976, haftend im 5. Rang mit schiebendem Nachrückungsrecht auf GB Rheinfelden Nr. 1563, Stockwerkeigentum, Maximalzinsfuß 10%, Faustpfandgläubigerin: Schweizerische Kreditanstalt, Rheinfelden, Schuldner: August Bolinger, 1922, von Kaiseraugst, in Basel, wird mit Verfügung vom 6. März 1992 als nichtig und kraftlos erklärt. (450)

4310 Rheinfelden, 6. März 1992 Gerichtspräsidium Rheinfelden

Gemäss Entscheid des Bezirksgerichtspräsidenten von St. Gallen ist mit Genehmigung der III. Zivilkammer des Kantonsgerichtes St. Gallen folgendes Wertpapier kraftlos erklärt worden:

Inhaberschuldbrief Nr. 12015 über Fr. 10 000.–, datiert 30. Oktober 1951, lastend auf Grundstück Nr. 3938 Berneggstrasse 49, St. Gallen. (438)

9001 St. Gallen, 6. März 1992

Kantonsgericht St. Gallen: III. Zivilkammer

Der Gerichtspräsident von Solothurn-Lebern, in Solothurn, hat am 4. März 1992 die Aktienzertifikate über Aktien Nrn. 1 bis 241 der Litellfuss Tracor AG (ehemals Olvis AG), Lengnaustrasse 13, 2540 Grenchen, die sich wie folgt aufteilen:

- 1 Zertifikat über 135 Aktien à nom. Fr. 100.– (Aktien-Nr. 1–135), lautend auf Vera Visser
- 1 Zertifikat über 20 Aktien à nom. Fr. 100.– (Aktien-Nr. 136–155), lautend auf Johanna van Zomeren
- 1 Zertifikat über 1 Aktie à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 156), lautend auf Vera Visser
- 1 Zertifikat über 1 Aktie à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 157), lautend auf Vera Visser
- 1 Zertifikat über 1 Aktie à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 158), lautend auf Vera Visser
- 1 Zertifikat über 48 Aktien à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 159–206), lautend auf Vera Visser
- 1 Zertifikat über 1 Aktie à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 207), lautend auf Johanna van Zomeren
- 1 Zertifikat über 7 Aktien à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 208–214), lautend auf Johanna van Zomeren
- 1 Zertifikat über 25 Aktien à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 215–239), lautend auf Pieter Andersson
- 1 Zertifikat über 2 Aktien à nom. Fr. 500.– (Aktien-Nr. 240/241), lautend auf Hendrikus Stolwerk

kraftlos erklärt. (448)

4502 Solothurn, 4. März 1992

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern

Es werden kraftlos erklärt:

1. Schuldbrief Fr. 5000.–, ang. 15. Januar 1916, 1. Rang
 2. Schuldbrief Fr. 3000.–, ang. 16. März 1916, 2. Rang
 3. Schuldbrief Fr. 4000.–, ang. 1. Juli 1916, 3. Rang
- alle 3 haftend auf den Grundstücken Nrn. 375 und 549, Grundbuch Buttisholz. (01 91 29) (447)

6210 Sursee, 5. März 1992

Der Amtsgerichtspräsident I von Sursee: Kaufmann

Ein Schuldbrief von Fr. 3000.–, vom 13. August 1948, Beleg II/2556, lastend auf Dürrenroth-Göbl. Nr. 770 des Hans Strahm, geb. 1925, von Langnau im Emmental, Bäcker, Handlung, 3557 Fankhaus, Gemeinde Trub, sowie der Schuldbrief von Fr. 3000.–, vom 13. August 1948, Beleg II/2556, lastend auf Dürrenroth-Göbl. Nr. 770 des Hans Strahm, geb. 1925, von Langnau im Emmental, Bäcker, Handlung, 3557 Fankhaus, Gemeinde Trub, werden kraftlos erklärt. (441)

3456 Trachselwald, 4. März 1992

Der Gerichtspräsident: H. R. Schenk

Es wird kraftlos erklärt:

Fr. 2000.– Schuldbrief, angegangen am 1. November 1974, im 1. Rang, haftend auf dem Grundstück Nr. 65/GB Langnau LU, der Erben Samuel Flückiger-Bachmann, Langnau. (445)

6130 Willisau, 6. März 1992

Der Amtsgerichtspräsident von Willisau: Arnold

Das Alters-Sparheft Nr. 41 2.700.382.79 der Aargauischen Kantonalbank, Zentrum Sennhof, 4852 Rothrist, mit einem derzeitigen Saldo von Fr. 64 764.40, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (453)

4800 Zofingen, 12. März 1992

Gerichtspräsidium Zofingen

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat mit Verfügung vom 28. Februar 1992 folgenden Titel als kraftlos erklärt:

Fr. 7500.– Inhaberschuldbrief, datiert 2. Juli 1940, lautend auf den ursprünglichen Schuldner und Pfandigentümer Martin Wyrsch-Durrer, geb. 1873, von und in Buochs NW, lastend an 2. Pfandstelle auf dem Grundstück Kanongengasse 19, in 8004 Zürich; Kat.-Nr. 1024, GGBI. 900, Grundbuchamt Aussersihl-Zürich. Heutiger Pfandigentümer: Hugo Hermann Holenstein, 8103 Unterengstrungen. Nr. 09-1/1991 (442)

8026 Zürich, 28. Februar 1992

Bezirksgericht Zürich
Die ao. Gerichtsssekretärin:
lic. iur. M. Gasser

Par ordonnance du 4 mars 1992 le Tribunal de première instance de la République et Canton de Genève a prononcé l'annulation de 48 actions au porteur, nos 1 à 48, d'une valeur nominale de fr. 1000.– chacune, de la société commerciale Eureka SA, à Genève. (444)

1211 Genève 3, 4 mars 1992

G. Reymond, greffier

Le 5 mars 1992, j'ai prononcé l'annulation du titre suivant:

fr. 9000.– bons de caisse Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, 2 ans, soit du 9 mai 1990 au 1er mai 1992, 7¼% l'an, 2 x fr. 2000.–, série 2Q nos 116 et 117 1 x fr. 5000.–, série Q, no 169, avec coupon au 1er mai 1992 attaché, propriété de Mireille Filipowicz, à Lucens. 2/91/0041 (439)

1014 Lausanne, 5 mars 1992

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: J.-J. Rognon

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Bundesamt für Privatversicherungswesen:

Ermächtigung zum Betrieb der Versicherung

Das Eidgenössische Justiz- und Polizeidepartement hat mit Verfügung vom 4. März 1992 die *Garanta Versicherungs-Aktiengesellschaft*, in Nürnberg, zum Betrieb der Unfall- und Fahrzeugkaskoversicherung ermächtigt. (A 816)

Office fédéral des assurances privées:

Autorisation d'exploiter l'assurance

Le Département fédéral de justice et police a autorisé, par décision du 4 mars 1992, la *Garanta Versicherungs-Aktiengesellschaft*, à Nürnberg, à exploiter l'assurance contre les accidents et de corps de véhicules. (A 816)

Ufficio federale delle assicurazioni private:

Autorizzazione d'esercitare l'assicurazione

Il Dipartimento federale di giustizia e polizia ha autorizzato, con decisione del 4 marzo 1992, la *Garanta Versicherungs-Aktiengesellschaft*, a Nürnberg, ad esercitare l'assicurazione contro gli infortuni e contro i guasti agli autoveicoli. (A 816)

Schiffsregister: Eintragungen / Löschungen

Kt. Basel-Stadt

Aufnahme. Motoryacht «Maryth», Reg. Nr. 1589. Eigentum: Thomas Hügli, in Zurzach AG. (A 817)

4001 Basel, 2. März 1992

Schiffsregisteramt Basel

Geschäftsverbot

Ausverkaufsverordnung des Bundesrates vom 14. Dezember 1987 (SR 241.1)

Totalausverkauf

Das unterzeichnete Departement hat der Einzelfirma «Pelzatelier Richard Rottmann», Bettingenstrasse 1, 4125 Riehen, eine Bewilligung zum Totalausverkauf erteilt und den nachfolgend aufgeführten natürlichen und juristischen Personen eine Sperrfrist bis 30. Juni 1997 auferlegt, innert der sie in der Schweiz kein gleichartiges Geschäft mehr eröffnen oder sich an einem solchen beteiligen dürfen: Herr Richard Rottmann-Meier, Riehen BS
Einzelfirma «Pelzatelier Richard Rottmann», Riehen BS (A 819)

4001 Basel, 4. März 1992

Polizei- und Militär-
Departement Basel-Stadt:
Gewerbepolizeilicher Dienst

Interdiction de rouvrir un commerce après liquidation

Ordonnance du Conseil fédéral sur les liquidations du 14 décembre 1987 (RS 241.1)

Liquidation partielle

Colorvision, rue Pierre-Péquignat 34, 2900 Porrentruy. Autorisation de liquidation partielle du 10 au 31 mars 1992. Il est interdit de s'approvisionner ou de se réapprovisionner en cours de liquidation (art. 17). (A 818)

2900 Porrentruy, 5 mars 1992

Municipalité de Porrentruy:
Le secrétaire: A. Kubler

Erbenruf – Erbschaftsverwaltung

Am 25. Dezember 1991 ist in Baden *Germann Paul*, geboren am 16. Dezember 1901 in Smolensk (Russland), des Waldemar und der Elisabeth geborene Golenitschew-Kutusov, von Kandergrund BE, wonhaft gewesen in 5400 Baden, geschieden, gestorben. Die unbekannten bzw. unbekannt abwesenden gesetzlichen Erben werden gestützt auf Art. 555 Abs. 1 ZGB aufgefordert, sich innert Jahresfrist, d. h. bis zum 16. März 1993, beim Gerichtspräsidium Baden schriftlich zu melden und sich über ihre Erbberechtigung urkundlich auszuweisen. Erfolgt innerhalb der genannten Frist keine Anmeldung, fällt der Nachlass unter Vorbehalt der Erbschaftsklage den Berechtigten zu. Gleichzeitig wird die Erbschaftsverwaltung angeordnet und Amisvornund W. Bossard, im Graben 2, 5400 Baden, als Erbschaftsverwalter bestellt. (A 820^b)

5400 Baden, 6. März 1992

Gerichtspräsidium

Aufforderung gemäss Art. 90 lit. h bz.w. Art. 89 HRegV

Gärtnerei Strasser Thun GmbH, Thun.

Die Gesellschaft übt keine Tätigkeit mehr aus und ist ohne Domizil sowie ohne Geschäftsführung und Vertretung in der Schweiz. Es ist vorgesehen, die Gesellschaft gemäss Art. 90 lit. h bzw. 89 HRegV von Amtes wegen im Handelsregister zu löschen. Wer ein Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung und insbesondere das Vorhandensein von Aktiven der Gesellschaft geltend macht, hat die entsprechend begründete Eingabe innert 30 Tagen an die unterzeichnete Amtsstelle zu richten, andernfalls die Löschung in die Wege geleitet wird. (A 821)

3601 Thun, 6. März 1992

Handelsregisteramt Thun
Der Registerführer: Lugon

Somation selon l'art. 100 ORC

Toute personne qui prétendrait avoir intérêt au maintien de l'inscription de l'association:

Groupe astronomique international en liquidation, Genève, est invitée par la présente publication à faire valoir ses motifs par écrit à l'office soussigné dans les 30 jours.

A défaut, l'association sera radiée d'office conformément à l'art. 100 ORC. (A 822)

1211 Genève 3, 12 mars 1992

Office du registre du commerce de Genève,
case postale 716, Genève
Le préposé: Eric Portier

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR

Hilti Inspection Engineering AG, Adliswil

Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der Generalversammlung vom 26. Oktober 1991 die Fusion mit der Tecnotest AG, Bern, beschlossen. Aktiven und Passiven der Gesellschaft gehen an die übernehmende Tecnotest AG, Bern, über. Die Gläubiger werden hiermit gemäss den gesetzlichen Bestimmungen aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich innert dreissig Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der Tecnotest AG, Könizstrasse 139, Bern, anzumelden. (A 823^b)

8134 Adliswil, 12. März 1992

Tecnotest AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Préartis AG in Liquidation, Altdorf

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 20. Februar 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Dr. Hansheiri Inderkum, Schützengasse 1, 6460 Altdorf, anzumelden. (A 790^b)

6460 Altdorf, 4. März 1992

Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Leomat Betriebsverpflegung AG in Liq., Baden

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 20. Januar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre begründeten Ansprüche an die Gesellschaft innert 30 Tagen seit der dritten Publikation dieses Schuldenrufes bei der Liquidatorin der Gesellschaft, der Testor Treuhand AG, Filiale Zürich, Bahnhofplatz 9, Postfach, 8023 Zürich, anzumelden. (A 803^b)

8023 Zürich, 4. März 1992

Die Liquidatorin:
Testor Treuhand AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Daidalos Investment AG in Liq., Basel

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Dezember 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche binnen 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung bei der Liquidatorin, Schweizerische Treuhandgesellschaft, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Basel, schriftlich anzumelden. (A 824^b)

4002 Basel, 6. März 1992

Die Liquidatorin:
Schweizerische Treuhandgesellschaft

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Restaurant Milchhügli Basel AG, Basel

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 28. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung schriftlich bei der Liquidatorin, Buchex Treuhand AG, Güterstrasse 133, 4053 Basel, geltend zu machen. (A 825^b)

4053 Basel, 5. März 1992

Die Liquidatorin:
Buchex Treuhand AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Caves du centre du district de Boudry, Boudry

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 15 novembre 1991 a décidé la dissolution de la société, avec effet au 29 février 1992. M. Gustave Rolfe, chemin de la Baume 17, à Cortaillod, a été nommé liquidateur.

Les créanciers sont priés de produire leurs prétentions éventuelles auprès du liquidateur d'ici et jusqu'à 30 jours dès la troisième publication. (A 804^b)

2016 Cortaillod, 4 mars 1992

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Senarex SA en liquidation, Chexbres

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 13 janvier 1992 la dissolution de la société a été prononcée. Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leur réclamation, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice: Ghislaine Rabin, Résidence Fleur-de-Lys D, 1605 Chexbres. (A 805^b)

1605 Chexbres, 3 mars 1992

La liquidatrice:
Ghislaine Rabin

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Camerinvest S.A. Holding in liquidazione, Chiasso

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 27 febbraio 1992 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Avv. Elio Fiscalini, Corso San Gottardo 14, 6830 Chiasso, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 806^b)

6830 Chiasso, 5 marzo 1992

Il liquidatore:
Avv. Elio Fiscalini

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

STT Textima Società Tessile Textima SA, Chiasso

Prima pubblicazione

Con decisione assembleare di data 24 febbraio 1992, la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti per iscritto entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 833^b)

6830 Chiasso, 9 marzo 1992

Il liquidatore:
Avv. Dott. Paolo Rossi,
via Livio 5, Chiasso

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Teppichhaus König AG, Chur

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung der Aktionäre hat am 22. November 1989 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen beim unterzeichnenden Liquidator, Urs Lauper, Route de Genève 38, 1033 Cheseaux, schriftlich geltend zu machen. (A 834^b)

1033 Cheseaux, 5. März 1992

Der Liquidator:
Urs Lauper

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 913, 742 und 745 OR

Sennereigenossenschaft Flims in Liquidation, Flims

Zweite Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 20. April 1990 hat die Auflösung und Liquidation der Sennereigenossenschaft Flims beschlossen und Dr. Otmar Bänziger, Gauwäg 1, 7203 Trimmis, und Richard Janki, 7130 Ilanz, mit der Liquidation beauftragt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und mit Begründung an die Liquidatoren, p. Adr. Dr. Otmar Bänziger, Gauwäg 1, 7203 Trimmis, anzumelden. (A 807^b)

7203 Trimmis, 10. März 1992

Die Liquidatoren:
Dr. Otmar Bänziger, Trimmis
Richard Janki, Ilanz

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Rowatech AG, Flüelen

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. März 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung schriftlich bei der Liquidatorin, Tharpep Treuhand- und Revisions AG, Untermühleweg 7, 6302 Zug, anzumelden. (A 826^b)

6302 Zug, 6. März 1992

Rowatech AG
Die Liquidatorin:
Tharpep Treuhand- und Revisions AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Weber Development Engineering SA, en liquidation, Fribourg

Deuxième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 4 mars 1992. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, la société Fiduciaire P.-E. Fonjallat Expero SA, à Genève, rue du Grand-Pré 72. (A 808^b)

1200 Genève, 5 mars 1992

La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

FD Finance Development SA, Genève

Première publication

Par décision du 3 mars 1992, la société FD Finance Development SA, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 31 mars 1992, en mains du liquidateur, Me Noël Maréchal, avocat, rue du Mont-Blanc 12, 1211 Genève 1. (A 835^b)

1211 Genève 1, 12 mars 1992

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Minex S.A. Import Export en liquidation, Genève

Première publication

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 19 février 1992, la société a décidé sa dissolution.

Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur, Roland Schaefer, à Genève, rue de l'Athénée 28. (A 828^b)

1200 Genève, 12 mars 1992

Le liquidateur:
Roland Schaefer

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

P & P PLC S.A., en liquidation, Genève

Première publication

Lors de son assemblée générale extraordinaire du 21 février 1992, la société a décidé sa dissolution. Ses créanciers sont sommés de faire connaître leurs réclamations conformément à l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Schaefer & Associés S.A., Carouge, route des Acacias 52. (A 827^b)

1200 Genève, 5 mars 1992

La liquidatrice:
Schaefer & Associés S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Priminter SA, en liquidation, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 4 mars 1992 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 mars 1992 auprès de la «Société Fiduciaire Suisse Coopers & Lybrand», à Genève, avenue Giuseppe-Motta 50. (A 810^b)

1200 Genève, 4 mars 1992

La liquidatrice

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

PTS Petroservice SA, Genève

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 4 mars 1992 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances au siège de la société, c/o Me Joëlle Knopfel, place de la Fusterie 7, 1204 Genève, jusqu'au 30 avril 1992, sous peine de forclusion. (A 809^b)

1204 Genève, 5 mars 1992

Le liquidateur

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Robaver SA, en liquidation, Genève

Première publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 7 février 1992. Conformément à l'art. 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives dans un délai de trente jours dès la troisième publication du présent avis, en mains de la liquidatrice, la société «Sett Fiduciaire SA», à Genève, rue de Berne 9. (A 625^b)

1200 Genève, 17 février 1992

La liquidatrice

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Derungs & Beeli AG, Ilanz

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Derungs & Beeli AG, Ilanz, vom 11. November 1991, hat beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von Fr. 500 000.– auf Fr. 100 000.–, durch Rückzahlung von Fr. 400 000.– und Reduktion des Nennwertes jeder Aktie von Fr. 1000.– auf Fr. 200.–, herabzusetzen. Den Gläubigern der Derungs & Beeli AG, Ilanz, wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Confidat Treuhand AG, Schulstrasse 59, 7130 Ilanz, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 811^b)

7130 Ilanz, 3. März 1992

Derungs & Beeli AG
Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Thommen Heinz AG in Liquidation, Kaiseraugst

Zweite Veröffentlichung

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 7. Januar 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt in schriftlicher Form beim Liquidator der Heinz Thommen AG in Liquidation, Heinz Thommen, Dorfstrasse 44, 4303 Kaiseraugst, anzumelden. (A 791^b)

4303 Kaiseraugst, 3. März 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Sea Gypsy Reederei AG in Liquidation, Laax

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 10. Januar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung schriftlich bei der Liquidatorin, Cathomas Treuhand AG, Schulstrasse 2, 7130 Ilanz, geltend zu machen. (A 836^b)

7130 Ilanz, 5. März 1992

Cathomas Treuhand AG

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

Ardema Sàrl en liquidation, Lausanne

Première publication

L'assemblée des associés du 16 novembre 1987 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leurs réclamations, qu'elle qu'en soit la nature. Les créances doivent être adressées au liquidateur, la Fiduciaire Lausannoise S.A., à Lausanne, rue St-Martin 26. (A 829^b)

1005 Lausanne, 5 février 1992

Ardema Sàrl en liquidation
Le liquidateur:
Giorgio Marascalchi

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Meubles Pour Tous Lausanne S.A. en liquidation, Lausanne****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires de la société du 17 juillet 1990 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont sommés de faire connaître leur réclamations, qu'elle qu'en soit la nature.

Les créances doivent être adressées au liquidateur, la Fiduciaire Lausannoise S.A., à Lausanne, rue St-Martin 26. (A 830³)

1005 Lausanne, 6 mars 1992 Meubles Pour Tous Lausanne S.A.
Le liquidateur: J. Maury

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Calbiochem A.G., Luzern****Erste Veröffentlichung**

An der Generalversammlung vom 26. Februar 1992 hat die Calbiochem A.G., in Luzern, die Fusion mit der Novabiochem AG (neu firmierend mit «Calbiochem-Novabiochem AG»), in Löffelfingen, beschlossen. Die Aktiven und Passiven der Calbiochem A.G. sind demzufolge mit Wirkung ab 1. Januar 1992 auf dem Wege der Universalzession auf die Novabiochem AG (neu firmierend mit «Calbiochem-Novabiochem AG») übergegangen.

Den Gläubigern der Calbiochem A.G. wird hiermit bekanntgegeben, dass die Schulden der Calbiochem A.G. auf die Novabiochem AG (neu firmierend mit «Calbiochem-Novabiochem AG») übergegangen sind. Die Gläubiger können für ihre Ansprüche gegenüber der Calbiochem A.G. bei der Novabiochem AG (neu firmierend mit «Calbiochem-Novabiochem AG») innert 2 Monaten nach der Publikation Befriedigung oder Sicherstellung verlangen.

Wird innert dieser Frist kein Begehren gestellt, wird angenommen, dass die Gläubiger mit dem Schuldnerwechsel einverstanden sind. (A 837³)

6000 Luzern, 26. Februar 1992

Novabiochem AG (neu firmierend mit «Calbiochem-Novabiochem AG»)

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Johnson A. & Co. International Ltd., Luzern****Erste Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 7. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt schriftlich und begründet bei der A. Johnson & Co. International Ltd. in Liquidation, Rebstockhalde 30, 6006 Luzern, anzumelden. (A 838³)

6003 Luzern, 9. März 1993

Die Liquidatoren

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Wedrox AG in Liquidation, Luzern****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. November 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Wedrox AG beschlossen und lic. iur. Martin Müller, Rechtsanwalt, Huobmattstrasse 7, 6045 Meggen, mit der Liquidation beauftragt.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen von der dritten Bekanntmachung an gerechnet, schriftlich und begründet beim Liquidator, lic. iur. Martin Müller, Rechtsanwalt, Huobmattstrasse 7, 6045 Meggen, anzumelden. (A 758³)

6045 Meggen, 28. Februar 1992

Der Liquidator:
lic. iur. Martin Müller

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**G Flight Center S.A. en liquidation, Meyrin****Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 12 février 1992, la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en main de la liquidatrice: Plafida, Société Fiduciaire et de Placements, à Genève, rue Malatrex 14. (A 812³)

1200 Genève, 5 mars 1992

La liquidatrice:
Plafida, Société Fiduciaire et de Placements

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Mici SA en liquidation, Morges****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des Mici SA tenue le 7 janvier 1992 à Sion a décidé sa dissolution.

Elle a désigné comme liquidateur Emmanuel Chevrier.

Cela étant en conformité des art. 742 et 745 CO, les créanciers de Mici SA à Morges sont invités à faire connaître leurs prétentions dans le délai expirant le 10 avril 1992 auprès du liquidateur à l'adresse ci-dessous. (A 839³)

1950 Sion, 5 mars 1992

Mici SA en liquidation,
p. a. Emmanuel Chevrier,
rue de Lausanne 35, Sion

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**von Kaenel D. SA, La Neuveville****Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 12 février 1992 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 30 avril 1992, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur, Daniel von Kaenel, rue des Mornets 29A, 2520 La Neuveville. (A 792³)

2520 La Neuveville, 3 mars 1992

Le liquidateur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Schneider Computer-Zubehör AG in Liquidation, Oberrohrdorf****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. März 1991 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes beim Liquidator Stefan Schneider, Bollstrasse 1, 5442 Fislisbach, anzumelden. (A 813³)

5442 Fislisbach, 5. März 1992

Der Liquidator

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Télesiège Sainte-Croix-Les Avattes S.A. en liquidation, Sainte-Croix****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 11 juillet 1991 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains du liquidateur Adalbert Jaques, à Fiduciaire Jaques S.A., rue Neuve 9, 1450 Sainte-Croix. (A 831³)

1450 Sainte-Croix, 6 mars 1992

Télesiège Sainte-Croix-Les Avattes S.A.

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Macryl AG, Speicher AR****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 9. März 1992 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, der Atag Ernst & Young AG, Teufener Strasse 3, 9001 St. Gallen, anzumelden. (A 840³)

9001 St. Gallen, 9. März 1992

Die Liquidatorin:
Atag Ernst & Young AG
Dr. B. Grossmann H. Gmünder

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO**Lorini Giani & Fils S.A. en liquidation, Vucherens****Première publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 5 mars 1992 a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit accompagnées des pièces justificatives dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, à l'adresse de la société en liquidation, c/o Giani Lorini, 1086 Vucherens. (A 841³)

1086 Vucherens, 12 mars 1992

Giani Lorini & Fils S.A.

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**M + S Holzhandel AG in Liquidation, Wangen bei Olten****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin anzumelden. (A 798³)

8032 Zürich, 4. März 1992

Die Liquidatorin:
Ernst Kuhn Treuhand AG,
Fröbelstrasse 33, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Liberi Mode AG in Liq., Wittenbach****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. März 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich bei der Liquidatorin der Gesellschaft, Frau Johanna Spielberger, Betten 50, 9303 Wittenbach, anzumelden. (A 814³)

9303 Wittenbach, 4. März 1992

Die Liquidatorin

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Roffler Georg Kundenmaurer AG, Wittenbach****Erste Veröffentlichung**

An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. März 1992 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 30 Tage von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator der Firma, Georg Roffler Kundenmaurer AG, Wittenbach, Frau B. Roffler, Kirchsteig 7, 9303 Wittenbach, anzumelden. (A 832³)

9303 Wittenbach, 12. März 1992

Die Liquidatorin

Schuldenruf infolge Fusion gemäss Art. 748 OR**Electromotion AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Januar 1992 hat die Auflösung und Fusion der Gesellschaft mit der Landis & Gyr AG, Zug, beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich am Sitz der Gesellschaft zwecks Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. Bei unterlassener Anmeldung wird Verzicht auf Sicherstellung angenommen. (A 795³)

6300 Zug, 10. März 1992

Electromotion AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Macromer AG, Zürich Ivoclar Lizenz AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 6. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin, Orttag, Organisations-, Revisions- und Treuhand-AG, Birmensdorfstrasse 125, 8036 Zürich, anzumelden. (A 796³)

8036 Zürich, 2. März 1992

Die Liquidatorin:
Ortag, Organisations-,
Revisions- und Treuhand-AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Preja AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 31. Januar 1991 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin Juris Treuhand AG, Alpenstrasse 2, 6304 Zug, anzumelden. (A 793³)

6304 Zug, 4. März 1992

Die Liquidatorin:
Juris Treuhand AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Valina Mineralöl Handels AG in Liquidation, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 5. Februar 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert einem Monat nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich und begründet beim Liquidator Dr. Jörg Haemmerli, Talacker 21, 8001 Zürich, anzumelden. (A 815³)

8001 Zürich, 5. März 1992

Der Liquidator:
Dr. Jörg Haemmerli, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**WW Confin AG, Zug****Zweite Veröffentlichung**

Die WW Confin AG in Zug hat an ihrer Generalversammlung vom 16. Januar 1992 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Bezeichnung WW Confin AG in Liquidation durchgeführt.

Allfällige noch nicht abgeforderte Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis 15. April 1992 anzumelden. (A 794³)

6300 Zug, 10. März 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Film und Video AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung hat am 21. Januar 1992 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der dritten Publikation schriftlich und mit Begründung bei der Liquidatorin Rekonta Revisions AG, Seestrasse 357, 8038 Zürich, anzumelden. (A 842³)

8038 Zürich, 9. März 1992

Die Liquidatorin:
Rekonta Revisions AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Hefibro Hemisphere Finance & Brokerage AG in Liq., Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 6. Februar 1992 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist bei der Liquidatorin, Contact Treuhandgesellschaft AG, Bahnhofstrasse 14, 8022 Zürich, anzumelden. (A 799³)

8022 Zürich, 10. März 1992

Die Liquidatorin:
Contact Treuhandgesellschaft AG

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**HIP Verwaltungen AG in Liquidation, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom 4. März 1992 die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich am Domizil der Gesellschaft, Schürliweg 2, 8046 Zürich, c/o Dieter Riss, anzumelden. (A 844³)

8046 Zürich, 9. März 1992

Der Liquidator

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR**Steger Trust AG, Zürich****Erste Veröffentlichung**

Anlässlich der ordentlichen Generalversammlung vom 6. März 1992 haben die Aktionäre beschlossen, das Grundkapital von bisher Fr. 10 000 000.– durch Vernichtung der zum Nominalwert zurückgekauften Aktien von Fr. 5 500 000.– auf Fr. 4 500 000.–, eingeteilt in 45 000 Aktien zu nominell Fr. 100.– herabzusetzen. Der besondere Revisionsbericht bestätigt, dass die Forderungen der Gläubiger auch nach durchgeführter Herabsetzung voll gedeckt sind.

Die Gläubiger können jedoch innert einer Frist von 2 Monaten nach der dritten Veröffentlichung für ihre Forderungen Sicherstellung oder Befriedigung verlangen. Die Begehren sind am Sitz der Gesellschaft, Freudenbergrasse 31, 8044 Zürich, einzureichen. (A 843³)

8044 Zürich, 6. März 1992

Steger Trust AG:
Der Verwaltungsrat

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Trdiam AG, Zürich****Zweite Veröffentlichung**

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 12. Februar 1992 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen und sonstigen Ansprüche innert Monatsfrist dem Liquidator Rudolf Weber, Talstrasse 62, 8001 Zürich, anzumelden. (A 797³)

8001 Zürich, 3. März 1992

Der Liquidator

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR**Bamaz AG in Liquidation, Zwingen****Erste Veröffentlichung**

Die Generalversammlung vom 28. Februar 1992 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich beim Liquidator, Josef Jermann-Prang, Ramsteinerweg 9, 4222 Zwingen, anzumelden. (A 845³)

4222 Zwingen, 28. Februar 1992

Der Liquidator

Marken—Marques—Marchi

Bundesamt für geistiges Eigentum—Office fédéral de la propriété intellectuelle—Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen und Erneuerungen—Enregistrements et renouvellements—Registrazioni e rinnovi

Hinterlegungsdatum: 6. August 1991
 Bernhard A. Schaub, Kirchfeldweg 8,
 5036 Oberentfelden

389516



Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze im Rohzustand; Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze im Rohzustand; Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler, Dekorateur, Drucker und Künstler. Wasch- und Bleichmittel, Putz-, Polier-, Fettentfernungsmittel und Schleifmittel, Seifen, Parfümerien, ätherische Öle; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege; Haarpflege, Zahnpflege. Technische Öle und Fette, Schmiermittel, Staubabsorbiermittel, Staubbenetzungsmittel und Staubbindemittel; Brennstoffe, Motorentreibstoffe und Leuchtstoffe; Kerzen; Dochte. Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost, Pflaster, Verbandmaterial, Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke, Desinfektionsmittel, Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren, Fungizide, Herbizide. Unedle Metalle und deren Legierungen; Baumaterialien aus Metall, transportable Bauten aus Metall, Schienenbaumaterial aus Metall, Kabel und Drähte aus Metall, Schlosserwaren und Kleinereisenwaren, Metallrohre, Erze. Maschinen soweit in Klasse 7 enthalten und Werkzeugmaschinen, Motoren, Kupplungen und Treibriemen, landwirtschaftliche Geräte, Brutapparate für Eier. Handbetätigte Werkzeuge und Geräte, Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel, Hieb- und Stichwaffen, Rasierapparate. Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, elektrische (soweit in Klasse 9 enthalten), fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsmittel, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten, Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate, Registrierkassen, Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsmittel und -anlagen, Feuerlöschgeräte. Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel, chirurgisches Nahtmaterial. Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs-, Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen. Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser. Schusswaffen, Munition und Geschosse, Sprengstoffe, Feuerwerkskörper. Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine, Uhren- und Zeitmessinstrumente. Papier, Pappe, Karton, Druckereierzeugnisse, Buchbindeartikel, Fotografien, Schreibwaren, Klebstoffe für Papier und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke, Künstlerbedarfartikel, Pinsel, Schreibmaschinen und Büroartikel, Lehr- und Unterrichtsmittel, Verpackungsmaterial aus Kunststoff soweit es in Klasse 16 enthalten ist. Spielkarten, Drucklettern, Druckstöcke. Kautschuk, Guttapercha, Gummi, Asbest, Glimmer, Waren aus Kunststoffen (Halbfabrikate), Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial, Schläuche.

Leder und Lederimitationen, Häute und Felle, Reise- und Handkoffer, Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke, Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren. Baumaterialien (nicht aus Metall), Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke, Asphalt, Pech und Bitumen, transportable Bauten (nicht aus Metall), Denkmäler (nicht aus Metall). Möbel, Spiegel, Rahmen, aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen. Geräte und Behälter für Haushalt und Küche, Kämme und Schwämme, Bürsten, Bürstenmachermaterial, Putzzeug, Stahlspäne; rohes oder teilweise bearbeitetes Glas, Glaswaren, Porzellan und Steingut soweit in Klasse 21 enthalten. Seile, Bindfaden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke, Polyesterfüllstoffe (ausser aus Kautschuk oder Kunststoffen), rohe Gespinnstfasern. Garne und Fäden für textile Zwecke. Webstoffe und Textilwaren soweit in Klasse 24 enthalten. Bett- und Tischdecken. Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen. Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürbänder, Knöpfe, Haken und Ösen, Nadeln, künstliche Blumen. Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge, Tapeten. Spiele, Spielzeug, Turn- und Sportartikel, Christbaumschmuck. Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild, Fleischextrakte, konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse, Gallerten (Gelees), Konfitüren, Eier, Milch und Milchprodukte, Speiseöle und Fette, Salatsaucen und Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis, Honig, Melasse, Sirup, Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen, Gewürze, Kühleis. Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, lebende Tiere, frisches Obst und Gemüse, Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen. Futtermittel, Malz. Biere, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke, Fruchtgetränke und Fruchtsäfte, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Alkoholisches Getränk. Tabak, Raucherartikel, Streichhölzer. Alle aufgeführten Produkte sind deutscher Herkunft.
 Int. Kl. 1 bis 14, 16 bis 34
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 6. August 1991
 Bernhard A. Schaub, Kirchfeldweg 8,
 5036 Oberentfelden

389517



Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, wissenschaftliche, fotografische, land-, garten- und forstwirtschaftliche Zwecke; Kunstharze im Rohzustand; Düngemittel; Feuerlöschmittel; Mittel zum Härten und Löten von Metallen; chemische Erzeugnisse zum Frischhalten und Haltbarmachen von Lebensmitteln; Gerbmittel; Klebstoffe für gewerbliche Zwecke. Farben, Firnisse, Lacke; Rostschutzmittel, Holzkonservierungsmittel; Färbemittel; Beizen; Naturharze im Rohzustand; Blattmetalle und Metalle in Pulverform für Maler, Dekorateur, Drucker und Künstler. Wasch- und Bleichmittel, Putz-, Polier-, Fettentfernungsmittel und Schleifmittel, Seifen, Parfümerien, ätherische Öle; Mittel zur Körper- und Schönheitspflege; Haarpflege, Zahnpflege. Technische Öle und Fette, Schmiermittel, Staubabsorbiermittel, Staubbenetzungs- und Staubbindemittel; Brennstoffe, Moto-

rentreibstoffe und Leuchtstoffe; Kerzen; Dochte. Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege, diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost, Pflaster, Verbandmaterial, Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke, Desinfektionsmittel, Mittel zur Vertilgung von schädlichen Tieren, Fungizide, Herbizide. Unedle Metalle und deren Legierungen; Baumaterialien aus Metall, transportable Bauten aus Metall, Schienenbaumaterial aus Metall, Kabel und Drähte aus Metall, Schlosserwaren und Kleinereisenwaren, Metallrohre, Erze. Maschinen soweit in Klasse 7 enthalten und Werkzeugmaschinen, Motoren, Kupplungen und Treibriemen, landwirtschaftliche Geräte, Brutapparate für Eier. Handbetätigte Werkzeuge und Geräte, Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel, Hieb- und Stichwaffen, Rasierapparate. Wissenschaftliche, Schiffsfahrts-, Vermessungs-, elektrische (soweit in Klasse 9 enthalten), fotografische, Film-, optische, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unterrichtsmittel, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild, Magnetaufzeichnungsträger, Schallplatten, Verkaufsautomaten und Mechaniken für geldbetätigte Apparate, Registrierkassen, Rechenmaschinen und Datenverarbeitungsmittel und -anlagen, Feuerlöschgeräte. Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne; orthopädische Artikel, chirurgisches Nahtmaterial. Beleuchtungs-, Heizungs-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocken-, Lüftungs-, Wasserleitungsgeräte sowie sanitäre Anlagen. Fahrzeuge, Apparate zur Beförderung auf dem Lande, in der Luft oder auf dem Wasser. Schusswaffen, Munition und Geschosse, Sprengstoffe, Feuerwerkskörper. Edelmetalle und deren Legierungen sowie daraus hergestellte oder damit plattierte Waren, Juwelierwaren, Schmuckwaren, Edelsteine, Uhren- und Zeitmessinstrumente. Papier, Pappe, Karton, Druckereierzeugnisse, Buchbindeartikel, Fotografien, Schreibwaren, Klebstoffe für Papier und Schreibwaren oder für Haushaltszwecke, Künstlerbedarfartikel, Pinsel, Schreibmaschinen und Büroartikel, Lehr- und Unterrichtsmittel, Verpackungsmaterial aus Kunststoff soweit es in Klasse 16 enthalten ist. Spielkarten, Drucklettern, Druckstöcke. Kautschuk, Guttapercha, Gummi, Asbest, Glimmer, Waren aus Kunststoffen (Halbfabrikate), Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial, Schläuche. Leder und Lederimitationen, Häute und Felle, Reise- und Handkoffer, Regenschirme, Sonnenschirme und Spazierstöcke, Peitschen, Pferdegeschirre und Sattlerwaren. Baumaterialien (nicht aus Metall), Rohre (nicht aus Metall) für Bauzwecke, Asphalt, Pech und Bitumen, transportable Bauten (nicht aus Metall), Denkmäler (nicht aus Metall). Möbel, Spiegel, Rahmen, aus Holz, Kork, Rohr, Binsen, Weide, Horn, Knochen, Elfenbein, Fischbein, Schildpatt, Bernstein, Perlmutter, Meerscham und deren Ersatzstoffen oder aus Kunststoffen. Geräte und Behälter für Haushalt und Küche, Kämme und Schwämme, Bürsten, Bürstenmachermaterial, Putzzeug, Stahlspäne; rohes oder teilweise bearbeitetes Glas, Glaswaren, Porzellan und Steingut soweit in Klasse 21 enthalten. Seile, Bindfaden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke, Polyesterfüllstoffe (ausser aus Kautschuk oder Kunststoffen), rohe Gespinnstfasern. Garne und Fäden für textile Zwecke. Webstoffe und Textilwaren soweit in Klasse 24 enthalten. Bett- und Tischdecken. Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen. Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürbänder, Knöpfe, Haken und Ösen, Nadeln, künstliche Blumen. Teppiche, Fussmatten, Matten, Linoleum und andere Bodenbeläge, Tapeten. Spiele, Spielzeug, Turn- und Sportartikel, Christbaumschmuck. Fleisch, Fisch, Geflügel und Wild, Fleischextrakte, konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse, Gallerten (Gelees), Konfitüren, Eier, Milch und Milchprodukte, Speiseöle und Fette, Salatsaucen und Konserven. Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel, Mehle und Getreidepräparate, Brot, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis, Honig, Melasse, Sirup, Hefe, Backpulver, Salz, Senf, Essig, Saucen, Gewürze, Kühleis. Land-, garten- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse sowie Samenkörner, lebende Tiere, frisches Obst und Gemüse, Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen. Futtermittel, Malz. Biere, Mineralwässer und kohlenstoffhaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke, Fruchtgetränke und Fruchtsäfte, Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Alkoholisches Getränk. Tabak, Raucherartikel, Streichhölzer. Alle aufgeführten Produkte sind deutscher Herkunft.
 Int. Kl. 1 bis 14, 16 bis 34
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 15. Oktober 1991 **389518**
 Ems-Chemie AG, Reichenauerstrasse,
 7013 Domat/Ems

EMS

Chemische Grundstoffe für die Kunststoffindustrie, die Farbenindustrie, die Automobilindustrie; Klebstoffe für industrielle Zwecke; Kunststoffe in Form von Schmelzen, Schnitzeln, Stäben, Pulver, Lösungen; Kunststoffe und daraus hergestellte Halbfabrikate wie Monofile, Profilstangen, Blöcke, Folien, Filme, Platten, Emulsionen, Suspensionen, Dispersionen, Kabel, Borsten, Bänder; Synthesefasern und Faservliese.
 Int. Kl. 1, 17, 22
 Fabrikation.

Hinterlegungsdatum: 4. November 1991 **389519**
 Vögeli + Schmid AG, Hohle 12, 3507 Biglen



Bio-Brot aus biologisch reinem Weizen, Roggen und Dinkel schweizerischer Herkunft.
 Int. Kl. 30
 Fabrikation und Handel.
 Farbenanspruch: braun, schwarz.

Hinterlegungsdatum: 6. November 1991 **389520**
 Gutta-Werke AG, 8344 Bäretswil



Vorwiegend mit Bitumen imprägnierte Wellplatten.
 Int. Kl. 19
 Fabrikation und Handel.

Date de dépôt: 9 août 1990 **389521**
 Espace beauté S.A., 9, avenue des Baumettes,
 1020 Renens VD

DERMALIS

Produits de parfumerie, produits cosmétiques, crèmes et gels pour les soins du visage et du corps, savons; nécessaires de rasage et nécessaires de toilette y compris linges de toilette.
 Cl. int. 3, 8, 21, 24
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 9 août 1990 **389522**
 Espace beauté S.A., 9, avenue des Baumettes,
 1020 Renens VD

PAUL DE VARTENS

Produits de parfumerie, produits cosmétiques, crèmes et gels pour les soins du visage et du corps, savons; nécessaires de rasage et nécessaires de toilette y compris linges de toilette.
 Cl. int. 3, 8, 21, 24
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 9 août 1990 **389523**
 Espace beauté S.A., 9, avenue des Baumettes,
 1020 Renens VD

PERLINE

Produits de parfumerie, produits cosmétiques, crèmes et gels pour les soins du visage et du corps, savons; nécessaires de rasage et nécessaires de toilette y compris linges de toilette.
 Cl. int. 3, 8, 21, 24
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 9 août 1990 **389524**
 Espace beauté S.A., 9, avenue des Baumettes,
 1020 Renens VD

VISAGEUNE

Produits de parfumerie, produits cosmétiques, crèmes et gels pour les soins du visage et du corps, savons; nécessaires de rasage et nécessaires de toilette y compris linges de toilette.
 Cl. int. 3, 8, 21, 24
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 16 octobre 1990 **389525**
 Compagnie Philips Eclairage, 204, Rond Point du
 Pont de Sèvres, F-92100 Boulogne-Billancourt
 (France)

LENZI

Appareils et installations d'éclairage, ainsi que leurs pièces détachées; projecteurs, projecteurs pour éclairage de rues, de stades, de vitrines et d'expositions; lampadaires, luminaires, bornes lumineuses ou éclairantes pour éclairages extérieurs et intérieurs; plafonniers, ou faux plafonds lumineux, suspensions, appliques murales, lampes de travail, lampes de table; réflecteurs, diffuseurs de lumière, globes, abat-jour; supports pour appareils d'éclairage, pieds et mâts pour projecteurs, boîtiers pour lampes encastrées et rails de fixation pour projecteurs amovibles; sources de lumière, lampes et tubes d'éclairage à incandescence, à fluorescence et autres phénomènes physiques, ainsi que leurs dispositifs d'alimentation.
 Cl. int. II
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 30 novembre 1990 **389526**
 Softech Inc., 5329 Mac Kenna, Montréal
 (Québec H3T 1V2, Canada)

SOFTECH SAFETOOLS

Installations électriques et électroniques pour le calcul et la fourniture de données et de renseignements statistiques; ordinateurs et matériel nécessaire pour le fonctionnement des ordinateurs; logiciels, progiciels; toute documentation, imprimés, livres concernant l'informatique.
 Cl. int. 9
 Fabrikation et commerce.
 Revendication de priorité: France, 31 octobre 1990.

Date de dépôt: 7 décembre 1990 **389527**
 Veeraswamy's (Food Products) Limited, 4, Tudor
 Court, Brighton Road, GB-Sutton (Surrey SM2
 5AE, Royaume-Uni)

VEERASWAMY'S

Renouvellement avec modification du siège de l'entreprise de la marque no 250241. Protection à partir du 7 décembre 1990.

V viande, poisson, volaille et gibier; extraits de viande; fruits et légumes conservés, séchés et cuits; gelées, confitures; œufs, laits et autres produits laitiers; huiles et graisses comestibles; conserves, pickles; potages; pâtes et pâtes; café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés du café; farines et préparations faites de céréales, pain, biscuits, gâteaux, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre à lever; sel, moutarde; poivre, vinaigre, sauces; épices; glace; curry, curry en poudre, pâte de curry, mélange de curry, arômes, assaisonnements, colorants; chutney.
 Cl. int. 2, 3, 29, 30
 Fabrikation et commerce.

Date de dépôt: 10 décembre 1990 **389528**
 EIB, 3, chemin de la Cure,
 1092 Belmont-sur-Lausanne

DURO-LIGHT-BETON

Béton léger.
 Cl. int. 19
 Fabrication et commerce.

Hinterlegungsdatum: 14. Dezember 1990 **389529**
 Avia International, Badenerstrasse 329,
 8003 Zürich

AVIAGEL

Erneuerung mit Firmaänderung und abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 250300. Schutz ab 14. Dezember 1990.

Treib-, Heiz- und Schmierstoffe, Paraffine, Wachse, Asphalt, Vaseline, Erdgas; Erdölprodukte und -derivate aller Art, soweit in Klasse 4 fallend, ausgenommen Öle für die Textilindustrie zur Behandlung von Fasern und Garnen; Additiv zu Erdölprodukten, soweit in Klasse 4 fallend; Frostschutzmittel, chemische Zusätze zu Frostschutzmitteln; Kühlwasserkonservierungsmittel, Rostschutzmittel, Scheibenreinigungsmittel, Kühlerreinigungsmittel, Rostentferner.
 Int. Kl. 1 bis 5, 19
 Kollektivmarke.

Hinterlegungsdatum: 5. September 1991 **389530**
 Dr. Ihde Dental AG, Lindenstrasse 68,
 8738 Uetliburg SG

FUSION

Zahnfüllstoffe auf der Basis von kaltpolymerisierbaren Zementen.
 Int. Kl. 5
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 1. Oktober 1991 **389531**
 Bruno Guntern, Rigistrasse 31, 8006 Zürich

BELOW ZERO BELOW 0

Sport- und Freizeitbekleidung.
 Int. Kl. 25
 Handel.

Hinterlegungsdatum: 24. Oktober 1991 **389532**
 Oswald AG Nahrungsmittelfabrik, Hinterbergstrasse 54,
 6312 Steinhausen

START'N'GO

Konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Konfitüren; Milch und Milchprodukte; Speiseöle und -fette; Salatsaucen. Kaffee, Tee, Kakao, Reis, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Backpulver; Saucen (ausgenommen Salatsaucen); Gewürze. Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken, insbesondere Eistee.
 Int. Kl. 29, 30, 32
 Fabrikation und Handel.

Hinterlegungsdatum: 5. November 1991 **389533**
 Comax Industrielle Signaltechnik AG, Römerstrasse 6, 4512 Bellach

COMAX SIGNAL

Elektrische Signal-, Mess-, Kontroll- und Übertragungsapparate und -instrumente, nämlich Blitzleuchten, Dauerleuchten, Drehleuchten, Schallgeber, wasserdichte und explosionsgesicherte Wandfernsprecher und deren Bestandteile.
 Int. Kl. 9
 Fabrikation und Handel.

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Banque Galland & Cie S.A., Lausanne

Bilan au 31 décembre 1991
(après décision de l'assemblée générale des actionnaires)

Actif			(B 37)	Passif
	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virements et comptes de chèques postaux		31 604 520.23		40 813.52
Avoirs en banque à vue		6 279 821.38		22 911 248.16
Avoirs en banque à terme		33 000 000.—		30 278 655.35
— dont jusqu'à 90 jours d'échéance	33 000 000.—		30 240 000.—	
Comptes courants débiteurs en blanc		983 612.44		25 649 505.90
Comptes courants débiteurs gagés		15 564 257.30		2 000 000.—
— dont garantis par hypothèques	3 311 292.60			7 370 000.—
Placements hypothécaires		95 000.—		10 000 000.—
Titres		10 039 845.—		
Participations permanentes		1.—		
Autres actifs		3 232 700.44		
		100 799 757.79		100 799 757.79
Titres	Fr.	Fr.		Fr.
Obligations suisses:				
Banques	10 039 845.—			
Autres	p.m.	10 039 845.—		
Actions suisses et autres titres suisses de participation:				
Banques		p.m.		
Sociétés financières		p.m.		
Entreprises industrielles		p.m.		
Autres		p.m.		
Obligations étrangères:				
Autres		p.m.		
		10 039 845.—		
Participations permanentes		Fr.		
Actions suisses et autres titres suisses de participation:				
Sociétés financières		1.—		
Autres		p.m.		
Immeuble de la banque:				
S.I. 8, avenue du Théâtre		p.m.		
Montant total des actifs à l'étranger	Fr.	Fr.		
— dont avoirs en banque jusqu'à 90 jours d'échéance	3 276 635.48	12 486 065.93		
Capital:				
4000 actions au porteur de Fr. 500.—		2 000 000.—		
6000 bons de jouissance sans valeur nominale		—		
Compte de profits et pertes au 31 décembre 1991				
Dépenses		Fr.		Recettes
				Fr.
Intérêts débiteurs		2 711 584.63		5 780 394.17
Organes de la banque et personnel		4 582 124.75		10 150.61
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel		677 329.25		6 830 651.32
Frais généraux et de bureau		1 069 702.78		4 100 622.25
Impôts et taxes		2 107 463.90		782 461.75
Pertes, amortissements et provisions		3 283 574.70		486 415.96
Bénéfice net		3 558 916.05		
		17 990 696.06		17 990 696.06
			Fr.	
Attribution au fonds de réserve légal			300 000.—	
Attribution au fonds de réserve statutaire			500 000.—	
Attribution au fonds de réserve spéciale			500 000.—	
Dividende: Fr. 190.— par action et bon de jouissance			1 900 000.—	
Tantièmes			300 000.—	
Report à nouveau			58 916.05	
			3 558 916.05	

MITTEILUNGEN – COMMUNICATIONS – COMUNICAZIONI

SCHWEIZERISCHE NATIONALBANK Ausweis vom 10. März 1992

Situation au 10 mars 1992 BANQUE NATIONALE SUISSE

		Veränderungen seit dem letzten Ausweis Changements depuis la dernière situation	
Aktiven	Actif	Fr.	Fr.
Gold	Encaisse-or	11 903 906 919.85	—
Devisenanlagen	Placements de devises	37 121 144 113.93	— 383 806 570.95
Internationale Zahlungsmittel	Moyens de paiement internationaux	121 138 318.10	—
Währungskredite	Crédits monétaires	154 259 000.—	—
Inlandportefeuille	Portefeuille suisse	435 115 441.—	— 50 609 403.20
Lombardvorschüsse	Avances sur nantissement	13 566 000.—	— 151 618 000.—
Wertschriften	Titres		
— deckungsfähige	— pouvant servir de couverture	726 311 500.—	— 54 948 900.—
— andere	— autres	2 110 964 701.—	— 3 082 300.—
Korrespondenten im Inland	Correspondants en Suisse	108 138 108.46	— 165 612 619.40
Sonstige Aktiven	Autres postes de l'actif	342 468 312.88	+ 21 319 205.90
Total	Total	53 037 012 415.22	
Passiven	Passif	Fr.	Fr.
Notenumlauf	Billets en circulation	26 506 049 900.—	— 464 180 535.—
Täglich fällige Verbindlichkeiten	Engagements à vue	2 507 124 565.42	— 43 485 804.06
— Girorechnungen inländischer Banken und Finanzgesellschaften	— comptes de virements des banques et sociétés financières en Suisse	275 319 866.69	+ 3 335 701.07
— übrige täglich fällige Verbindlichkeiten	— autres engagements à vue	400 000 000.—	— 400 000 000.—
Verbindlichkeiten auf Zeit	Engagements à terme	23 242 518 083.11	+ 115 972 050.24
Sonstige Passiven	Autres postes du passif	106 000 000.—	—
Grundkapital und Reservefonds	Capital social et fonds de réserve		
Total	Total	53 037 012 415.22	
Offizielle Sätze	Taux officiels	%	seit/depuis le
Offizieller Diskontsatz	Taux officiel d'escompte	7	16. 8. 1991
Offizieller Lombardzinsfuss	Taux officiel pour avance	10%	*)
*) wird täglich festgesetzt	*) est fixé chaque jour		

euroINFORMATION

EWR:

Kurzer historischer Ablauf

9. April 1984:

Erste gemeinsame EG-EFTA Ministerkonferenz mit der Erklärung von Luxemburg. Die Minister kamen überein, einen dynamischen Europäischen Wirtschaftsraum (EWR) zu schaffen, der alle EG- und EFTA-Staaten umfasst. In anderen Bereichen (Erziehung, Kultur, Umwelt, F&E) soll die Zusammenarbeit verstärkt werden.

13. September 1988:

Der Bundesrat veröffentlicht seinen Bericht über die Stellung der Schweiz im europäischen Integrationsprozess vom 24. August 1988. Eine Hauptaufgabe der schweizerischen Integrationspolitik wird darin bestehen, auf bilateraler und multilateraler Ebene die Zusammenarbeit zwischen EG und EFTA zu stärken. Alle vier Bundesratsparteien haben den EG-Bericht begrüsst.

17. Januar 1989:

Strassburg, Delors-Rede vor dem Europäischen Parlament: Aufruf zur Realisierung des EWR durch eine strukturierte Partnerschaft EG-EFTA mit gemeinsamen Entscheidungs- und Verwaltungsorganen. Es ist die Rede vom «Zwei-Säulen-System».

14.–15. März 1989:

EFTA-Gipfeltreffen in Oslo: Positive Aufnahme der Äusserungen Delors. Entscheidungsprozesse, kollektive Verhandlungskapazitäten sowie Mechanismen zur Überwachung der Abkommensverpflichtungen sollen gestärkt werden.

20. März 1989:

Brüssel: EG-EFTA Aussenministerkonferenz vereinbart informelle Gespräche. Beginn der Vorbereitungsarbeiten durch Experten.

13.–14. Juni 1989:

Kristiansand: Die ordentliche Frühjahrstagung des EFTA-Ministrates beschliesst, die Handelspolitik zu koordinieren. Die Schweiz spricht sich gegen die Einführung des Mehrheitsprinzips für Beschlussfassung innerhalb der EFTA aus, weil die helvetische Souveränität eingeschränkt würde. Mehrheitsprinzip hätte Verhandlungen mit EG erleichtert.

In EFTA-Diplomatenkreisen wird verdeckt von der Möglichkeit gesprochen, notfalls ohne die Schweiz weiterzuarbeiten.

17. Juli 1989:

EG-Beitrittsge such von Österreich.

29. September 1989:

Anlässlich der dritten Sitzung der «High Level Steering Group» (Lenkungsgruppe der Chefunterhändler) haben die EFTA-Staaten den acquis communautaire als alleinige EWR-Grundlage akzeptiert.

20. Oktober 1989:

Brüssel: Die Lenkungsgruppe beendet ihre einführenden Überprüfungsarbeiten mit der Empfehlung, formelle Verhandlungen über eine engere Zusammenarbeit (Binnenmarkt) anlässlich der EG-EFTA-Ministerkonferenz vom 19. 12. 1989 aufzunehmen.

27. Oktober 1989:

Genf: EFTA-Minister beenden Vorbereitungen und signalisieren Bereitschaft zu Verhandlungen mit der EG betreffend EWR.

19. Dezember 1989:

Die Aussenministerkonferenz EG-EFTA in Brüssel beschliesst, die Verhandlungen aufzunehmen. Es wird ein Globalabkommen EG-EFTA zur Schaffung eines völkerrechtlichen EWR-Vertrags, der am 1. 1. 1993 in Kraft treten soll, angestrebt.

17. Januar 1990:

Strassburg, Delors-Rede vor dem Europäischen Parlament: EG ist bereit, der EFTA Konsultationsbefugnisse zu gewähren, verweigert aber Mitentscheidungsrecht, da keine Einschränkungen der Handelsautonomie der EG gewünscht. Ein gemeinsamer Entscheidungsprozess kann nur aus einer EG-Mitgliedschaft resultieren.

2.–3. April 1990:

Informelles Ministertreffen der EFTA in Genf: Eine grundsätzliche Lösung der internationalen Landwirtschaftsregelungen muss in der GATT-Uruguay-Runde erzielt werden (und damit nicht im Rahmen des EWR).

5. Mai 1990:

Bern: Die Minister Felber und Delamuraz lehnen die Idee eines Alleingangs der Schweiz entschieden ab, da eine Isolation die Wirtschaft längerfristig gefährden würde. Sollten die EWR-Verhandlungen nicht zu einem positiven Abschluss kommen, muss ein Beitritt der Schweiz zur EG ins Auge gefasst werden.

14. Juni 1990:

Gipfelkonferenz der EFTA-Regierungschefs in Göteborg zum 30-jährigen Bestehen der Freihandelsassoziation: Grünes Licht wird für den sofortigen Verhandlungsbeginn mit der EG über ein EWR-Abkommen gegeben und eine gewisse Konzessionsbereitschaft für die bevorstehenden Verhandlungen wird signalisiert.

18. Juni 1990:

Luxemburg: Die EG-Aussenminister geben ihr Einverständnis zur Aufnahme von Verhandlungen mit der EFTA.

20. Juni 1990:

Beginn der EWR-Verhandlungen in Brüssel.

4. Juli 1990:

EG-Beitrittsge such von Zypern.

16. Juli 1990:

EG-Beitrittsge such von Malta.

23. Oktober 1990:

Die EFTA-Minister erklären sich bereit, die Zahl der von ihnen geforderten Ausnahmeregelungen auf ein Minimum zu reduzieren, allerdings wird man auf gewisse Schutzklauseln nicht verzichten können.

27. Oktober 1990:

Schweden strebt nun konkret die EG-Mitgliedschaft an.

16. November 1990:

Die Schweiz wehrt sich dagegen, das Alpentransitabkommen in den künftigen EWR-Vertrag der 19 EG- und EFTA-Staaten zu integrieren.

27. November 1990:

Zweiter Informationsbericht des Bundesrates über die Stellung der Schweiz im europäischen Integrationsprozess.

19. Dezember 1990:

Die EG-/EFTA-Ministerkonferenz in Brüssel ist mit einer gemeinsamen Schlusserklärung zu Ende gegangen. Offensichtlich sind die Grundlagen für einen Kompromiss über den EWR geschaffen worden.

10. Mai 1991:

Erklärung des Bundesrates: Der EG-Beitritt hat erheblich an Bedeutung gewonnen, soll aber «nicht überhastet beantragt werden. Diese wäre aber die Option, die mit Vorrang geprüft würde».

29.–30. Juli 1991:

Die EWR-Verhandlungen stecken in einer ersten Krise. Der Versuch, anlässlich eines EG-Aussenministertreffens ein politisches Paket zu schnüren, ist gescheitert. Ungeklärt bleibt die finanzielle Ausstattung des EFTA-Fonds und die Fischereifrage (kein Durchbruch mit Norwegen). Die Verhandlungen werden auf Anfang September vertagt.

31. Juli 1991:

Die EG-Kommission steht einem Beitritt Österreichs positiv gegenüber. Trotz dieses positiven Avis gelten die Neutralität und der Alpen transit als Grundsatzprobleme.

16. August 1991:

An einer FDP-Veranstaltung vertrat Bundesrat Villiger die Auffassung, dass ein Beitritt der Schweiz zum Europäischen Wirtschaftsraum höchstens ein Zwischenschritt zum EG-Beitritt darstelle. Grundsätzlich halte er auch einen Alleingang für möglich, wobei dieser aber nicht in die Isolation führen darf.

8. September 1991:

Am Europatag im Rahmen der 700-Jahr-Feier in Sils forderte Bundespräsident Flavio Cotti die Schweiz auf, im Prozess der europäischen Integration Bereitschaft zu bedeutsamen Veränderungen zu zeigen. Für die Schweiz scheint die Attraktivität des EWR zu schwinden. Daher müssten neue Wege in Richtung Europa diskutiert werden. Im Vordergrund stehe dabei der EG-Beitritt.

9. September 1991:

Die Wirtschaftsminister der sieben EFTA-Staaten haben an einem informellen Ministertreffen in Helsinki ihren Willen bekräftigt, die EWR-Verhandlungen möglichst bald abzuschliessen.

16. September 1991:

Finnland wird frühestens zu Beginn des nächsten Jahres ein EG-Beitrittsge such stellen. Nach den Worten des finnischen Ministerpräsidenten Aho sollen die Ergebnisse der EWR-Verhandlungen und der EG-Regierungskonferenzen (zu den Themen Wirtschafts- und Währungsunion und Politische Union) abgewartet werden.

25. September 1991:

Bundesrat Delamuraz hat anlässlich eines Referates vor dem Gewerbekongress in Bern den EG-Beitritt als Endziel der schweizerischen Integrationspolitik bezeichnet.

21. Oktober 1991:

Die EG-Verkehrsmittelminister haben dem bilateralen Transitabkommen EG-Schweiz und EG-Österreich mehrheitlich zugestimmt.

22. Oktober 1991:

Nach 16-stündigen Verhandlungen haben sich die Europäische Gemeinschaft und die sieben EFTA-Staaten in Luxemburg auf die Schaffung eines Europäischen Wirtschaftsraumes per 1. Januar 1993 geeinigt.

Der Bundesrat ist entschlossen, den EWR-Vertrag zu unterzeichnen.

– Der EWR gilt für die Schweiz nicht als Dauerlösung, sondern als Vorstufe zum EG-Beitritt. Das eigentliche Ziel der schweizerischen Integrationspolitik ist also der Beitritt zur Europäischen Gemeinschaft.

17. November 1991:

Entgegen ihrer früheren Auffassung, will die EG-Kommission den Entscheid des EG-Gerichtshofes abwarten, um den Vertrag zu paraphieren. Die für den 18. November geplante Paraphierung des EWR-Vertrages wird aufgrund der fehlenden Stellungnahme des EG-Gerichtshofes von der EG-Kommission verschoben. (Fragen an den EUGH wurden im August von der EGK eingereicht.)

14. Dezember 1991:

Der Europäische Gerichtshof in Luxemburg hat die im EWR-Vertrag vorgesehene juristische Kontrolle für unvereinbar mit dem EG-Recht erklärt. EGK und EFTA-Länder unterstreichen, dass am materiellen Teil des Vertrages nichts geändert wird.

15. Januar 1992:

Bei einer erneuten EG-EFTA-Verhandlungsrunde suchen die Chefunterhändler nach einem Ausweg aus dem Gerichtshof-Dilemma.

Integrationsbüro

Edig. Departement für auswärtige Angelegenheiten
Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement

euroINFORMATION

EEE:

Brefsurvolhistorique

9 avril 1984:

Première conférence des ministres des pays de l'AELE et de la CE et signature de la Déclaration de Luxembourg. Les ministres décident de créer un espace économique européen dynamique (EEE) qui couvrirait les pays de la CE et de l'AELE. Dans d'autres domaines tels que l'éducation, la culture, l'environnement, la recherche et le développement, une intensification de la coopération est visée.

13 septembre 1988:

Le Conseil fédéral publie son rapport sur la position de la Suisse dans le processus d'intégration européenne du 24 août 1988. L'une des tâches principales de la politique d'intégration suisse consistera à renforcer la coopération entre la CE et l'AELE sur une base bilatérale et multilatérale. Les quatre partis gouvernementaux ont approuvé le rapport en question.

17 janvier 1989:

Strasbourg: discours de Jacques Delors devant le Parlement européen: appel en vue de ramener la réalisation de l'EEE par le biais d'un partenariat structuré entre la CE et l'AELE et la mise sur pied d'organes décisionnels et administratifs communs. Il est question du système dit des «deux piliers».

14/15 mars 1989:

Conférence au sommet à Oslo entre les ministres de l'AELE: accueil favorable des propos de Jacques Delors. Il est prévu de renforcer les processus de prise de décision, les capacités de négociations collectives ainsi que les mécanismes pour la surveillance du respect des obligations découlant du Traité.

20 mars 1989:

Bruxelles: la conférence des Ministres des affaires étrangères de la CE et de l'AELE décide l'ouverture de discussions informelles.

13/14 juin 1989:

Kristiansand: lors de la réunion ministérielle du Conseil de l'AELE, il est décidé de coordonner la politique commerciale. La Suisse n'est pas favorable à l'introduction du principe de la majorité pour la prise de décisions au sein de l'AELE, étant donné que cela limiterait la souveraineté helvétique. Le principe de la majorité aurait facilité les pourparlers avec la CE. Dans les milieux diplomatiques de l'AELE, on envisage à mots couverts de poursuivre le cas échéant les travaux sans la participation de la Suisse.

17 juillet 1989:

L'Autriche dépose sa demande d'adhésion à la CE.

29 septembre 1989:

Lors de la troisième séance du «High Level Steering Group» (chefs négociateurs) les pays de l'AELE ont accepté l'acquis communautaire comme seule base du Traité EEE.

20 octobre 1989:

Bruxelles: les travaux préliminaires du Groupe directeur sont terminés et ont débouché sur la recommandation d'entamer des négociations formelles sur une coopération plus étroite (Marché intérieur) lors de la conférence des Ministres de la CE et de l'AELE du 19. 12. 1989.

27 octobre 1989:

Genève: les Ministres de l'AELE achèvent la phase des pourparlers informels et se déclarent prêts à entamer des négociations avec la CE au sujet de l'EEE.

19 décembre 1989:

Lors de la rencontre ministérielle de la CE-AELE qui s'est tenue à Bruxelles, il est décidé d'entamer des pourparlers pour la mise sur pied d'un accord global CE-AELE en vue de la création d'un Traité EEE de droit international susceptible d'entrer en vigueur le 1er janvier 1993.

17 janvier 1990:

Strasbourg: discours de Jacques Delors devant le Parlement européen: la CE est disposée à concéder à l'AELE un droit de consultation mais lui refuse le droit de codécision, étant donné que la CE ne souhaite aucune restriction dans sa liberté de manœuvre. Un processus de décision commun ne peut résulter que d'une adhésion à la CE.

2/3 avril 1990:

Réunion ministérielle informelle des pays de l'AELE à Genève: une solution de principe sur les problèmes de réglementations agricoles internationales doit être trouvée dans le cadre de l'Uruguay-Round du Gatt (et non dans le cadre de l'EEE).

5 mai 1990:

Berne: Les Conseillers fédéraux Felber et Delamuraz rejettent catégoriquement l'idée de la variante dite du «cavalier seul» pour la Suisse étant donné qu'un isolement de l'économie aurait à plus longue échéance des conséquences fâcheuses. Si les pourparlers en vue d'une adhésion à l'EEE ne devaient pas aboutir, il faudrait envisager l'adhésion de la Suisse à la CE.

14 juin 1990:

Conférence au sommet des chefs de gouvernements des pays de l'AELE à Göteborg à l'occasion du 30e anniversaire de la création de l'Association européenne de libre-échange: le feu vert est donné en vue de l'ouverture immédiate des négociations avec la CE pour le Traité EEE. Il se dégage une certaine disposition à faire des concessions dans la perspective des futurs pourparlers. La liste des exceptions «permanentes» a été réduite à 12 problèmes.

18 juin 1990:

Luxembourg: les Ministres des affaires étrangères des pays de la CE approuvent l'ouverture de pourparlers avec l'AELE.

20 juin 1990:

Début des pourparlers EEE à Bruxelles.

4 juillet 1990:

Chypre dépose une demande d'adhésion à la CE.

16 juillet 1990:

Malte dépose une demande d'adhésion à la CE.

23 octobre 1990:

Les Ministres des pays de l'AELE se déclarent prêts à réduire à un minimum le nombre des mesures d'exception exigées; cependant, il ne sera guère possible de faire abstraction de certaines clauses de sauvegarde.

27 octobre 1990:

La Suède déclare sa volonté d'adhérer à la CE.

16 novembre 1990:

La Suisse refuse d'inclure l'accord sur le transit alpin dans le futur Traité EEE.

27 novembre 1990:

2e rapport d'information du Conseil fédéral sur la position de la Suisse dans le processus d'intégration européenne.

19 décembre 1990:

La réunion ministérielle des pays de la CE et de l'AELE qui a lieu à Bruxelles s'est terminée par l'adoption d'une déclaration finale commune. Il semble que les bases d'un compromis sur l'EEE aient été créées.

10 mai 1991:

Déclaration du Conseil fédéral: «L'idée d'une adhésion à la CE a pris une importance considérable mais aucune décision ne doit être prise à la hâte. Celle-ci est toutefois l'option qu'il convient d'examiner en priorité.»

29/30 juillet 1991:

Les négociations sur l'EEE traversent une crise sérieuse. Le compromis politique envisagé, à la suite d'une réunion des Ministres des affaires étrangères de la CE, n'a abouti pas. Demeurent en suspens: le financement du fonds AELE et la question de la pêche (aucun compromis avec la Norvège). Les négociations reprendront en septembre.

31 juillet 1991:

La commission de la CE donne un avis positif sur la demande d'adhésion de l'Autriche. Il s'avère toutefois que le principe de neutralité et la question du transit alpin peuvent soulever des problèmes fondamentaux en cas d'adhésion de l'Autriche à la CE.

16 août 1991:

Lors d'une réunion du PRD, le Conseiller fédéral Villiger déclare qu'à son avis, une adhésion de la Suisse à l'Espace économique européen ne peut constituer qu'une étape vers l'adhésion à la CE. Lors de cette même réunion, le Conseiller fédéral Villiger n'a pas non plus écarté la solution dite du «cavalier seul» mais souligne cependant que cette option ne doit pas mener à un isolement.

8 septembre 1991:

Lors de la Journée de l'Europe qui a eu lieu à Sils dans le cadre du 700^e anniversaire de la Confédération, Flavio Coti, Président de la Confédération a invité les Suisses à se préparer à des réformes, en marge du processus d'intégration européenne. Pour la Suisse, l'attrait de l'EEE semble s'estomper. De ce fait, il y a lieu de trouver de nouvelles voies en direction de l'Europe; en première ligne de la réflexion figure l'adhésion à la CE.

9 septembre 1991:

Les Ministres de l'économie des sept Etats membres de l'AELE ont, au cours d'une réunion ministérielle informelle qui a eu lieu à Helsinki, confirmé leur volonté d'achever au plus vite les pourparlers relatifs à l'EEE.

16 septembre 1991:

Ce n'est qu'au début de l'année prochaine au plus tôt que la Finlande présentera une demande en vue de son adhésion à la CE. Selon les déclarations de Monsieur Aho, président du Conseil des ministres finlandais, son pays souhaite attendre les résultats des pourparlers EEE et des conférences des chefs de gouvernement des pays de la CE (union économique et monétaire et union politique).

25 septembre 1991:

Dans le cadre d'un exposé tenu devant le congrès des arts et métiers à Berne, le Conseiller fédéral Delamuraz déclare que l'adhésion de la Suisse à la CE doit être l'objectif final de la politique d'intégration de la Suisse.

21 octobre 1991:

Les ministres des transports des pays de la CE ont accepté l'accord de transit bilatéral CE-Suisse et CE-Autriche.

22 octobre 1991:

Après des négociations qui ont duré 16 heures, la Communauté européenne et les sept Etats membres de l'AELE réunis à Luxembourg sont tombés d'accord pour créer un Espace économique européen dont l'entrée en vigueur est prévue pour le 1^{er} janvier 1993.

Le Conseil fédéral accepte donc les résultats de la négociation. Par la voix de ses deux Ministres présents à Luxembourg il affirme aussi que:

— Pour la Suisse, l'EEE est une solution transitoire avant une adhésion à la CE. Désormais, l'objectif proprement dit de la politique d'intégration suisse est l'adhésion à la Communauté européenne.

17 novembre 1991:

Contrairement à ses intentions premières, la Commission souhaite attendre l'avis de la Cour de justice des Communautés avant de procéder au paragraphe de l'accord EEE. Le paragraphe du Traité EEE, prévu pour le 18 novembre, est donc ajourné. (La demande d'avis avait été déposée au mois d'août).

14 décembre 1991:

La Cour de justice des Communautés, à Luxembourg déclare incompatible avec les Traités de Rome, l'organe judiciaire prévu dans le cadre de l'EEE.

15 janvier 1992

Après une nouvelle séance de pourparlers entre la CE et l'AELE, les chefs de délégations cherchent le moyen de sortir du dilemme soulevé par la Cour de justice.

Bureau de l'intégration
Département fédéral des affaires étrangères
Département fédéral de l'économie publique

GATT Code des normes: Notification 92.48

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>SUISSE</u>
2. Organisme responsable: Office vétérinaire fédéral
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCDD, sinon position du tarif douanier national): Déchets animaux (cadavres d'animaux, déchets de viande, produits accessoires de l'abattage).
5. Intitulé: Ordonnance concernant le traitement des déchets animaux
6. Teneur: - Définition des déchets animaux - Etablissement d'une distinction entre déchets à haut risque et déchets à faible risque - Instauration de dispositions concernant l'entreposage et le transport - Elimination des déchets animaux par incinération ou enfouissement - Destruction par un traitement thermique à une température de 133°C pendant 20 minutes - Prise en charge des frais: les détenteurs de déchets animaux doivent prendre à leur charge les frais liés à leur élimination; les autorités locales (cantons) sont responsables de l'élimination dans les cas où l'intérêt public est en jeu ou le détenteur des déchets animaux n'est pas raisonnablement en mesure d'en assumer l'élimination lui-même.
7. Objectif et justification: - Intégrer la gestion des déchets animaux dans la contexte général de la législation sur l'environnement - Mettre sur pied et gérer une organisation et une infrastructure stables pour la destruction ou l'élimination des déchets animaux - Définir clairement les responsabilités - Apporter une aide financière aux autorités cantonales et municipales
8. Documents pertinents: <u>Fondement juridique</u> - Loi fédérale du 1^{er} juillet 1966 sur les épizooties - Loi fédérale du 7 octobre 1983 sur la protection de l'environnement <u>Articles devant être modifiés</u> - Article 113 de l'Ordonnance du 11 octobre 1957 sur le contrôle des viandes - Article 9 de l'Ordonnance du 13 avril 1988 fixant les effectifs maximaux pour la production de viande et d'œufs - Article 22 de l'Ordonnance du 15 décembre 1967 sur les épizooties - Article 23, paragraphe 2, article 24, paragraphe 3, article 51, article 55, paragraphe 1 et article 77 de l'Ordonnance concernant l'importation, le transit et l'exportation d'animaux et de produits animaux <u>Articles devant être abrogés</u> - Articles 114-116 de l'Ordonnance sur le contrôle des viandes - Articles 7, 21 et 23 de l'Ordonnance sur les épizooties - Ordonnance de l'Office vétérinaire fédéral du 19 mai 1976 concernant les établissements de destruction des cadavres et les installations de stérilisation
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: MI-1992
10. Date limite pour la présentation des observations: 13 avril 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

GATT Code des normes: Notification 92.49

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>JAPON</u>
2. Organisme responsable: Ministère de l'agriculture, des forêts et des pêches
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [X], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCDD, sinon position du tarif douanier national): Contreplaqué de construction (n° 4412.11, 4412.12 et 4412.19 du SH)
5. Intitulé: Modification de la norme agricole japonaise concernant le contreplaqué de construction (en japonais, 13 pages)
6. Teneur: Modifier les essais de collage comme suit: 1) pour le contreplaqué de type spécial, ajouter la méthode des essais sous vide; 2) pour le contreplaqué de type 1, ajouter la méthode de l'étuvage; 3) prévoir des essais sur des spécimens de cinq plis ou plus.

GATT Code des normes: Notification 92.50

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>SUEDE</u>
2. Organisme responsable: Office suédois de la protection de l'environnement
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 [x], 2.6.1 [], 7.3.2 [], 7.4.1 [], autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position du SH ou de la NCDD, sinon position du tarif douanier national): Systèmes fixes et mobiles de réfrigération et de pompe à chaleur contenant des CFC, des HCFC et des HFC comme agents réfrigérants.
5. Intitulé: Arrêté portant modification de l'Arrêté sur les agents frigorigènes
6. Teneur: Cette proposition vise à modifier pour en élargir le champ d'application l'arrêté actuellement en vigueur concernant les agents frigorigènes, qui énonce notamment les prescriptions relatives à la manipulation, aux aptitudes professionnelles et aux permis qui sont délivrés par l'Office suédois de protection de l'environnement ainsi que les prescriptions en matière d'équipement pour les systèmes fixes ainsi que, dans certains cas, pour les systèmes mobiles de réfrigération et de pompes à chaleur contenant des CFC et des HCFC. Les modifications apportées audit arrêté sont notamment les suivantes: Les HFC utilisés dans les systèmes de réfrigération et de pompes à chaleur seront également visés. Prescriptions plus rigoureuses en matière d'équipement pour les systèmes mobiles contenant des CFC, des HCFC et des HFC (récipients obligatoires pour les agents frigorigènes, >30 kg; soupapes d'arrêt et soupapes de sécurité >50 kg. Aux termes de l'arrêté actuellement en vigueur concernant les agents frigorigènes, l'Office de protection de l'environnement délivre des certificats d'aptitude professionnelle et des permis aux entreprises d'installation et d'entretien désireuses d'effectuer des travaux sur des systèmes fixes de réfrigération et de pompes à chaleur. Il est aujourd'hui proposé de confier ces fonctions à un organisme d'accréditation, tout en maintenant des prescriptions très similaires. En même temps, les prescriptions en matière d'aptitude professionnelle seront élargies aux activités d'entretien et d'inspection des systèmes mobiles. Il est également proposé d'imposer des prescriptions en matière d'aptitude professionnelle pour le personnel chargé du fonctionnement de grands systèmes fixes.
7. Objectif et justification: Les modifications qu'il est proposé d'apporter à l'arrêté sur les agents frigorigènes ont pour objectif de réduire l'utilisation et les émissions d'agents frigorigènes qui menacent l'ozone et/ou ont un effet de serre.
Les HFC commencent à être adoptés comme produits de remplacement possibles des CFC et des HCFC. Les connaissances acquises en Suède concernant la manipulation des CFC et des HCFC semblent être très utiles puisque les fuites d'agents frigorigènes ont été réduites de façon substantielle. Etant donné que les HFC ont également des effets sur l'environnement, on estime qu'il importe d'exiger les mêmes qualifications professionnelles pour la manipulation de ces composés.
Les fuites d'agents frigorigènes provenant de systèmes mobiles sont jugées importantes; c'est pourquoi on propose d'appliquer à cette catégorie des prescriptions plus rigoureuses.
8. Documents pertinents: Arrêté actuellement en vigueur concernant les agents frigorigènes (SNFS 1988:2, tel que modifié) TBT/Notif.88.80
Ordonnance sur les SPC et les Halons, etc. (SFS 1988:716, tel que modifié dans SFS 1991:1534) TBT/Notif.87.101, 89.41 et 91.87.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Adoption: Mai 1992 Entrée en vigueur: 1 ^{er} juillet 1992
10. Date limite pour la présentation des observations: 6 avril 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

7. Objectif et justification: Réduire la durée des essais et diversifier les méthodes d'essai.
8. Documents pertinents: Le texte de base est la Loi relative à la normalisation et à l'étiquetage des produits de l'agriculture et de la sylviculture. Lorsqu'elles seront adoptées, les normes paraîtront dans le KAMPO (Journal officiel).
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A déterminer
10. Date limite pour la présentation des observations: 27 avril 1992
11. Pour informations et observations s'adresser à l'Association suisse de normalisation, SWITEC, 8032 Zurich Téléphone: 01/384 47 47, Téléfax: 01/384 47 74

Umschuldungsabkommen mit Ägypten

In Kairo hat der schweizerische Botschafter in Ägypten, Ernst Thurnheer, am 7. März mit Hassan Selim, 1. Unterstaatssekretär im Ministerium für internationale Zusammenarbeit ein zweites bilaterales Abkommen im Betrag von rund 1 Milliarde Franken zur Konsolidierung der ägyptischen Schulden unterzeichnet. Dieses Abkommen bedeutet den Abschluss von Verhandlungen aufgrund der Abmachung des «Club de Paris» im Mai 1991. Das Abkommen sieht eine Konsolidierung der noch ausstehenden mittel- und langfristigen öffentlichen Schulden Ägyptens vor. Die Rückzahlung erfolgt gestaffelt über 25 Jahre und zu einem konzessionellen Umschuldungszins.

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement

GATT-Abkommen:

Ausschreibung gemäss GATT-Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen

1. Beschaffungsstelle:
Eidg. Drucksachen- und Materialzentrale
Sektion Einkauf Informatik
CH-3000 Bern
Telefon 031 61 38 47
Telefax 031 61 39 88
- 2a. Vergabeverfahren:
Selektives Verfahren
- 3a. Lieferort:
Bern
- 3b. Art und Menge:
Projekt: Server-System im BSV
Server-System: für ca. 230 Arbeitsplätze, welche mit Mac-Workstations ausgerüstet sind. Bestehend aus Hardware-Plattform mit Betriebssystem UNIX, uneingeschränkter Macintosh-Integration. Es wird das Clients/Server-Prinzip angewendet. NFS-Volumes müssen transparent als AppleShare-Volumes auf der Mac-Workstations ansprechbar sein.
Das LAN (AppleTalk/Ethernet) ist vorgegeben.
Protokolle: TCP/IP, Telnet, FTP
Emulationen: IBM/SNA 3270, Modelle 3, 5, swiss characters VT 220, VT 320, swiss characters
X-Standards: X.25, X.400, X.500
Datenkompatibilität mit den Betriebssystemen MS-DOS, MS-Windows, OS/2
4. Liefertermin:
1992
- 6a. Termin für die Entgegennahme der Anmeldung:
25 Tage nach Veröffentlichung dieser Ausschreibung (schriftlich)
- 6b. Adresse der Vergabestelle:
siehe unter 1.
- 6c. Sprache:
deutsch oder französisch
8. Bedingungen:
Für die allfällige Berücksichtigung im Wettbewerb sind insbesondere folgende Bedingungen zu erfüllen:
– Niederlassung oder Vertretung inkl. Unterhaltsdienst in der Schweiz
– Geschäftsabwicklung gemäss Rahmenverträge des Bundes.
10. Andere Auskünfte:
– Vorbehalten bleiben die Beschaffungsreife des Projektes sowie die Verfügbarkeit der Kredite.
– Mit der Einladung zur Offenstellung erhalten die interessierten Firmen ein Pflichtenheft
– Projektname gemäss 3b. in der Anmeldung angeben.

Accord de consolidation de dettes avec l'Égypte

L'Ambassadeur de Suisse en Égypte, Ernst Thurnheer, a signé le 7 mars au Caire, avec M. Hassan Selim, Premier Sous-Secrétaire d'Etat au Ministère égyptien de Coopération internationale, un deuxième accord bilatéral de consolidation de dettes égyptiennes portant sur un montant de près d'un milliard de francs. Cet accord constitue l'aboutissement des négociations entamées sur la base de l'arrangement trouvé en mai 1991 au sein du Club de Paris. Il prévoit le rééchelonnement des dettes à moyen et long terme du secteur public égyptien résultant de crédits commerciaux. Le remboursement sera échelonné sur vingt-cinq ans et l'Égypte bénéficiera d'un taux d'intérêt concessionnel.

Département fédéral de l'économie publique

GATT: Accords

Appel d'offres selon l'accord du GATT relatif aux marchés publics

1. Entité acheteuse:
Office central fédéral des imprimés et du matériel
Section Achat Informatique
CH 3000 Bern
Tél. 031 61 38 47
Telefax 031 61 39 88
- 2a. Mode de passation:
Procédure sélective
- 3a. Lieu de livraison:
Bern
- 3b. Nature et quantité:
Projet: Server-System de l'OFAS
Server-System: pour environ 230 postes de travail, équipés d'une station Mac. Le système consiste en une plate-forme hardware comprenant le système d'exploitation UNIX et une intégration Macintosh illimitée. Le principe Clients/Server est utilisé. NFS-Volumes doivent être disponibles en tant que volumes AppleShare sur station Mac.
Sans LAN, dont le choix a déjà été fait (AppleTalk/Ethernet).
Protocoles: TCP/IP, Telnet, FTP
Emulations: IBM/SNA 3270, Modèles 3,5; caractères swiss VT 220, VT 320; caractères swiss
X-Standards: X.25, X.400, X.500
Compatibilité des dates avec les systèmes d'exploitation MS-DOS, MS-Windows, OS/2.
4. Délai de livraison:
1992
- 6a. Date limite de réception des demandes de participation:
dans les 25 jours suivant la publication de cet avis (par écrit)
- 6b. Adresse de transmission:
voir sous chiffre 1.
- 6c. Langues:
français ou allemand
8. Conditions:
Il importe de remplir notamment les conditions ci-après pour être retenu comme fournisseur éventuel:
– implantation ou représentation, y compris la maintenance en Suisse
– déroulement des affaires selon contrats-cadre de la Confédération.
10. Autres renseignements:
– Les achats se feront sous réserve de l'état d'avancement du projet et de la disponibilité des crédits
– Avec l'appel d'offre, les entreprises intéressées recevront un cahier des charges.
– Indiquer le nom du projet sur la demande de participation selon chiffre 3b.

Diplomatische Vertretungen

Der Bundesrat hat **Hold Willy**, der kürzlich zum ausserordentlichen und bevollmächtigten Botschafter der Schweiz in der Republik Kamerun, in der gabunischen Republik, in der Republik Äquatorialguinea und in der Republik Tschad ernannt wurde, in der gleichen Eigenschaft ebenfalls in der demokratischen Republik Sao Tomé und Príncipe, mit Sitz in Yaoundé ernannt.

Eidgenössisches Departement für auswärtige Angelegenheiten

Représentations diplomatiques

Le Conseil fédéral a nommé M. **Hold Willy**, récemment nommé ambassadeur extraordinaire et plénipotentiaire de Suisse en République du Cameroun, en République Gabonaise, en République de Guinée équatoriale et en République du Tchad, en cette même qualité également en République démocratique de Sao Tomé-et-Principe, avec résidence à Yaoundé.

Département fédéral des affaires étrangères

Bauausschreibung

Schweizerische Bundesbahnen; Bauabteilung Kreis III

Zürich – Tiefenbrunnen

Neues Stellwerkgebäude

BKP 052 Kanalisation und Werkleitungen

BKP 121 Sicherung vorhandener Anlagen

BKP 211 Baumeisterarbeiten

Vorausmass:	Beton	280 m ³
	Armierung	30 t
	Schälen	1450 m ²

Die Submission erfolgt unter Vorbehalt der Kreditgenehmigung durch die Generaldirektion der SBB.

Die Ausführung der Arbeiten erfolgt auf dem Bahnareal und stellt entsprechend hohe Anforderungen an die Unternehmung.

Auflage der Pläne und Übernahmebedingungen ab 13. März 1992 bei Ing.-Büro M. Recher, Nideldbadstrasse 8, 8038 Zürich. Eingabeformulare sind dort erhältlich.

Gemeinsame Begehung: Donnerstag 19. März 1992, 14 Uhr; Treffpunkt: Ecke Seefeldstrasse/Flüh-Gasse.

Vollständige Angebote mit der Aufschrift «Stellwerkgebäude Tiefenbrunnen» sind den SBB, Bauabteilung Kreis III, Postfach 8021 Zürich, bis Freitag, 3. April 1992 (Poststempel/ A-Post), verschlossen einzureichen.

Öffnung der Angebote: Mittwoch, 8. April 1992, 10 Uhr, im Verwaltungsgebäude (Sihlpost), Kasernenstrasse 97, Zürich, 2. Stock, Zimmer 202. Hierzu haben die beteiligten Unternehmer oder deren Vertreter und die Geschäftsleitung des Unternehmerverbandes Zutritt.

(M 88)

Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1991/92

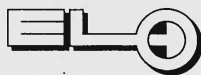
Das neue Pflanzenschutzmittel-Verzeichnis 1991/92 ist zweisprachig erschienen und umfasst 284 Seiten. Es gibt einen Überblick über alle Pflanzenschutzmittel, lebende Organismen, weitere landwirtschaftliche Hilfsstoffe und Mittel zum Schutz der Erntegüter, die von den Eidgenössischen landwirtschaftlichen Forschungsanstalten geprüft, im Einvernehmen mit dem Bundesamt für Gesundheitswesen von der Forschungsanstalt Wädenswil bewilligt und im Handel erhältlich sind.

Dieses Buch kann bei der Eidgenössischen Drucksachen- und Materialzentrale, 3000 Bern, für 16 Franken gekauft werden.

Bundesamt für Landwirtschaft

Herausgeber: Eidg. Volkswirtschaftsdepartement, Bundesamt für Aussenwirtschaft, Bern – Editeur: Département féd. de l'économie publique, Office fédéral des affaires économiques extérieures, Berne

INSERTATE – ANNONCES – ANNUNCI



Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen Langenthal

Einladung zur Generalversammlung

Donnerstag, 9. April 1992, 18.30 Uhr, (Türöffnung 17.30 Uhr)

im Tenniscenter Dreilinden, Langenthal

- Traktanden:
1. Konstituierung
 2. Wahlen
 - 2.1 in den Verwaltungsrat
 - 2.2 in die Kontrollstelle
 3. Geschäftsbericht und Rechnung 1991
 - 3.1 Vorlage und Genehmigung
 - 3.2 Kenntnisnahme vom Bericht der Kontrollstelle
 - 3.3 Entlastung von Verwaltungsrat und Direktion
 - 3.4 Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinns
 4. Verschiedenes

Bezug der Zutrittskarten:

- a) Namenaktionäre:
Diese erhalten die Zutrittskarte direkt an die im Aktienregister verzeichnete Adresse zugestellt.
- b) Inhaberaktionäre:
Inhaberaktionäre, die ihre Aktien bei uns deponiert haben, können die Zutrittskarte am Hauptsitz (Wertschriftenschalter) bestellen oder sie schriftlich anfordern.
Die übrigen Inhaberaktionäre erhalten ihre Zutrittskarte gegen Hinterlage der Aktien bis nach der Generalversammlung an unserem Hauptsitz (Wertschriftenschalter) oder in einer unserer Filialen oder gegen eine entsprechende Bescheinigung einer anderen Bank.

Anmeldeschluss: Montag, 6. April 1992, 12.00 Uhr

Vertretung, Stellvertretung

Die Namenaktionäre lassen ihre Aktien durch Delegierte vertreten. Sie können sich auch durch einen Delegierten eines anderen Namenaktionärs oder durch ein Mitglied des Verwaltungsrates vertreten lassen.

Ein Inhaberaktionär kann sich durch einen anderen Aktionär vertreten lassen.

Langenthal, 5. März 1992

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: H. U. Engler

Casara AG, Rüschlikon

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Freitag, 10. April 1992, 18 Uhr, Tobelstrasse 2, 8963 Kindhausen.

Traktanden:

1. Genehmigung des Protokolls der letzten Generalversammlung.
2. Entgegennahme des Geschäfts- und Kontrollstellberichtes mit der Jahresrechnung pro 1991, Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Décharge-Erteilung an die Geschäftsführung.
4. Erneuerungswahl des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
5. Verschiedenes und allfällige Anträge aus der Versammlung.

Die Teilnahme der Inhaberaktionäre erfolgt gegen Vorweisung der Aktien oder genügenden Ausweis über den Aktienbesitz vor Beginn der Generalversammlung.

Rüschlikon, 10. März 1992

Der Verwaltungsrat

SPARKASSE
LIMMATTAL

8035 Zürich
Stampfenbachstrasse 142
Telefon 362 02 62

Einladung zur 158. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, 27. März 1992, 18.30 Uhr, im Restaurant Dörfli, 8142 Uitikon-Waldegg.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 24. April 1991.
2. Geschäftsbericht mit Bilanz und Erfolgsrechnung 1991; Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Verwendung des Reingewinns.
5. Genehmigung des Fusionsvertrages mit der Gewerbank Zürich und Auflösung der Gesellschaft infolge Fusion.

Die Bilanz, die Erfolgsrechnung, der Bericht der Kontrollstelle, das Protokoll der Generalversammlung vom 24. April 1991 und der Fusionsvertrag liegen in der Bank den Aktionären zur Einsicht auf.

Zürich, 2. März 1992

Der Verwaltungsrat



Bayerische Hypotheken- und
Wechsel-Bank Aktiengesellschaft
München, Bundesrepublik Deutschland

6¾% Anleihe 1992 - 99
von SFr. 100 000 000

**Titel und
Coupons:**

Der Erlös der Anleihe wird für allgemeine Gesellschafts-
zwecke verwendet.

Inhaberobligationen von SFr. 5000 und SFr. 100 000
Nennwert, wobei letztere insbesondere für Sammel-
verwahrungszwecke bestimmt sind. Die Obligationen
sind mit Jahrescoupons per 6. April versehen. Der erste
Coupon wird am 6. April 1993 fällig.

Laufzeit:

7 Jahre fest

**Vorzeitige
Rückzahlung:**

Nur aus Steuergründen jederzeit zu pari unter Einhal-
tung einer Kündigungsfrist von mindestens 60 Tagen.

Kotierung:

wird an den Börsen von Zürich, Basel und Genf
beantragt.

Emissionspreis:

102¼% + 0,3% eidgenössische Umsatzabgabe

Zeichnungsfrist:

bis 18. März 1992, mittags

**Verkaufs-
restriktionen:**

Vereinigte Staaten von Amerika

Valoren-Nummer:

299.186

Zürich, 12. März 1992

Das Kotierungsinserat wird am 16. März 1992 in deutscher Sprache in der «Neuen
Zürcher Zeitung» und in der «Basler Zeitung» sowie in französischer Sprache im
«Journal de Genève» veröffentlicht. Der ausführliche Prospekt liegt an den Schaltern
der nachstehenden Banken zur Einsicht auf.

Schweizerische Volksbank

Anlage und Kreditbank AKB Bank in Liechtenstein Aktiengesellschaft
Bayerische Landesbank (Schweiz) AG Dai-ichi Kangyo Bank (Schweiz) AG
The Industrial Bank of Japan (Schweiz) AG Lehmann Brothers Finance S.A.
Liechtensteinische Landesbank Nikko Bank (Switzerland) Ltd.
J. Henry Schroder Bank AG Wegelin & Co.

Wirtschafts- und Privatbank



Dividendenzahlung

Die ordentliche Generalversammlung unserer Aktionäre vom 7. März 1992 hat die
Dividende für das Geschäftsjahr 1991 auf den Namen- und Inhaberaktien wie folgt
festgesetzt:

	Dividende brutto	35% Verrech- nungssteuer	Dividende netto
Namenaktien (Nennwert Fr. 100.-)	Fr. 14.-	Fr. 4.70	Fr. 9.30
Inhaberaktien (Nennwert Fr. 300.-)	Fr. 42.-	Fr. 14.70	Fr. 27.30

Namenaktien

Die Dividendenzahlung für die Namenaktien erfolgt mittels Dividendenanweisung an
die im Aktienregister eingetragenen Aktionäre bzw. an deren Depotbanken.

Inhaberaktien

Der Coupon Nr. 6 ab Inhaberaktien kann ab 9. März 1992 an unseren Schaltern in
Baden, Baden-Kantonsspital, Dietikon, Hiltisbach, Neuendorf, Nussbaumen, Turig,
Spreitenbach und Wettingen sowie den Banken in Zürich, spesenfrei eingelöst
werden.

Baden, 7. März 1992

Gewerbebank Baden
Der Verwaltungsrat



Gewerbebank Baden

Weil Sie bei uns an der Quelle sind

Bahnhofplatz 1, 5401 Baden, Telefon 056/24 11 11



Brauerei Eichhof, Luzern Kapitalerhöhung 1992

Aufgrund der Ermächtigung durch die ordentliche Generalversammlung vom 14. Fe-
bruar 1992 hat der Verwaltungsrat am 14. bzw. 26. Februar 1992 beschlossen, das Be-
zugsangebot an die bisherigen Aktionäre durchzuführen.

Die unterzeichneten Banken bieten 3996 Namenaktien und 1641 Inhaberaktien den
bisherigen Aktionären in der Zeit vom

12. bis 20. März 1992, mittags,

zu den folgenden Bedingungen zum Bezug an:

- 1. Bezugspreis**
Fr. 1000.- netto je neue Namen- bzw. Inhaberaktie
Die eidg. Emissionsabgabe von 3% wird von der Gesellschaft getragen.
- 2. Bezugsverhältnis**
1 neue Namenaktie von Fr. 500 Nennwert auf 7 bisherige Namenaktien
1 neue Inhaberaktie von Fr. 500 Nennwert auf 7 bisherige Inhaberaktien
- 3. Ausübung der Bezugsrechte**
Durch Einreichung der Bezugsrechtsausweise ab Namenaktien bzw. Coupons
Nr. 6 ab Inhaberaktien und unter Verwendung der hiezu vorgesehenen Bezugs-
scheine. Eine Kombination der Bezugsrechte ist nicht möglich.
- 4. Die Zeichnungen** können spesenfrei bei sämtlichen schweizerischen Geschäfts-
stellen der unterzeichneten Banken eingereicht werden.
- 5. Die Liberierung** der neuen Namen- und Inhaberaktien hat auf den 31. März 1992
zu erfolgen.
- 6. Die neuen Aktien sind ab 1. Oktober 1991 dividendenberechtigt** (volle Divi-
dende für das Geschäftsjahr 1991/92). Die Namenaktien werden als couponslose
Einwegzertifikate ausgegeben, während die Inhaberaktien mit Coupons Nr. 7 & ff.
versehen sind.
- 7. Eintragung von neuen Namenaktien**
Detaillierte Bestimmungen können dem Emissionsprospekt entnommen werden.
- 8. Die unterzeichneten Banken sind bereit, den Kauf und Verkauf** von Bezugsrech-
ten zu vermitteln. Diese werden in der Zeit vom 12. bis 19. März 1992 an der Börse
von Zürich gehandelt.
- 9. Die Kotierung** der neuen Namen- und Inhaberaktien wird an der Börse von
Zürich beantragt.
- 10. Verkaufsbeschränkungen USA**
«The offering is not being made in the United States of America and offering
materials with respect to the offering may not be distributed or sent into the
United States. The rights described herein may be exercised only outside the
United States.»

Für Einzelheiten wird auf den Emissionsprospekt verwiesen, der bei den unterzeich-
neten Banken bezogen werden kann.

11. März 1992

Schweizerische Kreditanstalt

Luzerner Kantonalbank

Schweizerischer Bankverein

Schweizerische Bankgesellschaft

Schweizerische Volksbank

Zürcher Kantonalbank

Valoren-Nr.	
Namenaktie	154 142/ISIN CH0001541421
Inhaberaktie	154 140/ISIN CH0001541405



Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, 21. März 1992, um 16 Uhr, im Oberstufenschulhaus Seiden-
baum, Trübbach (Türöffnung: 15 Uhr).

Traktanden:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung
1991, der Bilanz auf den 31. Dezember 1991 und Entgegennahme des
Berichtes der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen:
a. Verwaltungsrat;
b. Statutarische Kontrollstelle.
5. Mitteilungen und Umfrage.

Die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle sowie das Protokoll
der letzten Generalversammlung liegen ab 2. März 1992 beim Hauptsitz
Azmoos und bei den Filialen Sevelen und Trübbach zur Einsichtnahme
durch die Aktionäre auf.

Die Eintrittskarte zur Generalversammlung für die entsprechende
Anzahl Aktien kann mit Bestellformular per Post oder direkt an unseren
Schaltern bezogen werden.

Hingegen sind die Eintrittskarten für die nicht bei uns deponierten
Inhaberaktien durch Vorweisung der Titel an unseren Schaltern in
Azmoos, Sevelen und Trübbach oder gegen entsprechende Bankbe-
scheinigung bis spätestens Mittwoch, 18. März 1992, 17 Uhr, bei uns zu
beziehen.

Am Versammlungstag werden keine Ausweise mehr ausgegeben. Die
Karten sind beim Eintritt zum Versammlungslokal vorzuweisen. In der
Zeit vom 24. Februar bis 23. März 1992 werden keine Übertragungen
von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen.

Azmoos, 10. Februar 1992

Der Verwaltungsrat

Spar- & Leihkasse Wartau - Sevelen

Hauptsitz 9478 Azmoos · Tel. 085/5 24 34 · Fax 5 26 32

Filiale 9475 Sevelen · Tel. 085/5 51 49 · Fax 5 58 78

Filiale 9477 Trübbach · Tel. 085/5 20 25

GEWERBEBANK ZÜRICH

Einladung zur 124. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, 30. März 1992, 17 Uhr, im Zunfthaus «zur Schmiden», Marktgasse 20, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht mit Bilanz und Erfolgsrechnung für 1991; Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle.
5. Wahl des Verwaltungsrates und seines Präsidenten.

Die Bilanz, die Erfolgsrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen den Aktionären in unserem Büro zur Einsicht auf.

Einladung zur einer ausserordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, 30. März 1992, im Anschluss an die 124. ordentliche Generalversammlung im Zunfthaus «zur Schmiden», Marktgasse 20, 8001 Zürich.

Traktanden:

- I. Teil (Stimmberechtigt sind nur die Aktionäre der Gewerbebank Zürich):
 1. Fusionsvertrag mit der Sparkasse Limmattal, Zürich.
 2. Neueinteilung des Grundkapitals von derzeit Fr. 4 500 000.— in 45 000 Namenaktien von je Fr. 100.— Nennwert.
 3. Erhöhung des Grundkapitals von derzeit Fr. 4 500 000.— auf Fr. 5 072 400.— durch Ausgabe von 5724 Namenaktien von je Fr. 100.— Nennwert unter Ausschluss des Bezugsrechts der bisherigen Aktionäre zwecks Erfüllung des Fusionsvertrages mit der Sparkasse Limmattal.
- II. Teil (Stimm- und teilnahmeberechtigt sind die Aktionäre der Gewerbebank Zürich und der Sparkasse Limmattal):
 4. Feststellung der Kapitalerhöhung durch Fusion.
 5. Statutenänderungen.
 6. Zuwahlen in den Verwaltungsrat.

Der Fusionsvertrag, der Fusionsbericht und die Anträge des Verwaltungsrates betreffend die Statutenänderungen liegen den Aktionären in unserem Büro zur Einsicht auf. Die eingetragenen Aktionäre können den Zutrittsausweis bis spätestens 27. März 1992 bei der Gesellschaft anfordern.

Allgemeine Finanzgesellschaft, Zürich

Dividendenzahlung 1991

An der heutigen Generalversammlung wurde folgende Auszahlung je Aktie beschlossen:

Dividende	Fr. 15.—
Bonus	Fr. 5.—
brutto	Fr. 20.—
abzüglich 35% Verrechnungssteuer	Fr. 7.—
netto	Fr. 13.—

Die Coupons Nr. 36 können ab 13. März 1992 bei der Schweizerischen Bankgesellschaft, Bahnhofstrasse 45, 8021 Zürich, eingelöst werden.

Zürich, 10. März 1992

Der Verwaltungsrat

Confide Finance SA, Genève

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires

pour le mercredi 25 mars 1992, à 11 h., dans les bureaux de Me Jean-Luc Ducret, notaire, rue de Candolle 26, à Genève.

Ordre du jour:

1. Modification du siège social.
2. Divers.

Genève, 9 mars 1992

Le conseil d'administration

Inserate erschliessen den Markt

Valais central

A vendre, sur passage très fréquenté
ateliers, bureaux, exposition
et appartements

S'adresser sous chiffre G.036-793441, à Publicitas, 3001 Berne.

Öffentliches Inventar mit Rechnungsruf

gemäss Art. 580 ff. ZGB

Erblasserin:

Loosli geb. Mathys Paulina

geb. 5. Dezember 1911, Witwe des Gottlieb, von Wyssachen BE, in 4653 Obergösgen, Hofackerweg 209.

Eingabefrist:

Die Gläubiger und Schuldner, mit Einschluss der Bürgschaftsgläubiger, werden aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis und mit 31. März 1992, bei Gefahr des Ausschlusses für Gläubiger gemäss Art. 590 ZGB, einzureichen.

Die Eingaben sind Wert 30. Januar 1992 (Todesstag) zu berechnen und an die Amtschreiberei Olten-Gösgen, 4603 Olten, Amthausquai 23, zu richten.

Olten, 21. Februar 1992

Amtschreiberei Olten-Gösgen

Hier könnte auch Ihr Inserat stehen, und Sie würden damit 21 000 Abonnenten erreichen!

Photoglob AG, Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 3. April 1992, 11 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Grubenstrasse 37, Zürich 3.

Traktanden:

1. Abnahme des Berichtes und der Rechnung 1991 nach Anhören des Revisionsberichtes und Décharge-Erteilung an Verwaltung und Direktion.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahlen.
4. Statutenrevision.
5. Diverses.

Die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und die neuen Statuten können vom 20. März 1992 an im Büro der Gesellschaft, Grubenstrasse 37, von den Aktionären eingesehen werden.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen wollen, werden ersucht, ihre Eintrittskarten gegen Ausweis über den Aktienbesitz bis zum 23. März 1992 schriftlich bestellen zu lassen.

Zürich, 12. März 1992

Der Verwaltungsrat

COMMUNIQUÉ

BANQUE CANTONALE DU JURA

Emprunt 5 ¼ % 1982 - 1992

de Fr. 40 000 000.—

N° de valeur 25 684

La date de remboursement de l'emprunt susmentionné a été avancée au **vendredi 8 mai 1992.**

(Le 10 mai 1992,
date de remboursement initialement prévue,
étant un dimanche).

**BANQUE CANTONALE
DU JURA**  GARANTIE DE L'ÉT. AT

La banque qui vous écoute

Dexco Genève SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le lundi 23 mars 1992, à 17 h. 30, rue du Mont-Blanc 16, Genève, locaux de la fiduciaire CFS Consulting Fidpar SA.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée générale du 10 octobre 1990.
2. Comptes 1990.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbation des comptes et décharge à l'administration.
5. Conversion des actions au porteur en actions nominatives.
6. Démission.
7. Election.
8. Divers.

Pour participer à l'assemblée générale, les actionnaires doivent déposer leurs actions au siège social 3 jours avant la date de l'assemblée générale.

Le bilan et les comptes de pertes et profits ainsi que le rapport de l'organe de contrôle sont à la disposition des actionnaires dès le vendredi 13 mars 1992 au siège social de la société.

Le conseil d'administration

Super Club Holding & Finance SA

Convocation à l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires

qui aura lieu le 25 mars 1992, à 9 h. 45, à l'Hôtel Richemond, rue Adhémar-Fabri 8-10, à Genève.

Ordre du jour:

1. Introduction.
2. Nomination statutaire.
3. Rapport spécial sur la situation de la société et propositions du conseil d'administration y relatives.
4. Dissolution et entrée en liquidation.
5. Réponses aux questions posées par certains actionnaires par lettre du 26 février 1992.
6. Divers.

Les actionnaires peuvent consulter le rapport du conseil d'administration sur la dissolution et liquidation de la société:

- En Suisse: chez Me A. Kaplun, c/o Lalive Budin et Associés, place des Philosophes 10, à Genève.
- En Belgique: chez Super Club N.V., Van Kerkhovenstraat 110, à Bornem.

Pour assister à l'assemblée, les actionnaires sont priés de se conformer à l'art. 17 des statuts et de remettre à une des adresses susmentionnées au plus tard 5 jours avant l'assemblée:

- Soit un certificat de blocage émis par un établissement bancaire ou par la société mentionnant le nombre des actions concernées.
- Soit un ou plusieurs certificats d'actions émis par la société.

Les cartes d'admission ne seront remises qu'aux actionnaires qui justifient de leur qualité d'actionnaire et du nombre d'actions détenues conformément à ce qui précède.

Le conseil d'administration